大同報

第一版

發行人　衣貫田
編輯人　梁世錚
印刷人　韓紹衡
發行所　新京東六馬路　大同報社
電話（編輯二─四七二四　營業二─二〇九六）
振替口座新京一七〇
報費　一份五分　一月壹元三角　外埠郵費另加
廣告價　一行二元

美使已理解日方眞意 向政府請訓協議商約

日外務省注視美動向中

【東京二十日電】於十八日第三次野村、顧魯會談、野村外相、於闡明開放揚子江事孫江意向之同時、更表明關于調整日、美國交之帝國熱意、但顧魯大使則力陳以下之見解於年終之前、日本如表示解決懸案之誠意、則可使美國輿論轉佳、更似已理解關于開放揚子江之帝國眞意、對于本國政府、已打電希望以日本政府誠意態度爲基礎、決定關于通商條約問題之態度、故於根據以美國政府之回訓、近應舉行之第四次野村顧魯會談、通商條約問題、實將成爲議題、但美國政府回訓、能否容納日方眞意、表明友好的態度、頗難預定、故外務省於注視美國政府動向之同時、更進行美金之準備云、

日美日蘇交涉進展 重慶黨府異常不安

【香港二十日電】據情報、重慶政府最近因日美日蘇關係調整的交涉日益進展、在精神上受了莫大的打擊、尤其是野村外相向顧魯美大使通告將長江下流一部封鎖解除、日蘇間開始訂定長期漁業條約的交涉、致使重慶外交部方面、感到非常不安、鑑於最近歐洲情勢和日美、日蘇關係的發展、將來日美日蘇間或許成立新通商條約、現在重慶當局、爲使美國及蘇聯加入日華紛爭、正努力策劃中、當美國通告廢棄日美通商條約時、重慶當局就非常歡喜以爲美國可以自由加入日華事變、遂大事暗躍、設法離間日美、但是重慶政府的努力、完全與中國民衆所期待的相反、在表面上已招徠反對的結果、使民衆對於重慶外交失望、據確實消息稱、駐美中國大使胡適並訪美特使顏惠慶、向重慶政府報告謂、美國官民的對華態度、極其冷淡、對日空氣、已漸有好轉、又重慶政府財政部特派代表陳光甫、爲設定新借款、過去數個月間就在紐約和財界有力者進行協議、結局完全失敗、打開新局面的途徑、已然絕望、

至於最近經美國歸國的孫科、當由美國通過時、會懇請美政府並民間有力者、強化對華援助、但是美政府因美國內反蘇機運濃厚、對於親蘇派的孫科不能不視爲對敵者、因此以宋子文爲團長歐美經濟使節團的派遣、也只得無期延期了、最近預定在重慶舉開的特別金融會議、爲因美華借款交涉失敗、爲打開現狀、不得不去考究財政金融自力更生方策、恐自是以中國銀行方面、已的資金被重慶政府收去都想把自己資金送到海外去、

歐戰新風景 法軍裝甲車

開放長江一部 漢外人持好感

【漢口二十日電】對開放一部揚子江的聲明在漢口第三國人、除表好感外、並表對日本之公正態度、現示敬意、蓋武漢地區、現仍繼續大規模之戰鬪行爲於日本軍作戰遂行上封鎖揚子江、原非得已、因持此好意的見解、故靜待時期之到來、此等第三國人以此次之揚子江開放一部較彼等所豫想之時期爲早、致多抱意外之感、再開放至漢口、似仍需相當之時日、因此與外人方面之影響、僅不過爲精神上、十八、十九兩日之法幣行市、仍未呈任何異狀云、

日軍精銳猛烈進攻 各處展開壯烈殲滅戰

【漢口二十日電】呼號着冬季攻勢的敵軍、近數日中已開始向日軍占領地區出擊蠢動、但因遭日軍猛烈反擊、全線都完全敗走的日軍各部隊、在十七、八兩日、開始追擊、在各處展開了壯烈殲滅戰、

日軍門脇、池田、佐藤各部隊、於十八日早、急追由奉新一帶潰散的敵軍正午進抵奉新南方九公里的高地戰線、對於敵五十八師的敗殘敵軍二千名、加以最後猛攻、到是日正午止、業已判明的敵軍遺棄屍體、已達二百之多、此外向奉新西北進擊的日軍一部隊、於十八日午後將距奉新十公里附近無名村落的敵新編卅九師所屬約五百名包圍、猛烈攻擊使共潰散、又在崇陽地區方面、將敵百卅三、百卅四兩師的一部約六百名擊潰、敵遺棄屍體約二百具然後紛紛逃去武寧地區的日軍、十八日午前、則在箬溪東方卅公里附近、將敵百四十一師的敗敵約二百全部殲滅

協力地上部隊作戰 痛炸漢水戰線黨軍

【○○基地廿日電】日陸軍航空隊於十九日又大舉出動與地上部隊協力、對敵蠢動部隊與以甚大損害、此日今西部隊之河村、橫田及森玉部隊之是松各大尉所率大爆擊編隊與在漢水戰線多寶灣附近包圍蠢動部隊猛攻中之地上部隊密切協力、對向陣地退却部隊加以猛炸與以極大損害、又今西部隊竹下編隊於安陸東北方地區自晨來亘數回對敵加以痛爆、

空陸協力進擊下 在長台關北擊潰二千黨軍

【新陽廿日電】日軍井出部隊十七日午前、在京漢線長台關北方與敵六十八師主力二千四百相遇、（亘三日間、得到與陸軍航空隊之緊密的協同作戰、對敵與以徹底的打擊、敵於十九日午後相率向明港以北退却、彼等冬季攻勢之企圖於此已被粉碎

日軍開始進擊 門炳岳軍殘部

【包頭廿日電】精銳的○○部隊爲擊滅門炳岳軍、於十八日夕刻勇躍的向朔風捲地的歐爾特斯草原開始進擊、

在大別山西南 擊破蠢動黨軍

【應城廿日電】日軍長谷川、銀冶川及柴田各部隊猛追漢水戰線安陸北方潰亂的敵軍、自十九日晨來繼續昨日發揮鐵脚部隊的本領、縱橫馳驅在大別山脈西南麓的山岳地帶、並殲滅敗敵、並繼續向北方進擊中、在該地區蠢動中的敵、極爲狼狽

黨軍遮斷長江企圖 已被日軍擊破

海軍航空隊連續的轟炸

【上海廿九日電】敵軍的冬季攻勢、因遭日軍的猛擊、已全然慘敗、最近因汪派的中央政府、行將設立、共焦燥益急露骨、竟派遣顧祝同所指揮的第三戰區部隊四個師、想到蕪湖、安慶中間的揚子江南岸地區、去威脅航行中的日軍船舶、現已由安徽省徽州和江西省景德鎮方面北上、日軍對此業已開始進擊、現正以靑陽爲中心在大通河口方面、展開了激烈的戰鬪、

敵軍顧祝同部下的第三戰區部隊、因經驗缺乏、在上月廿三日曾受日軍莫大打擊、所以此次將共漸漸移動、南昌方面的第十、廿九軍、以九江、南京方面爲目標北上、加上第十六和六十七兩師編成的八十六軍、共計四師、想遮斷揚子江、現已進抵大通靑陽戰線、日海軍航空部隊對此、自本月初旬起就在南陵、徽州、大平、三江口等地、連續炸擊、使敵軍部隊、受了莫大損害、敵高等司令部軍需品倉庫、完全粉碎、敵軍還沒和日軍地上部隊交戰、士氣就完全沮喪、如守備大通的日軍伴野部隊、在十五日、曾去襲擊敵三百四十五師的背後、使千五百餘名的敵軍、完全潰散、從四日起到十七日止、各方面戰鬪敵遺棄屍體的總數、已達千數百具之多、日軍爲在近數日中將敵軍完全殲滅、現正努力奮戰中、

蘇聯又一個新目標 將進兵比薩拉比亞

保國觀測 至遲在明年二月

【安哥拉十九日電】保加利亞陸軍中樞人員、以爲蘇聯至遲亦可在來年二月早則一月、開入比薩拉比亞共理由如左

一、蘇聯派二十個師赴芬蘭十個師團赴比薩拉比亞、更向西部國境派十個師團駐守、最近更由芬蘭調回蘇聯軍一部分漸向比薩拉比亞方面移動中、

一、比薩拉比亞問題蘇聯認爲是共國家的威信的問題、顧國內的立場解決、而出以強硬要求了

一、黑海要港敖得薩距羅馬尼亞很近、關係很重、蘇聯爲保共安全、絕對必要奪回比薩拉比亞

保加利亞軍事當局觀測、蘇聯要向比薩拉比亞進兵、則羅馬尼亞、必起而抵抗、然結局還得屈服於蘇聯、而蘇聯得了比薩拉比亞、蓋暫不再前進了、所以德軍維持巴爾幹工作結局或能成功、

蘇機襲赫爾辛啓 芬軍防禦砲火殊盛

【赫爾辛啓十九日電】蘇聯空軍、十九日晨大舉飛赴赫爾辛啓、擬事轟炸、但因芬蘭軍防空砲火很盛飛到赫爾辛啓上空僅四架且飛的很高、只投炸彈四個落在市外草原、未炸傷一人、

又蘇聯爆擊機、空襲維堡市近郊、對該市民以機槍掃射、打死傷者少數、然被芬蘭軍擊墜六架、

蘇芬戰鬪狀況

【莫斯科十九日電】列寧格勒赤軍司令部十七日晚以公報發表蘇芬戰況如左

赤軍已占丕特薩摩南三十五公里之皮嗒加比地方、其他各地、雖未特別進攻、但赤軍空軍於各地實行投彈、極爲活躍、海軍亦曾向布秀潤耶附近之沿岸要塞、猛烈開砲云、

芬購美機四十架

【紐約十九日電】十九日紐約泰晤士報登載關於芬蘭對美國訂購軍需品之事、大意如左、十八日會晤芬蘭政府最近特向紐約州之郎格、愛爾得之布魯斯他製造飛機公司、訂購最新式快速戰鬪機四十架以上、又據消息家傳出消息、謂芬蘭已以存在海外資金之一部四百萬美圓、先購彈藥機關槍等之用、然前此美國對芬蘭所訂定之一千萬磅信用貸款則用以購買食糧與民間必需品云、

英法戰時會議

張伯倫達拉第等出席

【巴黎十九日電】英法兩國第四次戰時最高會議、已於十九日午前、在首相官邸開會英國方面有張伯倫首相、法國方面有達拉第首相及葛美蘭國軍總司令等出席、對於英法兩國戰時之軍事政治經濟各部提攜協力事宜、實行協議云、

重光大使訪問英外相

【倫敦十九日電】重光駐英大使、十九日午前十一時、赴英外交部、訪晤哈外相、正式通告說日本政府、決將揚子江下流一部解除封鎖、

對交戰國軍艦入港避難 美洲各國協議共同動作

美國哈爾國務長官言明

【華盛頓十九日電】關於在烏拉圭海洋上之英德海戰美國究取如何態度、殊值注目、當此之時、哈爾美國國務長官於十八日言明如下、

關於將來、對於因避難而進入美洲港灣之交戰國軍艦、應取之共同動作、目下美洲各國間正進行協議中云云、至於該共同動作之內容與性質、哈爾國務長官則避免言明、然據確聞、烏拉圭政府、對美洲各國、已暗示、將向英德兩國政府分別、或共同的照會云

華北共軍形同流寇 日軍縱橫掃蕩

【北京廿日電】華北中國共產軍的動向、因國民黨系軍的勢力漸減、共當面的敵軍、究由某種軍隊代替、很是惹人注目、最近的動向、據推察大要如左

一、西遷部隊、乃是以晉冀察邊區賀龍部下第百廿師三百五十九旅爲中心、共餘的正規軍和外廓遊擊隊、除前此被日軍捕捉擊滅者外、共餘的都失掉了據點、四散奔逃中、

二、從來在和晉冀察邊區同稱爲華北中共大據點的潞安南部地區以敵第百十五和百廿九師的集團部隊現仍殘留在華北一帶、企圖赤化冀中、南和山東腹地、今週又編成了新枝隊由第百十五師陳光旅長任隊長、以資乘隙扶植僻地的細胞、現已向山東進展雖然在各處和國民黨軍惹起衝突、現仍繼續組織遊擊隊中、

現在華北中共軍中和日軍接觸的、是晉冀察邊區的敗殘匪和以冀中地區爲中心的東進枝隊、及再組成的遊擊隊、日軍對於此兩種敵軍、業已冒着寒冷開始掃蕩、展開熾烈戰爭在各處都出以果敢的攻擊日軍北實、南實（京漢線良鄉西方）守備隊、在十六日、已和侵入附近一帶煤礦地區的共產匪約五百開始交戰、淸水部隊爲增援起見、當即出動前進、發現有約二百敵軍、當即排除頑強的抵抗、將共擊退、午後六時到十時止、則向北實、南實進展、和該兩地守備隊互相協力、將敵軍擊退到西方山地、續又和鈴木、臼井兩部隊協力、在附近一帶掃蕩中由敵遺棄屍體和遺棄書類來觀察、敵軍是鄧華所率領的冀察挺身軍約一千名鄧華從來是在拒馬河河谷一帶、因受日空軍的炸擊已失掉了本據、現已開始移動在東齋堂附近、突又遭日軍炸擊、漸次向平地奔逃中、後者所屬的敵

一、蠡州（京漢線定州東方）的松浦部隊在十六日去襲擊該地北方西川村的僞縣政府、逮捕了自衛中隊長以下三十名

二、深州的刈田部隊、在十六日在該地東方十五公里劉家莊附近、去攻擊共產第三縱隊第七枝隊約千五百名敵軍、和武強的桑谷部隊協力、將敵軍擊潰、敵戰死八十五名、

三、豐樂鎭（京漢線磁州西方）的藤塚部隊、十六日在該地西南十一公里孫家崗、將敵匪百名擊潰、敵戰死廿一名、堀川部隊、十一日從肅寧歸還的途中、在連子房發現約四百名的敵軍經激戰二小時後、敵始四散逃去、計遺棄屍體卅名、

法駐漢陸戰隊 歸國途中抵滬

【上海廿日電】德國駐漢口陸戰隊約三百五十名、於十三日離漢口歸國、十九日午後零時半搭輪抵滬、彼等分乘午後三時由稅關碼頭登陸入法租界法駐屯軍兵營該部隊最近即將被派遣赴歐洲戰線云、

李交通部大臣 今日首途歸滿

【東京卅日電】出席東亞經濟懇談會的交通部大臣李紹庚氏、豫定乘二十日由新瀉拔錨之日滿連絡船月山丸歸滿、然該船因天氣不良、遂延期一日拔錨而變更於二十一日午後三時解纜、因此李大臣豫定亦遲延一日云、

谷次長赴京城

次長谷總務廳爲代表我國慰問朝鮮旱害災、於廿日搭望號車赴京城、並攜慰問金十一萬圓、計政府五萬、特殊會社五萬協和會醵出一萬圓、聞次長於公畢定廿九日返京云、

國務院辭令（廿日）

新京稅關辦事技正　春上　寬
派在大連稅關辦事
派充大連稅關第一監察科長
大連稅關技正　松尾九十九
派在安東稅關第三監察科長
安東稅關技正　伊藤　祐雄
派在山海關稅關辦事
大連稅關技正　曾田　虎藏
派充大連稅關第二監查科長
大連稅關技正　米良　重穗
派充大連稅關第三監查科長
大連稅關技正　根本　祐
派充大連稅關第四監察科長
大連稅關技正　朝日　貞俊
派充大連稅關第五監查科長
安東稅關監查科長　井深　文司
派充安東稅關第一監查科長
兼第二監查科長
奉天稅關監查科長　石川　秀一
派充奉天稅關第一監察科長
奉天稅關技正　秋山　博祐
派充奉天稅關第二監查科長
奉天稅關技正　清水　寬之
派充奉天第三監察科長
新京稅關技正　田中　清
派充新京稅關第一監查科長
兼第二監查科長
哈爾濱稅關技正　武子　滿
派充哈爾濱第一監查科長
（康德六年十二月十日附）
新京郵政管理局規劃科長　木下　初雄
兼充新京郵政管理科長監查科長
（康德六年十二月二日附）
奉天郵政管理局監理科長　米田　清吉
兼充奉天郵政管理局監查科長
（康德六年十二月十日附）
鐵嶺市財務科長　富永銑太郎
派充鐵嶺市庶務科長
（康德六年十二月十五日）
奉天農業大學教授　玉井　茂
任新京法政大學教授
敍荐任二等
師道學校長　黑田　照清
任公立國民高等學校長
敍荐任二等
派充濱江省立哈爾濱第三國民高等學校長
（康德六年十二月廿日附）

本日出版三大張

失照聲明作廢

啓者敝人於康德五年十二月赴雙陽縣昇科途中、不愼將地照兩張紅契一張遺失、領名王守仁坐落雙陽縣五區高林屯淸字三七八二四八號　原地十四垧參畝東至張姓西至郝姓南至李姓北至壕心　外有淸字四〇四五三號原地二垧五畝　東至買主西至劉董姓荒格南至李姓北至董姓除呈請縣公署補發新照外　原照作爲無效

聲明人　王金山

專擦雀斑　無效退錢

容粉專擦雀斑酒刺疙瘩面膚粗糙黑黃皺紋等均能擦掉並能使面膚細膩容顏煥發轉白即可變爲美麗此粉功效一用便知實之無欺特此聲明一般女士購用一試如無功效將原價退還　每袋國幣壹圓　外埠函購不加郵費代金不寄

奉天大南關大街上頭路東利長油房胡同八號　玉德堂藥店

荒山收單焚燒作廢

趙景堂領名荒山地價收單一張三十畝坐落柳河縣五道溝村新立屯　東至崗西至河南至崗北至本地　於大同二年七月間因刀匪之亂被匪燒燬除呈請縣署補發新照外　特此聲明

柳河縣聲明人　趙文學啓

荒山收單焚燒作廢

馬寶領名荒山地價收單一張拾六畝坐落柳河縣五道溝村新立屯　東至米姓西至王姓南至山北至山頂　於大同二年七月間刀匪之亂被匪焚燒除呈請縣署補發新照外　特此聲明

柳河縣聲明人　馬寶啓

東聚興軍衣莊

協和服專做家　附設毛織工廠
本廠自造。出品精良。各種毛衣。賣法新奇。按兩出價。度量約。全市獨一。實在公道。絨襪手套。一概便宜。請買比較。郎知虛實。

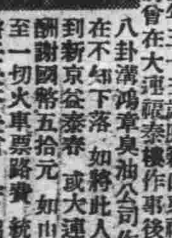
新京三馬路中間路西　電話二─二五四七番

不用暗室
流行的照像機是現代人必需之品
カテイカメラ廉價宣傳！

（附屬品在內）
二寸版圓形　三圓六角
三寸版方形　五圓
三寸版圓形　五圓八角
四寸版方型　九圓五角
送料三角五分郵票代貨金九和計算（但目表函索即寄須附來郵票二分）

カテイカメラ本舖
吉野洋行
新京東三道街
振替新京二六九三番

尋人



舍弟安紹濱年三十三歲原籍山東福山縣丁家夼村人前曾在大連福泰樓作事後在鞍山八卦溝鴻章臭油公司作工現在不知下落如將此人尋得送到新京谷泰春或大連鼎昌盛酬謝國幣五拾元如由他處送至一切火車票路費統歸鄙人擔任決不失言

安紹汶啓

失照聲明作廢

啓者敝人王化周領名坐落西安縣第一區榆村山灣屯處已字一七二六號中地五畝八、一畝已字一七二八號中地三七〇、一畝已字一七四四號中地三八九、二畝已字一七三四號下地九、二畝已字一七三三號次下地十畝已字一七二七號次下地六〇六畝計照六張均於大同元年十月間丟失除向縣署請補發新照外此照無論落於何人之手概作廢紙特此聲明

西安縣王化周啓

歲末同情 演藝會開幕

在國都影戲院 希市民踴躍參加

社會事業聯合會、主辦的第五次歲末同情演藝大會、經精極籌備、現已完全就緒、決於今日(廿一日)午後六時在國都影戲院舉開、希望市民本人類同情愛心理、踴躍參加、在此正常的娛樂中、兼作救助的慈善事業、票價分公用、一元二角兩種其演藝次序如左:

一、歌舞獨唱、俄國土風舞、(仁慈女學院)二、新劇『爲國爲民』、(理善國民優級學校)三、新時代歌舞、獨唱(滿映女演員)時代流行舞(滿映)四、歌舞、鋼琴獨奏、(仁慈女學院)、蝴蝶舞、俄國歌合唱、(仁慈女學院)五、新劇、『忘恩負義』(宏濟國民學校)『亞洲健兒』、『花匠』(市署同人)、

"滿映"女星出演

此次出演的滿映演員、有自日歸來的李香蘭及李燕芬、劉春榮、姚鷺、葉苓等十數名、更有滿映舞蹈教師祇園昌子特別出演滿人最初的舞蹈孟姜女、屆時必有一番盛況云、

李香蘭歸來 參加演藝大會

滿映影星李香蘭已接預定於今日(廿一日)午前十一時返京、滯日月餘除拍白蘭之歌外、並出演各大劇場、歸後即將向北美放送並出演金魔王云參加同情週演藝會、照片‖李香蘭女士

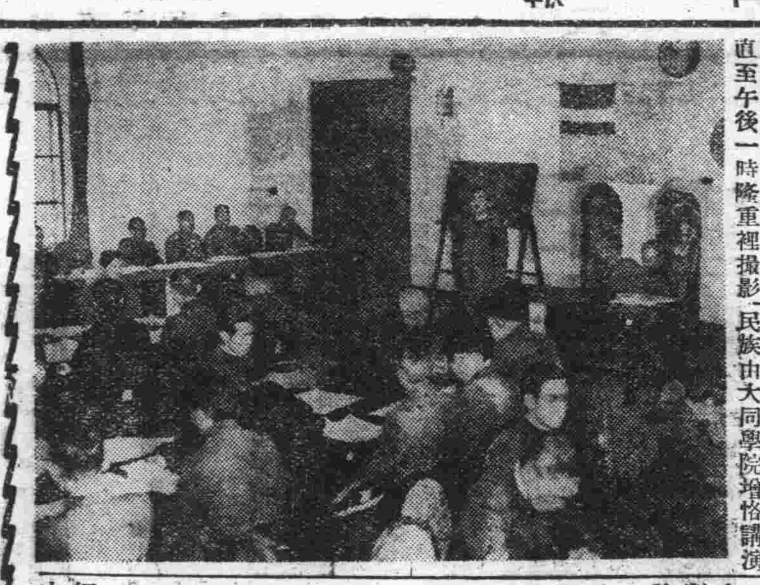
圖書館協會誕生

昨舉行盛大成立禮

滿洲圖書館協會、於昨日(廿日)午前十時起、在民生部講堂舉行成立典禮 首先向國旗行最敬禮、深尾發起人致辭、推荐議長、經過報告、會則審議、經全體會員推舉推參議爲會長、織山會長致辭、詩祝辭祝文朗讀、審議事業計劃、及明年度預算、直至午後一時隆重裡撮影後宣告散會、

爲慶祝成立開紀念講演會

爲了慶祝滿洲圖書館協會之成立、於昨日(廿日)午後二時起、在民生部講堂舉行紀念講演會、首先由建國大學岩間德也講述支那古代文化與東方民族由大同學院增恰講演滿洲的古典文化、最後由國立中央圖書館籌備處講述國立圖書館協力協會及日本圖書館協會現狀、講演會完畢後 於四時半在中央飯店開懇談會、(照片‖圖書館協會成立式場)



明年度事業決定

滿洲圖書館協會創立總會、業於廿日隆重舉行、對於明年度的重要事業、誌之如下

一、機關誌發行、(每月一次、發行日滿文機關雜誌)

二、優良圖書推薦、(推薦優良圖書及其良書之普及)

三、開催圖書館及民衆教育館員講習會、(春秋開催日滿講習會、各十日)

四、全國圖書館及民衆教育館大會開催、(每年一次、研究討論此種機關之問題)、

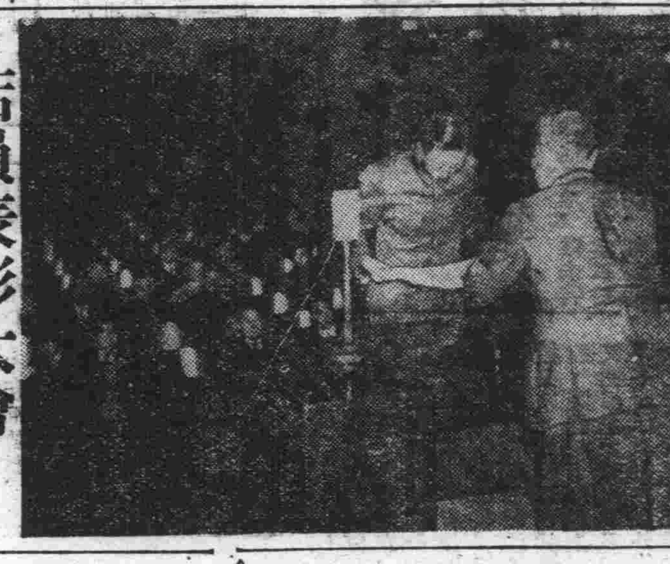
五、圖書館及民衆教育館事業功勞者褒賞(每年一次、由圖書館及民衆教育館、各選拔功勞者一名、加以褒賞)

大同學院卒業式

大同學院第十一回一部(日系)學生百四十三名之卒業式、自廿日午前十時半起、於大講堂舉行 當時有國務總理代理王參事官總務長官代理木田參事官關東軍司令官代理飯村中將等臨席、由井上院長訓示、之後、對卒業生代表授與卒業證書、繼有各來賓之祝辭至十一時半始閉式、

店員表彰大會

昨在滿鐵倶樂部舉行



經商公工會決定的表彰優良店員第一次表彰大會已於二十日午前十時在西廣場滿鐵社員倶樂部內盛大舉行出席者除滿日俄系男女優良店員七百三十七名外、更有多數來賓、在然烈盛況下、會長與來賓贈以褒獎之辭並由工會長授與表彰狀和獎品、一般被表彰的店員都面現欣喜之色、宣誓以後更努力奉公、直至午十二時、此表彰盛會乃告閉幕云(照片‖表彰式場)

房租統制

國都明年五月實施 市當局正積極準備中

新京特別市根據房租統制要綱、將着手房租的統制、前經市公署調查課爲備統制之實施、以稅捐局的房屋稅底帳爲基礎在行出租房屋調查的登錄中、日內即可完成、其後以此種登錄作爲基礎、使各房東呈報租賃價格、再與稅捐局的底帳參酌、規定合理的房租、此外並由市方面派遣調查員赴各公寓等施行實地查定、按其房屋之新舊及建築費之多寡加以規定、務使其適合物價委員會的大綱、首都警察廳、各警察署、稅捐局、協和會首都本部及市公署各備一冊租賃價格底帳、以應市民對房租調查上的質問、其實施期大體預定明年五月左右、

新京陸上五傑

(上) 體聯陸上競技部發表

體聯新京事務局陸上競技部已如左決定了本年度之五傑、於十九日發表

△百米 1尹景鎬(需品局)一一秒〇(與去年最高記錄相同)、2松田正文(滿炭)一一秒三、3齋木健次(中銀)一一秒四、4管野三郎(新商)一一秒六 5板部保光(三共)一一秒七、去年度最高記錄‖尹景鎬(一一秒〇)去年度平均(一一秒三)本年度平均(一一秒四)

△二百米 1尹景鎬、(需品局)二三秒一、2孔憲玉(中銀)二三秒六、3永島忠篤(新商)二四秒三、4田代信良(糧穀)二四秒六 去年最高記錄‖尹景鎬(二二秒七)、去年度平均(二三秒三)、本年度平均(二三秒七)

△四百米 1尹景鎬、(需品局)五二秒九(與去年最高記錄同)、2孔憲玉(中銀)五三秒二、3崔鳳令(第一國高)五四秒三、4橘口義雄(新中)五六秒〇 5池上實(滿炭)五六秒一、去年度最高記錄‖孔憲玉(五二秒九)去年度平均(五六秒三)本年度平均(五四秒五)

△八百米 1于希潤、(民生部)一分五九秒三、2何紹文(第一國高)二分一二秒三、3中島博(新中)二分一二秒〇、4洪永鎭(新商)二分二二秒一、去年度最高記錄‖于希潤(一分五九秒〇)去年度平均(二分〇八秒二)本年度平均(二分一一秒七)

△千五百米 1于希潤(民生部)四分〇〇秒二(新記錄)2方景河(專賣署)四分一五秒二、3洪永鎭(新商)四分二三秒八、4何紹文(第一國高)四分二二秒七、5王作智(第一國高)四分四〇秒三 去年度最高記錄‖于希潤(四分〇二秒六)、去年度平均(四分二六秒四)本年度平均(四分二〇秒八)

△五千米 1于希潤、(民生部)一五分四九秒六(新記錄)2方景河(專賣署)一六分五八秒九、3王作智(第一國高)一七分三二秒五、4洪永鎭(新商)一七分五九秒九 5、馬興華(第二國高)一八分〇七秒六、去年度最高記錄‖方景河(一六分二七秒四)、去年度平均(一六分四七秒九)本年度平均(一七分一三秒七)

△一萬米 1朴景錫、(實務校)三四分五二秒四(新記錄)2方景河(專賣署)三五分〇八秒二(新記錄)、去年度最高記錄‖方景河(三五分三六秒〇)、本年度平均(三五分〇〇秒三)

△百十米高欄 1山下宗(民生部)一六秒九、2板部保光(三共)一八秒六、去年度最高記錄‖山下宗(一六秒二)、去年度平均(一六秒二)、本年度平均(一七秒七)

△四百米高欄 1山下宗(民生部)一分〇五秒一、去年度最高記錄‖山下宗(一分〇一秒五)去年度平均(一分〇六秒六)、本年度平均(一分〇五秒一)

特許發明局十一月 請求登錄件數

十一月中向特許發明局出願及登錄件數如次:

△特許

出願人國別	出願	特許
滿洲國	一〇件	一件
日本	一九五件	一四件
英國	無	一件
美國	一件	五件
德國	一六件	九件
瑞典	無	一件
計	二二二件	一六一件

△意匠

出願人國別	出願	登錄
滿洲國	三件	一件
日本	五一件	三四件
德國	無	二件
計	五四件	三七件

△商標

出願人國別	出願	登錄
滿洲國	二八件	六九件
日本	二二五件	二六七件
美國	七件	七件
德國	無	十一件
中華民國	無	二件
意大利	三件	一件
瑞典	無	一件
瑞士	無	一件
捷克	無	一件

(本年度一月以降累計)

△特許 出願三、一九六 特許二、六六六

△意匠 出願四三六 登錄二六八

△商標 出願三、〇七二 登錄二、四八〇

諾門汗事件戰場美談

冒險救助中彈飛機 五勇士犧牲精神令人感佩

八月末頃〇〇戰線、敵機之數、逐次增加、有敵戰鬪機四十數架、來攻我軍、因而演起壯烈之空中戰、但我軍機、竟因中彈起火墜落、地上勤務之橫田曹長、上田軍曹、村島上等兵、中上等兵、藤森上等兵五人、竟不顧敵機之掃射前往救火、竟將火救滅、故彼等犧牲的精神極被賞讚云、

水谷步兵少尉 行爲殊可欽

戰鬪容在罕達卡亞附近上空與敵爲收機演壯烈空中戰衆寡不敵壯烈自爆之故原口大尉及安田曹長遺骨名之一隊、到抵現場爲午後四時彼時兩遺骸經古賀部隊水谷步兵少尉之手、已附火葬、少尉詳細講述故人壯烈空中戰之情形、或因幕舍滿員代設宿處、或照拂食事、其親切之情形、令人不感覺身臨戰場、更當拾骨之際、追念戰友之眞情、口中低聲念佛、其莊嚴之態度、一同爲之感佩云、

西口軍曹 壯烈戰死

因爲暴戾外蒙蘇聯軍不法越境、打破和平之夢的呼倫貝爾草原竟變成了戰場、〇〇飛行基地的酷暑與日激增、無論身體上或機體上均粘滿了油和汗、正在收拾機體想要出動的〇日、突有敵爆撃機飛來基地的上空頻投炸彈西口軍曹雖在炸彈如雨般降落中毫不畏懼危險、代替戰鬪員駕機飛上天空、消姿於轟轟爆音與白煙之中、瞬間機關砲火、戰死亦忘了空爆、想要挺身前往救助、然因火焰濛濛未能如願、西口軍曹遂與愛機共同壯烈戰死、此時戰友們大呼必爲西口軍曹復仇、均讚賞是一典型的武人、

中西軍曹 化爲護國英靈

於〇〇基地突然發有空襲警報、轉瞬間對空之火器一齊的打開砲門、而在空中展開彼我混亂之一大空中戰、其間中西軍曹爲了替換他人、乃操縱飛機飛舞於空中、但刹那突有轟然的爆音、同時該軍曹與愛機共同殉職化爲護國英靈 該軍曹乃爲一典形的軍人、故長官部下對於軍曹此次之遭不幸均甚爲之痛惜、

投下通信筒救戰友 沉毅果敢的大泉大尉

在戰場上出了戰死者是當然的事也是不得已的事、屢次喪失部下操縱者及偵察者、在大泉大尉心中特別悲痛、今偵察將校只剩了大泉大尉一人、『現在該輪到我了』大尉在苦笑中現出決死的覺悟、大尉口裡不住的說『死是容易的、可是不能達成〇〇任務』、〇月〇日大尉接受左右地上部隊之百名生死的重大命令、乃是在敵機亂舞之中向己軍投下通信筒、大尉肩負很大的決意、由脇坂中士駕駛偵察機飛去、然因敵戰鬪機的跳梁、不能達成任務、大泉機會幾次親視說出、敵機群的機會、等到日落方將通信筒投下、數百名將士得了救、望着無月的高原彼方、等待大泉大尉歸還的部下聽着飛機的爆音由遠方傳來、胸中充滿了歡喜、

軍人軍屬因公傷病 支給官費療養

治安部制定規則將施行

政府爲救護奉公國家之傷病軍人計、特以治安部令第五十二號、制定軍人軍屬公傷病療養規則、更決自軍給與令施行之日施行、全文計廿一條、凡軍人軍屬因公務受傷或患疾病需要療養時、依本規則以官費療養、所指之軍人爲軍官、准尉官、軍士、兵及兵科候補生、見習醫官、陸軍學校生徒等、軍屬係指治安部軍各機關之文官傭人等、故此誠爲軍人軍屬之一大福音云、

大連市年末年始自肅運動

【大連電】聖戰於茲二年有半、時局益愈重大之秋、時局負建設新東亞使命之大連市民、應進一層強化覺悟、以期完遂國策、是以大連市呼應州廳之方針、爲期實踐生活刷新運動、印刷明記如左字樣的傳單於十八日經市內各學校、會社、銀行及各區長等向一般家庭配布、要望市民自肅自戒、

一、年末年始贈餽及新年廻禮之徹底廢止、

一、宴會之自肅制限、

一、國存貨物之自戒、

一、儲蓄之勵行、

一、國債之購買、

予匪團以殲滅打擊

―石討伐隊救出竹長氏―

【承德電】對於架走竹長文雄氏、向馬圈子方面潰走之匪團的石討伐隊之追擊是益形熾烈、至十五日早晨完全包圍匪團與以潰滅的打擊、舉得救出竹長文雄氏之凱歌、然被救出的竹長氏於十七日歸承並談遭難當時之模樣如左

我們被架走是在長哨營村落、最初並沒有要殺我們的樣子、只不過是把外衣及其他被服剝去讓我們穿着便衣、煙捲食物仍是照常供給、那是我們料想外的事、又頭目屢屢勸誘我們做匪賊、但是因我們說我們是日本人絕對不能做那樣的事情、最後竟迫寫要求身價金八萬圓的信、一方因討伐隊的急追愈趨猛烈、並十三日於喇嘛溝衝突、匪軍乃分爲二部而潰走橋本就是在彼時被救出來的、其後匪賊又強迫寫信索要贖身錢、並限至十五日爲止、彼時我想只有一天的活命了、然想不到在馬圈子附近匪團因發現討伐隊、乃逃散而我也被救出、可是現在想起當時的狀況眞是哭笑不得、對於警察各位由衷心表示感謝、

德汽船由哈就歸國之途

【哈爾濱電】當歐洲大戰勃發同時、在神戶港避難兩個月有餘的德國輪船赫爾斯特號搭乘員船長圖布那海軍大佐以下七十六名斷了海路歸國的念頭、決心陸路經西伯利亞歸國、十五日由神戶出發經朝鮮於十九日抵哈爾濱、搭廿日午前十時四十分哈爾濱發國際列車、一路赴向德國、該船於九月初在太平洋航海中、得知英法對德宣戰、遂在神戶港避難迄至今日、該船員一行說俟到了故國即向前線出動云

安東木炭漲價 乃是奸商作祟

▲當局決從嚴取締

【安東】安東市之木炭飢饉、當入了嚴寒期、更形深刻化、木炭價從來角炭一草包(四十斤)一圓七角八分、然現在竟暴漲至四圓五角、經當局調查的結果、知暴騰的原因、乃是一般奸商因木炭無公定價格乃視爲奇貨於運搬途中藏起、企圖價格高騰時再賣、當局在最近即將摘發此等奸商、而予以嚴重之處罰、

星子廳長歸安

【安東電】榮轉奉天省警務廳長之星子敏雄氏、爲慰問討伐隊、日前向通化濛江方面出張、已於十八日夕刻歸安、

選拔新京代表的小姐

本報推薦

爲滿映演員

一、募集條件 依本計劃而應募、經審查結果當選者、由本社推薦爲滿映演員、

二、應募資格、於新京並吉林附近居住者、年齡二十歲前後、容姿端麗、音聲明朗、身體健全、且具有相當常識特殊技能之滿人女性、且有志從事銀幕生活、

三、報名地點 應募者於親筆履歷書中附記特殊技能、其他並附以最近之照片、寄向

四、報名截止 『新京東六馬路大同報社事業部』報名、十二月二十二日、

五、審查日 十二月二十三日、

六、當選者發表 十二月二十四日、

七、各地當選者集合於國都、十二月二十六日、

八、審查員 本社學藝部員、

九、審查場所 決定後、即行於本報發表

明日截止

使成美麗之手

於手之最易荒粗之冬季裏―凡是用水之事務或洗濯之後好好將水拭淨用烏蒂娜雪印雪花膏養手可以解去裂紋、凍傷、皺等而保特永不粗荒滑潤之手

滲透力最强!

用烏蒂娜雪印養手與皮膚何故即成美麗皆因滲透力當强所致即是强力的榮養漸漸透入肌膚之深部有充分榮養故耳

使皮膚美麗返嫩!

此强力之榮養成爲皮膚之生命促進皮脂之分泌解除寒時最易發生之小皺紋皮膚肌荒等而以適度之滋潤養成健康復又柔嫩之皮膚與原來之皮膚迴異却返成嫩美矣

ウテナ コールド クリーム

烏蒂娜雪印雪花膏

李桂蓉緊要聲明

敝人一切事務及銀錢等項俱由義姊買麗英(又名蘭亭)代爲管理近因某事已與買麗英脫離義姊妹關係前途各項此後關於銀錢事務俱由桂蓉本人自理自登報日起買麗英在外藉敝人名義辦理一切事務及挪借支取等事桂蓉概不負責恐有未知登報聲明

焚照聲明

敝人於民二十六年買王德林柳通面積二百坰坐落陶頓昭西南趙家灘東至江沿西至褚姓正南至江沿北至江沿二月十日稅契因焚照原照註以字九四七號契數載未另請發茲整理土地之時除請發新照外登報聲明

扶餘 李成文 李成名啓

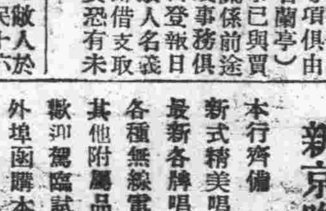
遺失手戳聲明

敝人於本月十二日將方形手戳丟失無論落於何人之手概作無效特此聲明作廢

瓦房店姜文鳳啓

唱機唱片無線電機 新京唯一販賣商店

本行齊備 新式精美唱機 最新各牌唱片 各種無線電機 其他附屬品等 歡迎駕臨試聽 外埠函購本行決以信用奉答



附設唱機無線電機精工修理部 如在本行購買者修理一律無費

福華唱機行

新京大馬路順德商場內二階 郵政轉賬戶頭二〇二三 電話(二)二三〇八

贈券

憑特價券贈送 摩登C字赤金美首飾八種

八大精美摩登首飾特價贈送

本行經售美國精美摩登C字赤金首飾品質超越華北各省久負盛名今爲在滿洲推廣營業起見特由……

(注意)此廣告購五份

天津特二區牛家台三號

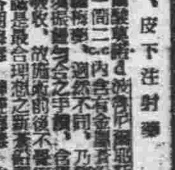
美辰行啓

禮讚鈹士

最新中溶性‧高效能梅毒治療劑 レズンビス

"LESUNBIS"

肌肉、皮下注射



製造發賣元 吉萬商店 大阪市東區平野町二

學生園地

（歡迎投稿不敷稿酬）

蜘蛛底絲

芥川龍之介　秋楓 譯

某一天底事情，釋迦佛在極樂世界地蓮池畔，孤獨地踽踽漫步着池中所開放着底蓮花，玉般地瑕白，從它中間金色地花蕊里，不絕地泌出不可言喻地郁香，恰是極樂世界底晨曦，釋迦佛終於佇立在蓮池之畔，無意識的，從水面所漫蔽着地蓮葉隙間，而注目到下面地情形，這極樂世界地蓮池下層恰當着池獄之底，透過這水晶般地水波，可以淸晰地窺視鏡〃般，像用了〃看到賑路河和刀山等景色頃刻，在這池獄底下端有一個叫犍陀多地男子，和其餘罪人一同蠢動底姿態，攫上了他底眼瞼！犍陀多雖然是殺人放火無惡不作底大盜，可是，當有一件善事地記憶，所說的善事，是有一次他通過深林底時候，看見一匹小蜘蛛，在道旁爬行着，於是，犍陀多很想取快抬脚把它踏死，可是不，不，雖然是弱小，它絕對也是生命地，把它生命妄濫地傷殘時，它是何等底可悲！當他思潮縈及這點以後終於沒有殘殺這小蜘蛛，而釋放了，釋迦佛一面瀏覽着地獄底情形，一面又被思念地憶縈繞到犍陀多釋放蛛蜘底事情，雖然極小事情地覆報，也打算在可能底範圍里，把這男子從地獄中救出，幸虧注視四週地時候，在呈有翡翠色底蓮葉上，有一匹極樂世界底蜘蛛，在拖長着美麗地銀白色地纖絲，釋迦佛輕輕之地把蜘蛛絲取到手里來，於是把它從環玉般蓮花底間隙，而一直地垂到這遙遠地地獄底下層去，這里，正是地獄血池里和其他罪人同一浮沉底犍陀多，無論如何，任憑向那塊兒窺視，完全是暈黑偶然在這黑闇中，憧憬着有浮沉東西，那正是可怕地刀山地刀光，眞使你魂飛膽裂，何況又加上境域是墓塚地靜寂，雖隅然有所聽到地，不過是罪人們所吐出地輕微地太息，所以能到這塊兒地人，已經是所有地獄苦實地疲憊者連哭泣底力量，也消逝了底，因爲這種原因，雖然身爲大盜底犍陀多，也同一底在血池中一面咽泣一面像將死之蛙般地僱在苦悶地渦漩里輾轉吧了，但是，是某時候底事情犍陀多毫無蘊意地擧起頭來，抑望着血池底空際，在那沈沈地闇暈中，那不是從滾遠地天穹，一條銀色細蜘蛛絲，有若被人發見似底，烱爍着一條纖細地微光，漫沈沈的向自己頭上垂來了么！犍陀多見到了它，無意中拍手雀躍了，如果握着這條纖絲而上昇底話，一定逃脫了地獄是不會錯地不，如果更當心一點底話或者連極樂世界也能到達這樣做去，不但不能再被逐向刀山，恐怕也不致於再浮沈在這血池地吧，當犍陀多想到這一點地時候而開始攀緣而上了，因爲以前身爲大盜底關係，這樣底事情，已經是做慣了地，

但，地獄和樂世界之間相隔幾許萬里，任憑如何底焦燥，也不能輕易爬上地，在短時間地攀登，犍陀多已經感到疲憊，連一步也不能輕易地爬上，萬不得已，想先休憩一下，而垂懸在絲底中途，趣遙地，向下方觀視了，在注目底一剎那里，因爲努力攀登地關係，先前自己所僱身地血池，不知在什麼時間里，已隱匿到黑暗地境界，並且烱爍着可怕地刀山之光芒，也轉移到自己的脚下，如果若這樣攀登地話，逃去地獄是沒絲毫長意地，犍陀多兩手握着蜘蛛絲，用着到這兒幾年沒能發出地聲音〃這回妥啦！成功啦！〃而笑了，

可是，仔細注意底時候在蜘蛛絲地下端，那不是無數罪人，纔於自己之後而恰像螞蟻隊伍似地一心一意地向上攀握着而登來麼？犍陀多看到了這種情形是驚懼抑是恐惶，在短時間里，僅僅轉動着眼睛，像傻子們地張着大嘴而迭惘了！連自己一個人尚且欲斷地纖維蜘蛛絲，又怎能擔得起些多數人底重量自己控苦了心血，好容易爬到這兒來，如果萬一在途中中斷時，一定另遭到地獄是無疑地，如果有這樣事情時，這不是很困難麼可是，在這個時期裡，不知有幾乎幾百底罪人，從漆黑地血池底，成羣結隊密密層層地和纖細輝耀着地蜘蛛絲，並成一列努力地向上昇爬來，並於現在底情形，一定從絲底中斷是絕不會錯底，於是犍陀多用强大地聲調喊：『這夥子罪人，這蜘蛛絲是我的！你們究竟得了誰的許可而上來地！滾下去！滾下去！』這樣蠻橫地嚷喚了！

正在這一心時間裡！一直到現在絲毫沒有變故地蜘蛛絲，突然從犍陀多所垂懸地方，發出〃撲嗤〃地聲調而中斷了，因爲這層關係犍陀多同一地不能再忍耐，連〃啊〃一〃字地短時間全沒有，一回像陀螺般地咕嚕咕嚕地翻轉着，一面抑眼叭，地大頭向下底墜到黑暗地地獄底下，

其後，僅僅有樂世界地蜘蛛絲，放微纖地光芒閃爍着，在沒有月彩，沒有星光底空際，短懸地下垂着，

釋迦佛站在極樂世界底蓮池絲畔，看了這一部始末，結果犍陀多像石塊般地沈到血池底，面孔，呈現出悲鬱地表情，又開始彳亍地獨步，

甚於犍陀多打算自己由地獄逃出底無慈悲心，以致使其心受到相當地懲罰而重墜入以先地地獄，釋迦佛看到了這種景況，更一層感到人世地卑陋，

但是，極樂世界血池底花，絲毫也感不到這一搖點，那瑕白地花朶，在釋迦佛的足際，搖搖蕩蕩地舞着蓄片，在這個時分由它中央底黃色地花蕊里不絕地汝出不可言喩地淸香，

極樂世界已近午刻了。

歲末同情感言

樹昌

光陰似箭，歲月如流，變丸相驅，一年容易瞬眼之間，新春將至矣，而歲末同情之期又屆不禁有所感焉，夫聚民而成家，聚家而成國，然則家也，國也，民之積也，史籍所載，民者皆由一國所生，理應有互相保愛之同情也，夫蜂爲虫類，猶爲爲國，皆有互愛之情，矧靈於物者獨無心乎，今百萬之庶民，非一人之財力所能拯救者也，惟有共擧易擧，集腋成裘，庶幾善事可成，黎民可獲當此歲末之期，乃富家餓者得以活命之恩，而黎民均沾大德矣，深望仁慈君子，慷解義囊，踴躍捐資，杯水車薪功德無量，達互助之精神，現王道之眞諦，庶幾黎民幸甚，我大滿洲國幸甚也，謹誌數言，聊爲感言耳，

連環圖的害處

李樹成

讀書是件最有益的事，但是讀了不好的書，非但得不到益處，反要受他的害處，什麼是不好的呢，小書攤上的連環圖書，就是其中的一種，

在街頭巷口，常有許多小孩子在那小書攤旁邊，有的立着，有的坐在小櫈子上，拿了些連環圖書來看還須把租書的錢，每本約三四個銅幣，送給那個書攤老板，我覺得孩子們花了有用的金錢租看這種無益而有害的書，實在可惜小朋友們你也喜歡看這種書嗎，如果你喜歡看，我勸你趕快不要去看他，因爲這種書，確實是看不得的，究竟看了有些甚麼害處呢，我告訴你

（1）連環圖書上，所講的故事，大都是荒謬不實的，很容易引誘我們起一種迷信神鬼和修仙得道的亂想，

（2）這種書上面，傳播的思想，大都重於求名求富貴，等等的舊思想也與現代的新思想，不同，且發生衝突，

（3）這種書上的文字，大都似通非通，別字連篇我們讀了，對於作文不但沒有進步，而且大有阻礙，

（4）這種書上的圖畫，大部是暴露種種的醜態，沒有一些美感可言，我們看慣了這種毫無審美的觀念上，也要發生不良的影響，

（5）這種書籍，因爲看的人太多了，而且常放在污穢的地方容易粘着病菌，我們租看他不免有傳染病菌的危險，

這幾種都，顯然可見的害處，至於其他的影響不勝枚擧啊

小朋友，何苦費了有用的錢去買這種有害無益的書來看呢，你如果喜歡看人的故事，何不去看那些自然科學書，和科學家探險的書在那些書裏，所講的新奇變化的事情，要比那連環圖書所講的有趣得多呢，

夜

吉一　高追風

沈靜的深夜裡，萬籟無聲，惟有那淒涼的北風，陣陣狂吹，四壁的寒蟲，不住的悲鳴，空中掛着一輪浩浩的明月，隱隱發光的流星，照耀着寂寞的斗室，是何等冷清，我在這幽鬱的夜裡，靜靜在室內徘徊，這時我的哀感，潮水一般的湧上心來，千頭萬緒的往事，一幕一幕的盡是悲衰，知情達情的人兒何在，惟有那輝煌的明月慰我寞懷，

郵政儲金作文拔萃（六）

佳作 3

郵政儲金效益歌

熱河省建平縣黑水村公立國民優級學校　國四　張秀芳

我國民，要儲金，儲得金錢不受貴，『郵政講信用，寄國又利民，儲金有定章，絕不欺詐人，手續不明白，郵局去問詢』，人若無遠慮，必定有近憂，有錢任意用，無錢犯了愁，農夫有豐歉，工商有斷藏，官吏有解職，人有老病，倘不加防備，一定坐困城』，我國民，要儉勤，積下金錢不求人，有錢櫃裡放那是大愚人，日久則朽敗不能生子金，遭了水火患全數被淹焚，盜賊想上你受罪且受貧，莫若儲郵政代你去保存，既無意外患又能生子金，雖有不幸事不致坐被困，一人來儲金一家地福音，人人來儲金我國富强，世界無比倫，

佳作 4

提倡郵政儲金

開原縣開原街私立小孫台國民優級學校　優二　王鳳閣

社會上最大的一個團體就是國家，最小的團體就是家庭，從形式上看來，可以分成强、弱，窮，富這四個字，拿國家來說，就有强與弱的分別，由家庭說來，就有窮和富的不同了，爲甚麼有這些分別專指一個家庭來說吧，有財產的叫做富家庭，沒有財產的叫做窮家庭，可是這兩個名詞，並不是一生固定的，家庭倘若一旦不幸，遭意外的事情，匪，賊、水、火的災患，就是家裏藏萬貫的金，銀，財寶，一朝一夕的工夫，就可以消滅盡了，立刻就成了窮的家庭，時時的變幻太不可測量了，然而打算叫貧窮的家庭，造成富足的家庭，或是使富足的家庭，永久保持，不變，那麼在平時宜有相當的準備，無事防備有事，就所說『有備無患』這話太可信從了，雖然這麼說，把金錢藏在錢櫃裏，抱着錢口袋睡覺，那豈不是成了聾子了嗎，就是櫃裏和口袋裏的東西把他放亂了，也是絲毫不增加，並且難免水，火盜賊的禍患，然而保持他的方法應當如何就是儲蓄，儲蓄得選擇相當的處所，唯獨他最安全，便利可靠的，除了郵政儲金以外，沒有再好的了，

現在我滿洲帝國，極力的提倡郵政儲金，保持我國人民的生活，不能一旦漸窮困的患難，更拿這個叫我們人民養成一種節儉的好習慣，他的效用很大些，進一步說來，就像我們在求學的少年時代，把每天父母所給的零錢，或是買書籍剩餘的錢，積存到一定的時候，就可以隨時的送到郵政局儲蓄起來，由少積成多，一日一角，十日就是一元，百日就積得十元，倘若遇着意外的急需，無論甚麼時候就可以取出，便利極了，

若是沒有意外的消用，那麼將來或是做自已的求學書籍費，或是拿這錢捐助窮人，豈不是又作了一片慈善的事業，得着一個美好的名譽，

郵政儲金，比較銀行，倘是安全，無繁瑣的手續又沒有多數的限制壹角以上就可以，是很便易的，我們國民快快開始儲金吧

動物常識　巨像

在日本東京的上野公園的動物園裡，有暹羅青年團贈給日本青年團的巨像，起名花子，牠的力量極大，五十人莫抗，上圖就是春天裡遊戲角力的時候照的，（孩子頭）

讀書的方法（三）

小林秀雄　湘 譯

所謂大小說家的幻想，也可以說是大小說家的思想，一提到思想，便很容易立時令人想到甚麼甚麼主義似的理論的東西，不過這種東西，與其說是思想，勿寧說是知識，較爲妥當

眞正存在的思想若不同這讀過而記得的知識誤解的時候，前述的小說家的幻想，我們可以說遙不外於是小說家的思想

高遠的思想，和純眞的幻想，也不是由於異樣材料所造成的，小說的讀者，從小說中得來的純眞的幻想，依其方法逐漸的餵餘，使之豐富，一直成長到可以稱之爲思想的時候才可以，成長了以後，那麼大小說牠那深刻的思想，就可以使讀者明白了

小說的最普通的魔力，是能够使讀者忘掉自身，忘掉自身，成爲了小說中的人物，於是便錯覺爲小說中的生活，就好像自已做的似的，和小說中的人物一樣的戀愛，殺人，還樣的錯覺着，而感到快樂把身體委之於這種快樂，這就是小說的最普通的魔力，當然也就是小說的根本的魔力了，若不具有此種魔力的，首先便不能說牠是小說， 然而普通的讀者，不想在小說中去求此種魔力以上的魔力，穀前面曾說過的那樣，總不從塞上耳朵讀冒險小說部兒童讀小說的方法，再努力去求進步了，把自已忘掉了的這種習慣，由於小說之濫讀可以逐漸養深，總之，在小說亂讀之中，失掉自已，扮成他人的法術，不知不覺的就會附上身上來了

哈德羅的『拉普拉塔的博物學者』一書中，寫有狐狸的裝死的本能，他說狐狸當迫於危險的時候，便作出死的樣子來，時時的把眼睛微微的睜開，看過要不要緊，如果看一定是不要緊了，便急忙的站起來逃跑，他的術策極其巧妙，犬等完全可以被騙的，不過因爲過於巧妙了以至眞死的時候也有，據說某人實驗，直至把他的身體都切斷了的時候，還裝作死的樣子呢

讀的時候，這事覺得十分可笑，可是細想看若中小說毒的時候，成爲了他的這種術策，完全附在身上了，眞假都區別不出的這樣喜歡文學的例子，時時過到的時候，這不是和狐狸一樣的可笑嗎實地去做甚麼是不必說了，若是讀了小說，實地就好像甚麼都懂了似的，所以實地就甚麼也不做了老老實實的坐着，似乎錯覺着人生的經驗以享受其快樂了

例如戀愛等並不是實在的事情，可是嗜讀小說中種種別緻的戀愛，扮裝戀愛的術策，於是附在身上，就不明白實際的戀愛是甚麼東西了，就是對於眞正戀愛的對方，他那扮裝的戀愛習慣了也很不容易脫掉，於是實地的戀愛也應用，扮裝戀愛的法術那麼，是在小說裡面呢，還是實地的戀愛呢，自已都好像是不明白了似的

讀小說之能够讀到這種地步的，並不是因爲對於小說的讀法，認眞的去想了，只是因爲接受了小說能使之忘掉了自已的一種魔術樣的東西之所至，所以說也就是中毒了

不僅小說是這樣，就是關於種種思想的書籍，也都是如此，所謂讀書一事並不是因爲腦子裡面空洞而用物來充實的，讀書也和實人生的經驗同樣是眞實的經驗，若是書籍對於讀書的心，沒有熱情的時候，就算未從實人生的經驗中所得到的，而沒有從書籍中有所獲得，意思是說小說的創作，不僅是小說的作者，是要讀者之對於讀小說，也得要以自已的力量，對於作家之所創作的加以協力才可以，此協力感的自覺，方是讀書的眞正的樂趣，要打算努力得到此種興趣，那麼就當歸之於讀書的方法了，

從書裡來尋種種的思想，也是同樣，應當努力想去理解作者自身所寫的思想，由於所寫的思想，而失掉了自已的這種事，並不是實學思想，就使讀書變爲評論，覺得忘掉了自己，而去扮裝他人的戀愛的法術那樣，去感覺扮裝他人的思想的法術，那是不行的

（小林秀雄氏爲現代日本文壇上有名代文藝批評家，明治三十九年生於東京市神田區，在東京帝國大學法文科卒業後，主要的對於文壇藝術之評論，便具有獨特之存在性關於讀書的方法，已有許多作家們寫過，然而自批評家的立場來看，我相信這篇文字確有其必讀的價值存在，所以現在把牠譯出，介紹給我們的讀者）『譯者記』

今日廣播

早

◇七、三〇 國歌 建國體操

◇七、五〇 先哲故事 杜預 鄧書麟

◇八、〇五 初等日本語講座 高宮盛逸

◇八、三〇 淸晨音樂—唱片—

◇八、五〇 氣象

◇九、四五 建國體操

◇一〇、一〇 經濟市況（奉、連）

◇一一、〇〇 家庭講座（大連）家庭管理的新設計 大、老虎灘普通學堂 荀芙蓉

◇一一、三〇 食料品小賣標準價格

晝

◇一一、五〇 大鼓—唱片—

◇一一、五九 報時

◇一二、〇一 新聞、告知

◇〇、三〇 淸唱 哭靈牌 坐宮 奇冤報 佩芝 外二名

◇一、一五 經濟市況（奉、連）

◇一、三〇 政府時間（日滿語）一、國歌—唱片— 二、關於農產物之運輸 產業部農務司特產科長 松井喬介 產業部事務官 高志漢

◇四、四〇 新聞、氣象 告知

◇五、〇〇 經濟市況（奉、連）

◇五、一〇 俄語新聞（哈爾濱）

◇五、二〇 英語新聞

◇六、〇〇 兒童時間（奉天）講話 滿洲史話（二）微光

◇六、二〇 兒童新聞

◇六、二五 中等日本語講座 五百木元

◇六、四五 日本語新聞

夜

◇七、〇〇 新聞、告知、政府公報、夜間節目預告（哈爾濱）

◇七、三〇 國民時間

◇七、四〇 講演 本年度映畫界之回顧 滿洲映畫協會宣傳科長 陳承瀚

◇八、〇〇 獨唱（奉天）

◇八、三〇 新聞解說

◇八、四〇 和聲（哈爾濱）三字經 馮振璧 外一名

◇九、一〇 絲竹合奏 俱樂部（哈爾濱）哈爾濱自娛

◇九、四〇 評詞 洪武劍俠圖（二三）張靑山

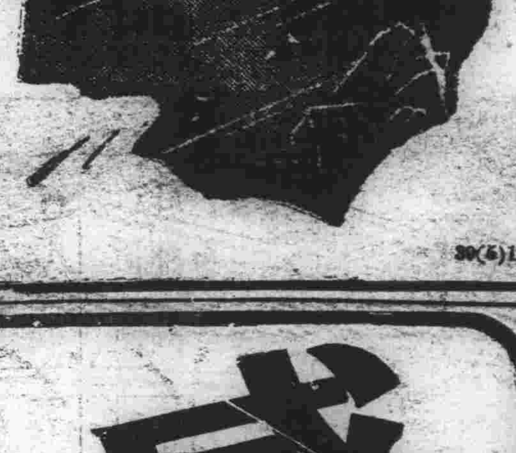
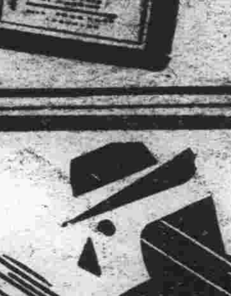
◇九、五九 報時

◇一〇、〇一 新聞、氣象、明日節目預告

◇一〇、二〇 蒙古語新聞與唱片

◇一〇、三〇 舊劇—唱片—

福鶴

祛痰 止咳

【主治】感冒 肺癆 咽喉炎 及 氣管支炎之咳嗽

本劑即由漢藥桔梗科植物及葫蘆科植物所發見之物質，乃融合「古人經驗與最新學理」而成之製品。本劑能輔助粘痰之喀出，有極自然之鎭咳作用，而絕無麻醉性質。連服本劑之時並無惡心嘔吐等情，亦不妨碍消化，故可安心常服。

【包裝】粉劑 五〇瓦 二五〇瓦 五〇〇瓦　片劑 五〇片 一五〇片　液劑 一〇〇西西 五〇〇西西

各大藥房 均有經售

新愛服寧（ネオエバニン）

株式會社 武田長兵衛商店　總發行 日本大阪市東區道修町　支店 奉天市春日町十三番地

30(5)121

感冒

頭痛·齒痛·神経痛

五大特徵

一、具有特獨結晶形 他所難能

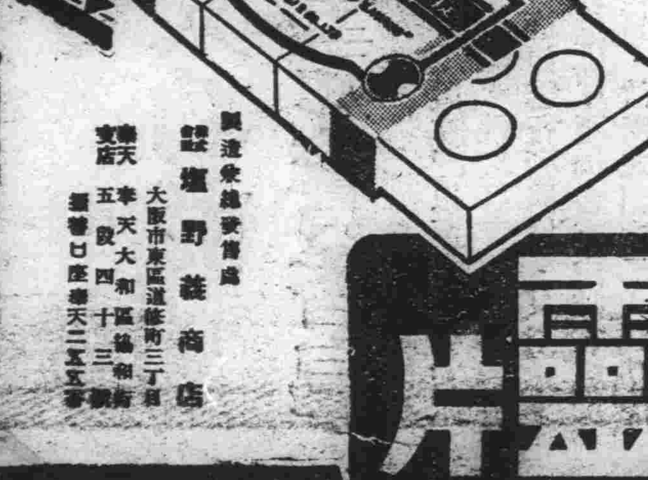
二、絕對不含游離醋酸 柳楊酸等分解物

三、以自然之狀態 放置於大氣中 最難分解

四、於人工胃液中 最難分解

五、醫師臨床上 毫無副作用 奏効非常確實

【包裝】片劑 五片 二〇片　粉末 二五瓦 一〇〇瓦 五〇〇瓦



製造兼總發售處 株式會社 塩野義商店 大阪市東區道修町三丁目　奉天支店 奉天大和區協和街五段四十三號 振替口座奉天二一五五番

塩野阿斯匹靈片

SA—廣1

吳佩孚將軍逸事（一）

拙麗

弱冠時糾衆毆官逃走投軍　受上司賞識未久升教練官

吳孚威的逸聞異事極多，茲擇其較要者錄下，以爲人鑑鑑。明洪武中，山東半島，海嘯成災，吳之先祖，由四川遷至登州，遂占籍蓬萊，爲蓬萊人焉。累世耕讀，至吳弱冠博一秀才，然家中落，每患貧困，吳生性倜儻，尤疾惡如仇，但有親戚隣里橫被冤誣，輒代作詞狀以白之，由是登州府房書衙役皆憚吳刀筆鋒利，莫敢誰何。某日登州知府某公在府署演劇作壽，徧延當地紳士，舉貢生監，色色俱全，獨不延吳。一飲壽觴，蓋某公日聞房書衙役之詆吳故也，吳怒某公之蔑視己，以爲奇恥大辱，乃率其親戚隣里之子弟，孔武有力者，各拾磚頭瓦塊，於府署花廳隔墻拋擲，時粉墨登場，某公先同當地紳士正興高彩烈，不意磚瓦一擊，如天女散花，人人皆簪花四竄，某公急呼衙役拿人，但衙役趕至墻外，一無所拿，事後，漸有人告衙役，謂爲吳所使然也，衙役轉禀某公，一一籤傳其親戚隣里之子弟及吳治罪，吳懷二百文小制錢，徒步逃，日食燒餅一枚，至天津，投淮軍聶士成部下某營胡管帶（即胡翊泰之父）時書啓爲郭緒臣（緒棟）同山東同鄉之秀才有間，詢吳，亦秀才也，大驚詫，即囑胡升吳爲司書，嗣見吳小楷非其所長，又慮司書終無出身，乃教吳報考直省巡警道所設之測量學校，

此時直省巡警道，段公香巖（芝桂）規定測量學校一年半畢業後，獲派在測量隊服務，嗣吳自乞段公香巖保送入保定武備學堂，亦一年半畢業，其監督爲段公芝泉（祺瑞）故吳與段公芝泉，有師生之誼，吳即從此出身，步入軍界，初隸北洋第三鎭盧公子嘉（永祥）協部，旋調鎭部，鎭部駐長春，統制爲曹公仲珊（錕）吳之名義，仍屬差遣，久之，奉曹公令往東山，偵察胡匪，同往尚有數人，內數人不日已殊途同歸，惟吳月餘不返，曹公詫怪，竟將吳缺另補，又遲月餘，吳始歸，以經過報告其兩份，一上曹公，一上撫台陳公（昭常）曹公惡吳遲滯，頗申斥之，殊陳公覽吳報告，賞其詳密，立招曹公至撫署，獎吳備至，曹公退謂吳曰，汝與我軍生色多矣，撫台獎汝報告詳密，實爲我所不料云云，言下色喜，次日擢吳爲教練官，又越數月，曹公見陳公，陳公又賞吳文武韜略不絕於口，曹公乃升吳爲營長，

輓吳孚威將軍

堂洲

大星昨夜隕燕京，消息傳來世共驚，歎息斯人終不出，渺茫大道總難明，一生未作浮槎想，四海空留强項名，垂老來遊逃佛意（將軍晚年精研佛典）千秋公論復何評

火藥　是中國發明的

中國的火藥製造法，據宋朝曾公亮撰的武經總要裏說『用硫磺』一斤四兩焰硝二斤半，麓炭末五兩，與近世的火藥用硝石，硫磺，木炭等混合劑而成的無大差異，而歐洲人多不承認火藥是中國人所發明據說，首先發明火藥的一是英國人羅澤爾培根，再次是日耳曼人什發茲，但考羅澤爾培根發明火藥的時候時當中國宋理宗淳祐二年，什發茲的發明期也近在元順宗至正十四年都不及武經總要火藥的記載爲早，

中國利用火藥作戰雖然早，但是宋元兩朝，都不知道用金屬筒器發射彈丸，只是利用火藥的爆炸燃燒一直到明朝成化間，方才有砲的可靠的紀錄，明史兵誌云，『永樂十年詔，自開平至懷來，宣化府，萬全，興合諸山頂，皆置砲五架』，後來意大利人東來沿海一帶貿易，携帶西洋利砲甚多，憙宗二年朝廷遣使赴澳門召陽瑪諾等回始製造槍砲，當時大臣徐光啓，李天經等都襄贊參與其事，到了清朝，造砲乃更爲積極，自天聰五年開始鑄造，崇德七年，造神威大將軍砲，康熙十二年因征討三藩的亂事，令敎士南懷仁等大量造砲自十三年至六十年，共造大砲八百五十四位，一方面對於煉貯火藥，鎗砲舊砲的方法加意講求，更於八旗軍內特設火器營，云此砲的演變，乃始成爲軍隊中的主要戰具，

新樂天派

·果定·

樂天派，是一種有價值的名詞，所謂樂天派只是能夠安貧樂道，無論如何窮，無論如何苦也非常快樂，可是，此時，有些青年人，自命爲樂天派，實際上，是好逸惡勞，只貪快樂，不甘淡泊，不顧道德，自私自利，這樣解釋樂天派，未免近於侮辱樂天派，樂天派的價值，便掃地無存了，舉例如下

好吃，非吃好的不可吃，如果沒有好的吃，便感覺難受，見了好吃的，饞涎欲滴，眼中火出，真吃不到口，可以急死

好穿，以闊爲限，愈闊愈想闊，愈摩登愈講究摩登，如果穿的不好便自慚自怨，見他人穿得闊，極端羨慕，

好玩，不肯服苦，讓他守時刻，他認爲是坐監獄，讓他受累，閒着無事，他便快樂，

好逛，成天逛大街，逛公園，在家不出門，他便意馬心猿，有擾無處擾，要是下幾天雨，他又可以急死，只差去上吊，

好花錢，越多越妙，沒錢便急得哭起來，有錢以後，去打麻將，吃館子，聽戲，瞧電影溜冰，跳舞，無所不爲凡浪漫浮華之事，無一不幹，

如此等等，不一而足這類人，未免過於卑鄙以卑鄙到極點的人，冒用極高的名詞，如何不錯誤到極點？推這種慾望，這種心理，什麼也可以作，我再推廣幾個條件，

一，父母，理他幹什麼？兩個老東西，死了算了，省得連累我，他活着受罪於我無干我且樂我的，別管三七二十一，

二，兄弟姊妹，於我無干，他們吃苦，他們受罪，我管不着，因爲管了他們，我便不樂了

三，給人幫忙，不要盡心竭力，你是你，我是我，各人自掃門前雪休管他人瓦上霜，

四，和人訂約，和人預約一件事，辦得到辦不到，且不管，只管今天說了好聽，過去算完，從前的話，早已忘了，

五，見了人，用不着客氣，無妨大模大樣表示我高明，

六，對人，無所謂帮助，無所謂郵老憐貧，無所謂患難相顧，疾病相扶持，

七，只消有錢，不管應該不應該，是我的我也要，不是我的，我也要，

八，什麼是道德，我且不管，凡强盜，雜種兒子，賊，妓女，種種的事，我都幹，有人攻擊，我也不怕，

聞者你道，這新樂天派，最什麼？前一段，是好吃，懶做貪玩耍，後一段，是不孝，不弟，不忠，不信，不禮，不義，不廉，不恥，乾脆是王八，

裕振民氏　輓吳將軍

『人生如露亦如電，我公倏然逝矣，冰霜氣節凌萬古，夙志憂國兼憂民，萬姓何所托哉，桑梓系念永千秋』

談畫（71）

（季千）

近代名畫家（4）

黃山（壽字旭初，又字勛初，晚年號旭遲老人，武進人）以青綠山水最擅長，畫格亦高，用石色作畫，向不用洋色，山水雅緻秀麗，有人評謂筆力稍弱爲其病處，中年僑居滬上，時人皆推敬，畫倍受一般人士之歡迎，人物花卉皆精，筆法工整，初學者極可取法，

楊伯潤（字佩甫，名字一致，號茶禪，又號南湖，著有語石齋畫識）早年避難居上海，事母至孝，以鬻畫奉親，中年山水頗沈厚蒼老，似摹董香光　所畫兼惲南田，錢叔美諸家之長尤得南田人之清逸之妙，爲近代畫家中之皎皎者晚年山水瀟灑平淡枯硬，有李檀園之氣韻，

吳觀岱（字念康，初名宗泰，號潔翁，無錫人，）善長山水，長軸巨幅揮毫立就，但畫並不因快而草率，山水根底極深，筆墨不空浮，早歲名於江南，鼓法極深厚，兼取戴文節公法，書佳

楊逸（字東山，號魯石，又號无悶，上海人並有海上墨林四卷，）工山水，墨梅，筆墨不受拘束，不死摹古人，不泥守陳跡，畫稍師古人，作畫時參合己意，寫描寫山水皆有新味，使人欽佩，

盧谷和尙（俗姓朱，家居廣陵，粵匪作亂，參將效力行間，有感人生滄桑，落髮入山，）山水花果禽獸皆擅長，不師古人，落筆便與古人相吻合，筆墨各有獨到處，畫法甚迅速，寫意花果，雖數筆，異常精神，神氣貫通，不食人間煙火

陸恢（字廉夫，吳江人）客吳大澂幕，在滬組萍花社書畫會，精鑒賞，山水得最早，宗四王，喜用渲染，晚年專工王廉州，王石谷之畫聲價甚高，花卉亦佳，

金彭（字金蘭晚年自號臆牛，吳縣人，）長於山水，兼爲墨梅，各得筆墨之妙，山水氣度頗高，點染稱絕，（萍花社友，）

顧澐（字若波，吳縣人，）山水亦師四王，生平最愛摹南田，吳墨井王煙客之筆法，採取衆長，清麗疎談一片自然一氣（萍花社友，）

胡遠（字公壽，初號小樵，又號瘦鶴，橫雲山民，華亭人，）畫以字行，詩書畫無一不精山水尤爲擅長，得董北苑，米襄陽之氣韻，寫畫元氣淋漓，筆墨雄厚，墨穿透紙背，得力於書法，書法顏魯公，家藏有戲鴻堂祖本爭坐位稿有名，花卉四君子皆精，寓上海，鬻畫自給有朱印然學公齋甚佳，

倪實田（字墨畊，揚州人）人物初學王小某後參以任伯年之筆法，頗適勁，成名海上，

錢慧安（字吉生，湖州人）工人物仕人，專陳老蓮，稍遜於任渭長，

吳慶雲（字石僊，以字行，號潑墨道人，金陵人，石僊山水初學藍田叔，最喜作秋山，白雲亦習潑墨山水，後參以西法，用水漬紙，不使紙乾，然後施筆墨，諮爲獨步似雲間派，煙雲生動，不失爲名家，

陶紹原（字鋤庵秀水人）山水取法元明，畫極簡淡不喜作大軸，成名於海上，

秦炳文（初名煒字硯雲，號誼亭，無錫人）山水師黃，媲吳仲圭，又學四王，用乾筆作畫皆與張士保往結畫社於京師，後又赴滬上，與以上諸家結萍花社於西城關廟一時名畫家雲集畫風極盛此外吳穀祥（字秋農嘉興人工山水）吳滔（字伯滔號鐵夫，石門人山水花卉，）蔣石匏花卉，胡三橋，人物，任立凡，任伯年李梅庵等諸家不以山水名，以爲花卉大家，

生理上離奇變態

北京未滿四齡女孩　突然月經來潮

中外醫士研究治療法

【北京特電】天下事無奇不有，有吾人所夢想不及者，昔年河南省會發現十三歲少婦產子之事，人已詫爲奇聞，不意今日竟有四歲女孩，忽然月經來潮者，更爲罕見罕聞之事也，緣北京朝陽門外大街八十四號張姓鐵舖，鋪長張君有女名利珍，年甫四歲，實際年齡則爲三歲零十個月，該女發育特速，雖不滿四齡，其體格之壯偉，已如八九歲者，且乳部凸起，似及笄者，三月以前，該女忽有月經來潮，家人初尙以爲偶然之異，而一連三月，每月不斷，家人恐傷其身體，遂由其父母將其送至道濟醫院診治，該院大夫張雲階，郭德隆，孫玉峯及湯大夫等諸名醫診視，因此種病態爲空前所未曾見者，集力研究，斷其病在腦際，因大腦垂體異形發展，以致影響其性部分泌，該院爲審愼起見，刻已將此女轉送協和醫院診治，俾集多數見解，從事治療，而期其痊愈，現由協和醫院小兒科，腦系科，婦女科，性病科，中外大夫，共同研究治療方法云，按女子暫齡來潮，在印度爲習見之事，但係熱帶人之生理狀態，在東方亞洲女子，則屬反常之態，此種生理之變態，誠大有研究之價值，容當續誌，

奇案索（續）

璋

家庭慘變（下）

遂即罷審，衆殊不謂然，竊相謂曰，『如此草草，安在其爲能耶？而特撤辦此看其作何究竟耳？』明府語僚案曰，『吾已十得六七，再一覆訊，當盡得其情，』人皆不解其意，次日又訊，拘在案諸人，列跪堂下，明府曰，『死者冤魂昨夜示夢我矣，謂『非婦也，施毒者其右掌色變青，』言已，審視諸人，既而又曰，『冤魂更謂，施毒者其白睛變黃，』言已，復審視諸人，忽作色拍案叱仲妻曰『毒殺人者汝也，倘裝好人耶？』仲妻毅然辨曰，『賤婢自弑其夫，何與我事』喋喋稱冤，曰，汝已自承汝夫亦代汝供，何得復顚，」衆共聽聞，誰曾自承與代供也？』曰，『吾方言毒人者右掌變青，他人皆自若，汝獨急自視掌，非自承之顯現而何？吾言毒人者白睛變黃，他人仍自若，汝夫獨急顧汝而視汝目，非代供而何？寧容狡賴耶？』仲妻顏色慘變，但仍斷斷爭飾，取刑具列前，將施搒掠，仲妻懼，俱吐情實，因仲與妻久謀吞伯產不得，遂借砒將伺隙以投，但終不得機，故每赴伯家，常懷砒而往，是日，見婦作晚炊，以爲天假之緣矣，故與絮語，得間下焉，意鬪家致死，產可獨承，不意姪飢先食首罹其禍，而伯夫婦與媳俱無恙，故急以誣媳，圖自脫也，三年疑讞，二堂數語，剗雪昭然，人咸服其神明，明府曰，『夫何神明之有，特熟於四字耳，』曰『何四字？』曰『察言觀色！』」

按望聞問切，醫家之要訣也，然苟研之有素，用之其時，即以辨天下之詐僞，而驗夫情實，孔子謂可以思過半矣，『視其所以，觀其所由察其所安，人焉廋哉，人焉廋哉，』孟子稱『胸中正，則眸子瞭焉，胸中不正，則眸子眊焉』明府殆滙而通之者歟！彼以貪緣倖進，或積年累資而序遷者，將烏乎知之，至趑趄者而亦濫膺民社雖欲不草菅民命將烏從而知其隱情之所在，以發奸而摘伏耶？若夫漠然民隱不恤々於尋枝究柢而率爾而處之者，更或論焉，或曰，明府行詐以罔民，殊非誠以感人之道，憤憤者固所弗及然亦庸豈君子盛德之至之所尙耶？曰詐亦有道，顧用之如何耳，苟詐於窮兇極惡，以濟仁義，無可復施之際是亦仁義而已矣，君子所不廢也，詐云乎哉，

介紹日本風俗（續）

李心炎

丁，訂婚與答謝

日本對於慶賀的事情，雖然十分的鄭重，可是又極端的簡單，就是近乎質素儉樸，即如普通對親友結婚，去致賀的時候，多僅僅的在自己名片上方，書上『慶賀』字樣，投丢在結婚家的門內便妥，

不過如係至親近友，或素日過從特別親密亦多餽送禮品（禮品作法見前）

結婚以後，新夫婦多去旅行，這個叫作新婚旅行就是我們說的所謂蜜月旅行，不過這樣事有作的，而有不作的，所以將非絕對是非不可的，因此，如作蜜月之旅，則結婚披露實，須在旅行歸後再舉行，因爲這個實，事實上就是對親友答謝的意思，所以在宴會時，首先須由新郞的家長致謝次則由主要，是新娘的家長，須有托求臨席者的致辭，其中最分別按序致祝辭，親友，依親疏及程度高低共意不外言新娘年青無知此後祈各位觀照罷了但是無論，謝辭祝辭言，語間不須諱出，『送回，返還，分離，別，去』等忌避的字句（詳見別項）

酒過三巡，菜越五味之後，親友的酒氣也漂浮上來，尤其少壯的青年們，遂譏諷欲仙的，口不能自主，不覺不知的統多順口開河有的促新夫婦報告密月經過，或洞房狀況，及其他嘻笑之言，好在不是我國人那樣厲害，說笑挑鬧的倒不很多見呢

▲日本人的新婚旅行

勿論世界的甚麼國，好像似都有新婚旅行這樣風俗，因爲這個行爲的起源是開始太古掠婚時代，所以西人所謂，『霍訥蒙』（蜜月旅行）乃僅僅的是掠奪婚姻的遺風而已，

在原始，野蠻時代，一個男子，倘看中了一個女子，必以暴力掠奪，其爲普通行爲，故毫不足奇，這種場合，惹起了女方父母，兄弟，姑嫂，姐妹，親戚，朋友的憤怒，定是當然的意中事了，

因此奪得女子的男子，即作爲自己的新妻，携往遠方藏匿，酌量女家的家長等，激怒消散時，再携妻回來，至女家一方送厚且重的禮物，一方懇求，或哀求女家的長上承認，因爲這是當時普通習慣，所以作家長的，亦無可如何在不能承認之下而不得不承認了，那麼假在現在的話，恐怕也無可如何，況且彼一無法衛，二無警章

名士受騙

△鄭板橋被鹽商欺騙△

·思齊廬主·

鄭板橋清興化人，名燮乾隆進士，官知縣，工畫蘭竹，書法以隸楷竹三體相參，狂怪陸離，古秀獨絕，爲杭州八怪之領袖，詩近香山放翁，有鄭虔三絕之目，性嗜狗肉，雅不欲與俗人近，故一時與板橋相識者，皆以輕紈細綺乞書畫，以光屏壁，風氣所及，不得板橋一書一畫者引爲憾事　同里有鹺商某字小泉，固富而不仁者，屢丐書畫於板橋，卑其夙行斬不與揮毫，縱婉轉倩人談及鹺商，棄筆不之顧，雖百計營求，終未得片紙隻字，一日板橋閒步城外至茂林修竹深處，有茅菴一楹左泉右石，景頗幽邃固好奇，見此奇境，徑往扣門，有叟披關速客入，迎門木榻，旁列長几，上陳彝鼎尊彝，古香古色，雅意襲人，榻後爐火而煨肉香縷縷，從釜中出，問之，則謂『所煮者狗肉也幸勿笑』板橋見其居處閒靜，陳設古雅，又與己有同嗜，遂引爲同調者，叟啓釜取狗肉置几上，讓板橋，遂與俱進，食已攀談日暮始歸，如是將及一月板橋謂叟曰『翁之室陳設倘可，所短者書畫耳，』叟曰『今世無吳道子仇十洲輩，嗜爲工書善畫者！』板橋曰，『翁明日將紙來，我爲翁一揮灑之』翌日板橋至，叟已將狗肉煮熟，備紙多幅，儲墨以相待矣板橋且啖且寫，興致頗濃頃刻俱成，問叟字以便書欵誌？以『小泉』對，板橋意其與鹺商字同，設其俗因過從甚密，勉爲書欵，次日復往，則樹林陰翳，鳴聲上下，茅菴拆除，痕跡猶斑斑在草萊間，心訝其異，急趨鹺商處偵之，則其壁所張掛者，皆昨日茅菴中所作，字跡淋漓，墨痕猶未乾焉，夫慕書畫求之不可得，而竟以投其所好之騙術求之，亦騙術中之雅者矣，

在南美自爆謝阿號　是德國新銳艦

【東京特訊】逃走乎抑留乎，十七日夕刻，已滿停留期限，而集全世界視德之德國袖珍戰艦謝阿號，終由蒙得維多拔錨，突進封鎖網，而於港外五海里之地點自炸矣，謝阿號乃德海軍對凡爾塞條約之桎梏挑戰，集全德智能而建造之一萬噸級袖珍戰艦三隻中之最新銳者，因凡爾塞條約，德海軍主力艦噸數，已被制限於一萬噸以下，聯合國方面，以爲現在科學，於一萬噸之限制內，能出現如斯强力主力艦者，誠出諸意外，一九三一年德意志號竣工時，全世界對科學德國之威力，無不驚歎，而感德海軍乃極大之脅威，嗣於三三年，其姊妹艦亞得米拉爾，西耶亞號又完成，迨至三四年六月，謂有最新裝備之謝阿號，遂誕生於威廉軍港，該艦名乃取自一九一四年十二月，於法克蘭海戰被英軍與旗艦同沈於南美海岸之德艦隊司令官謝阿提督，故該艦今於南美海面自炸，頗富興趣，再謝阿號性能，爲噸一萬噸，速力每時廿六海里，備砲十一英寸砲六門，五，九英寸砲八門，四，一英寸砲六門，此外尙有十八門水雷發射管（廿一英寸）八門，航續距離一萬海里云，

滿洲史地古跡誌（續）

白鵠

『鮮卑族』之四境比隣，大致如下

『鮮卑』西匯吡士者，爲在今日『內蒙古』之所有地之『南匈奴』其南部則與『烏桓』，其東遂與本編之主系民族，『扶餘民族』相界立，至此外之『高句麗』，『挹婁』，在版圖上，均因『扶餘』之中阻而失其地域上之聯絡也，此其當代各族在古代滿洲分地而據與『鮮卑』列肩之大勢也，

茲徵於今日滿洲之版圖爲古代『鮮卑族』所佔地區之大勢，爲約略之測斷記誌如下，

『鮮卑族』之所有地域，既以今日之『興安西省』及『興安南省』爲中心，其邊疆之所至，西部與當時，『南匈奴』聯境處，約自『烏爾遜河』始，經過『哈爾哈河』流域而南，遂『烏如勤河』，越國境線上再南進，遂入於今日滿洲之『興安南省』之省區循『興安西省』之西部疆土矣，

經過『興安西省』之西南隅，乃轉而向東，更循『西拉木倫河』之北岸，經『烏如西木弄河』是即『興安西省』之省境，既至『小哈爾哈』，乃入於『興安南省』域內，至『西遼河』與（遼河）岐流之『滙口』處，乃轉而向北，於此乃循『興安南省』之省境，斜往西北方經過當前斜出之『洮兒河』似變爲正北方向，至其最北之疆土，蓋以民族分布稀疎，則無明確之限界，或已有界限，今日不能詳徵以知也

綜觀其所佔之地域似爲『細腰葫蘆型』此其所佔滿洲版圖之地勢概畧也，

東發合百貨店

宝山百貨店

營業宣傳

歡迎參觀

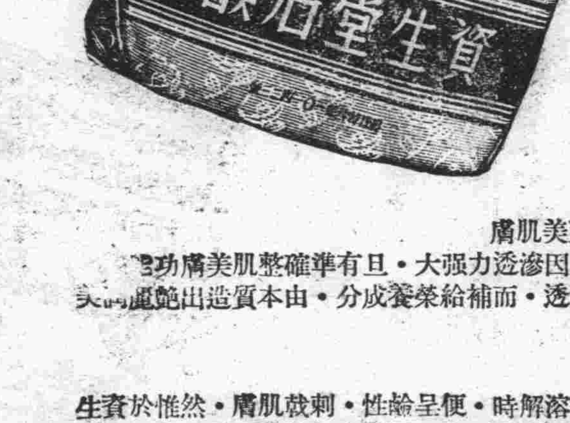
營業場是新開闢結構的希奇
內容係用時代腦潮研究革新
採集商品是現代化
陳列姿式是未來化
家庭用品既有
社會用品更有
敬希有暇馬上可來…
更希無暇抽暇也要來
無任歡迎！
無任翹切！

新京四馬路·電(2)三二二八

兼有洗淨　整肌之二大功能　東洋唯一的雪花膏香皂

採取純正寶貴的「橄欖油」「琶姆油」以至種種有効原料．精密所製成之故．不嫌水性之好歹硬軟．均可容易溶解．泡沫嫩細．恰如雪花膏同樣．只用極少量．能把肌膚面塵垢完全洗淨．更因含有由抹香鯨皮油所抽出之特殊油樣物質．故奏左開之二大獨功能

泡沫嫩軟　防備粗糙



■恰如優良雪花膏同樣整美肌膚
蓋此特殊油樣物質·是因滲透力强大·且有準確整肌美膚功効由肌膚表面。神速的滲透·而補給榮養成分·由本質造出艶麗調美的肌膚

■和緩鹼性刺戟的毒害
普通的香皂·一遇水而溶解時·便呈鹼性·刺戟肌膚·然惟於資生堂香皂·因含有特殊油樣物質·完全消解此種鹼性刺戟之毒害·故不論任何嫩軟的肌膚·亦毫無損傷·卻能强化肌膚原質·而於嬰兒之軟弱肌膚·尤安全適當

資生堂香皂

東京銀座　株式會社　資生堂

祝皇紀二千六百年 哈爾濱紀念行事
省市署決定・元旦日擧行

【哈爾濱】友邦日本帝國將迎紀元二千六百年之元旦、而今稜威所致、洽於四海國光布於六合、此皆莫不基於皇祖之神勅、皇宗之聖治者也、我等滿洲四千萬民、仰此友邦宏遠肇國御業之皇謨、捧慶祝之至誠、以祝日滿兩帝國之無窮隆昌、並誓邁進於東亞新秩序之建設、茲經省市兩署、對於此大盛大之紀念日行事決定如次、

一、元旦揭揚日滿兩國旗
二、早朝參拜神社、忠靈塔、
三、四民慶祝之時間、與日本相同自午前九時起一分鐘（於同時刻依汽笛、鐘、其他以周知慶祝時間）
四、國民慶祝時間於各家庭更勿論矣、雖一般通行人等、亦須各自遙拜皇居宮庭
五、官衙、學校、協和分會、協和義勇奉公隊、協和青少年團、及其他團體、擧行之元旦祝賀式須發二千六百年慶祝式典之言講述
六、慶祝式典特依講話、以圖二千六百年慶祝意義之徹底、
七、關於講話資料配佈於關係機關、以時局關係慶祝式須簡素、嚴肅擧行、慶祝實施方法宜適應現地之情形、
八、關於宣傳則各種機關均於委員會計劃、俾其最收效果而各地方事鼓事後均須充分留意云、

時敎育股長榮轉

【北安】北安縣視學兼敎育股長時向春氏、自蒞任以來、業已數載、對於北安敎育之整頓、多有貢獻、頗得長官之嘉許、日前接奉省令、著氏榮轉稜縣視學、現已首途履新、至于遺缺、則由依安縣視學魏德慶君接任云、

擧開司計講習會

【法庫】本縣街村政務、向賴長官之督飭有方、及職員之勤勉努力、頗有蒸蒸日上之勢、茲者縣當局鑒於司計職員、佔街村之重要地位、爲促進彼等素質之向上、俾資事務得以圓滑無滯計、故特於月之二十一日、招集管下各街村司計出席之下、擧開講習會云、

義擧可風
何天淳堂將己有房地 捐助作本村學舍

【雙陽】本縣泉眼村崗子屯界內大何家屯、天淳堂代表何紹滋、何紹慈、何紹隆、何紹綱、何紹安、何紹起諸氏、將本屯正瓦房五間、房基地壹畝餘、廁園石院墻、全部價值肆千五百圓、贈與雙陽縣公署、作泉眼村何家屯永久學舍之用、於月之十六日由縣派遣飯田視學、朱視學、及理財股王僱員、前往該處實行大量驗收、經該捐助代表人、取具寄付認可證明各種書類、並將該寄付地之原契、據糧票等、驗好備爲管理、足見該何氏天淳堂、對於敎育熱心之一斑云、

縣令飭各街村 催討農民貸款

【遼陽】縣公署近因秋收已完、六年度農民貸款、急應歸還、以附縣令、故刻特通知各街村、對于本年之農民貸款、須急派員向農民追討云、

協會奉市本部制定 虛禮廢止標語
喚起官民一致勵行

【奉天】駒光若駛、時序如流、轉瞬間康德七年之新春、已將蒞臨矣、協和會奉天市本部、爲實勵行節約報國、及虛禮廢止計、決定實施年始年末虛禮廢止、當連絡省、市兩公署、及各機關團體一致施行、刻特擬定主要之標語多種如左、應貼配佈於各處藉以宣傳鼓資喚起官民上下徹底履行云、

△官公吏務須率先實行廢止歲暮之贈答△須使會社、銀行、商店實行 廢止歲暮之贈答、△年末年始之宴會節制、△年賀郵便之交換節制、△門松之自發的廢止、△其他物資之節約及生活之刷新△貯金之勵行

千餘元大竊案破獲 由廁所糞便中起出贓款

【鞍山】趙洪臣四十七歲、海城縣西北大高力房村人、日前赴市內立山十甲四牌渠妹夫安化民家串門（安係在立山中央鹽業當馬車頭）、該趙某在安家住宿一日、突然不辭而別、以致安某頗滋疑惑、當檢點箱櫃中所放之國幣一千八百元、竟不翼而飛、當即疑係被趙某所竊、安某費數日工夫、將趙洪臣尋獲、以失款事相問、彼堅不承認、遂報告立山派出所、轉送鞍山警察廳、經司法科嚴訊之下、趙某供認竊取安化民國幣一千八百元不諱、除花費外、尙餘一千五百五十元、係以麻袋包裹、寄放在立山三道街廁所內、當經姜成貴刑事帶同趙洪臣到立山、並協同立山派出所加藤警尉補等、齊到三道街廁所中、由極骯髒之糞便內將錢如數取出、該款毫無短失、遂將人贓一併帶廳覆命云、

於七道溝新設 石炭配給所

【安東】安東石炭商組合、茲以市內七道溝、地處偏僻、對石炭之配給上、頗欠圓滑、近經附近住民、對協和會市本部之陳情、及與石炭商組合、數次協議之結果、石炭商組合、決於七道溝設置石炭配給所一處、以資對附近住民配給之便利云、

市署重視民衆健康 預防白喉及猩紅熱 於滿赤實施免費注射

【錦州】市公署保健衛生科、頃爲保持市民冬期健康、對現時之流行症、〃猩紅熱〃〃白喉〃等症、必須豫防、以免傳染、而危害市民之健康、遂於月之十一日、至本月末日止、每週中月、水、金等日、實施預防注射、（免費）、由每日午後一時至四時止、場所於滿洲赤十字錦州病院、希望一般市民、欲保己身之健康、須速注射云、

興安東省防衛會議 二十六日擧開

【札蘭屯】興安東省防衛委員會、已定於廿六日午後一時半、在省會議室開會、關於本年度防衛的實施、似將進行重要檢討、俾資徹底達到萬全云、

岡畑特務股長 榮轉開原

【新民】本縣警務科岡畑特務股長、自到任以來、功績卓著、一般官民、莫不感頌該君、近奉令榮轉開原縣警務科特務股長職、當於十七日上午、來本報分社致別、乘正午十二時列車、首途履新云、

安市署新廳舍竣工 盛大擧行落成典禮

【東安】以七十餘萬元之龐大工費、於今春三月間開始施工、建築之安東市公署新廳舍、迄今全部工事、已告完竣、該廳舍爲三層及四層之樓房、堂皇壯麗、設備完善、爲合乎現代化之偉大建築物、於月之二十一日午前十時、由安、義兩地官民五百餘名參集之下、盛大擧行落成式典、終了後並開自肅祝賀宴、屆時市公署全體職員、均皆列席、極盡一時之盛、伴隨該新廳舍建成後、大安東市政、當必更有一番發展云、

軍官學校卒業典禮 中央派員來奉參加

【奉天】東大營中央軍官學校本期生、於月之廿日上午十時、在該校擧行卒業式、除邀請各方參加外、中央並派侍從武官來蒞奉加以訓示云、

縣警務科組成 宣撫肅正班

【黑山】縣警務科當局、爲謀鞏固冬期治安計、已前往各村工作、由該科組織宣撫肅正工作班、實施分班下鄉實行工作、以期促進地方治安肅正、確保人民樂業安居、刻第一期已由縣出發、赴縣東北各村工作云、

便利人民納稅 設財務出張所

【海龍】縣當局對於徵收國縣稅及各種雜捐、爲便利民衆起見、以往業在山城鎭、朝陽鎭、梅河口及縣城四街設有財務分局、茲者本縣財務科、因鑑於偏僻各村人民、赴各該財務分局納稅、感覺路途不便、故刻又特在縣境僻村之中心地點一座營村、謝家營村、太平村、磨盤山村四處、設立財務分局臨時出張所、現在業已正式成立、開始辦公云、

華北消息

京市需煤無虞 井陘大河溝等處可相繼輸入

【北京】本市用煤、大部仰仗門頭溝煤鑛供給、惟以今夏水災爲患、煤窰悉被淹毀、雖商鑛盡力於復舊工事、然只有一部出煤、產量甚微、聞於本月內、全部工事、可望告竣、產量定能激增、同時井陘、六河溝等處之煤窰、亦可相繼復舊、產煤源源運京、用是本市冬季用煤、決可無虞云、

正字會派員 視察各地粥廠 報告成績優良

【北京】北京正字慈善會前派交際主任李子榮赴冀縣良鄉保定河南等分會視察各分會辦理冬賑情形、一行業已返京、據報視察成績極圓滿云、

警備路竣工 已派員驗收

【唐山】本市建設委員會於本月十六日下午三時、在市署會議廳、招開常務委員會、出席者委員長于文成、常務委員徐弗庵、吳再生、劉錦亭、李祝宣、吳杞芳、張心存、艾興葆等、由委員長致開會詞後、繼由道路組長劉錦亭、報告警備道路施工經過、旋即決議於十八日上午十時集合擧監務委員驗收云、

客與店東口角 打傷被警捕獲

【北京】和平門外南新華街新華店內、有旅客劉仁年三十歲、河北薊縣人、前日與該店東孫喜良（年二十七歲天津人）因故發生口角、劉某一時情急、抄起鐵通條猛向孫頭部打去、砰然一聲、紅光四濺、鮮血長流、當時孫某暈迷倒地、不省人事、時該店夥友見狀、即外出報警將劉某捕獲帶區涉訟云、

防務固若金湯 增築雄偉砲台六座

【黃縣】本縣自經友我軍收復之後、人民歸附、商業輻輳、惟在匪類盤據期間、閭閻咸空、民衆流離失所、父失其子、婦亡其夫、今經友軍蒞此駐防以來、協同縣署服務人員事無鉅細、每爲親仁弔民之擧、城廂附近各鄉鎭、莫不有口皆碑、民衆倒懸得解交相額慶、茲者紳商領袖田方平君、一區長王子純、服務桑梓頗稱勝任、茲鑒於城廂左近、時有三五跳梁小醜出沒、乃由縣政會議席上建議、商請友軍與支野宣撫班長之許可、議決通過、在城東郭南方舊設置之四座砲台外、新添築最雄偉堅固六座砲台矗立於西北一帶、統計前後有砲台、不下十餘座、繞城一週、如同晨星棋佈、連絡防務、固若金湯、六街多闊市安居民衆有欣欣向榮之色云、

廚役水夫 一場血戰

【北京】崇文門外法華寺街門牌甲五十七號、住戶韓印寶、年二十一歲、北京人、係公益會書記、妻楊氏、年二十二歲、天津人、雇有廚役王義、年四十五歲、北京人、有水夫焦深梅、年二十九歲、山東人、住西河槽七號、前日上午因倒水索要水錢、致與廚役王衝突、繼而扭打起來、王某擧拳毆打、焦某頭部受傷、焦情急、抄起扁擔照王某便砍、王某不及躲避、砰然一聲、紅光四濺、鮮血長流、當時倒地、暈迷不省、嗣經該管外三區十一段警士發覺、佩璋聞信趕到、將焦某帶區訊辦、其王某已送往立醫院救治云、

祝融肆虐 一處損失千餘元 二處撲滅未成災

【北京】崇文門內、西布胡同十九號、隆和洋行、於前日下午一時四十分、因爐火引着窗戶起火、經消防隊撲救、迄二時半熄、燒南瓦房三間、損失約一千五百餘元、又東北馬大人胡同十六號、鐵宿舍及崇內大街五十號大北公司、均於前日午一時、因電線滋火、發生火警、消防隊到場即行撲滅、兩處幸未成災云、

將於豐台設立粥廠 撥款三千元委豐潤縣籌辦

【唐山】冀東災害籌委員會頃爲救豐潤、玉田、寶坻三縣災黎、擬在後豐台地方、設立粥廠、由該會撥發開辦費三千元、函豐潤縣府事就近籌辦云、

唐山中學校長 晉省參加會議

【唐山】河北省敎育廳爲改進敎育概況、並聽取所轄各校情形計、特於本月十八日在省署大禮堂、招開全省中等學校校長會議、當時唐山中學校校長陳仁氏搭車晉省與會云、

軍人休憩所 又收到多數獻金

【牡丹江】前報日滿軍人休憩所官民一致熱情獻金、近日又有獻金者計八名合計一千三百四拾元其名列左、△滿鮮拓殖株式會社一千元、△長谷川工務所百元、△岸利雄百元、△興業銀行員一同五十元、△齋藤四郎三十二元、△松村米司也二三十元、△齊橋久二十四元△菅原未雄四元

興安南省擧開 參事官副縣長會議

【王爺廟】興安南省參事官副縣長會議已於十六日午前九時半、在蒙民厚生會二樓會議室開會、出席者有國務院地方處荒谷參事官、省公署壽明阿省長、都間次長、關係各科長、並各旗縣副縣長、並參事官等當時對于省下諸般行政、均皆有所討論、結果頗稱圓滿云、

四處小學擧行 家族同樂會

【山海關】於十五日上午十一時、經新民會指導部主催之縣立各校家長同樂會、事先往過數度聯絡會議後故於是時假縣立師範學校、縣立完全小學、縣立東高小、縣立女子小學等四校、一致擧行同樂會式、各校開會時、均有新民會派代表參加指導、故頗得圓滿順序終了、家長來賓參加者、亦非常踴躍、當場各校職員校長等均解說懇招待、及會式終了後、復經職員引導來賓參觀各部成績室、致頗得來賓方面之好評、惟其中成績最優秀者、爲完全女子小學之成績、其內容…

欺騙同夥款項 爭執被打傷

【北京】正陽門外九道灣胡同四號住戶蔡永瑞、年卅許、因素無正業、祇恃友人幫助、實屬度生活、於兩月前素識人孫振先點同夫妻經營販賣洋貨爲生、蔡亦表示同意、當由孫某出資二百元、蔡將所居之房抵押三百元、分出二百元爲資本、二人經營以來、生計尙稱不惡、乃孫某貪不良之念、旋竟將貨款三百餘元擅行隱匿、事機不密、被蔡某看出破綻、… 洽療、蔡已解警分局經…訊辦云、

煤烟可畏 夫妻同被薰暈 一甦生一身亡

【北京】崇文門外律樹胡同九號住戶李永壽、年七十許、素以販賣爲業、其妻年氏、年六十許、夫妻生活非常無虞、李於日由外返家、於晚飯後便因天氣寒冷、將火爐足煤球而就眠、生氏將…俱收拾完了、亦已安睡、詎料夫妻於入夢之際、…

家畜防疫工作
哈市署衛生科計劃 製造豚虎列拉血清

【哈爾濱】在產業開發、農村副業獎勵之時、哈爾濱市家畜防疫工作、已積極進行工作、爲期達到農村家畜之振興、市內之防疫所向來專以家畜之防疫衛生並家畜之診療等爲其主要業務、惟自康德六年一月以來、政府指導獎助之下計劃製造獸疫豬虎列拉瓦克新及血清類力求該製造設施之整備、前自七月一日開始製造現在之設施年有一〇〇萬cc瓦克新一〇〇萬cc血清一〇萬之製造能力我國推行產業五年計劃、並北邊振興計劃伊始、由厚生農民之立場、論家畜資源之培養增產乃當務之急、然國立之預防獸疫諸施設、未免稍不甚充分、似此情形、於所述諸國策之遂行上亦大有影響、擬以逐年瓦克新血清之需要量爲數日亘、因擬得本市家畜防疫所之設施加以擴大至少豚虎列拉瓦克新之製造能力、期其增至三〇〇萬cc血請增至一〇〇萬cc、此項設施因鑑於該事業之重要性、關於擴張充實、正與政府接洽惟此次擴充臨時費需六〇萬元之巨、本市一般會計財力非薄、勢難支應、故擬由國庫及省地方費補助各十五萬元、自籌三〇萬元、則擬擧債、以充財源而發展市內之家畜振興云

奉郵局對優良職員 實行正式表彰

【奉天】郵政管理局、茲以管下各分區、對儲金及生命保險、予以多大努力、爲求獎勵起見、特請准交通部、決定對優良分局、實施表彰云、

奉萬國道德會 設冬期識字班

【奉天】大西關萬國道德會長張成箕氏、爲使掃除文盲、利用冬期之時、乃計劃於各分會設立識字班、免費招收當地不識字之民衆、六個月卒業、俟呈請市敎育當局認可後、即行實施云、

龍江行政考察團 蒞奉垣見學各處

【奉天】龍江省公署組織之南滿行政見學團、於本月十八日抵奉、除向市公署及各方見學外、並於當日午正十二時、訪問省公署會云、

分區分會擴大工作
已結成實行委員會 對新職員刻正着手銓衡中

【奉天】伊隨奉天市之發展分區分會、同時改組强化、關於新區制、及新協和分會、來年一月即將誕生、協和會市本部、爲求貫徹百萬市民之善政實施、其擴大募集分會員、已收得偉大效果、爲茲更期徹底計、乃於本月十九日通令現在之各分會區、成立擴大工作實行委員會、以分區長及分會長爲實行委員長、對新分會之役員、實行着手銓衡云、

一匪夜間持槍行搶 永泉德損失四十元

【奉天】原籍山西省徐溝縣趙家莊、現在奉天市瀋陽區、北興分區一段十九號、開永泉德小舖爲業之趙璧臣、年四十歲、於本月十八日午後八時五十分、突闖入一匪、頭戴大帽、穿青棉袍持八音手槍、威嚇執事人不准聲張、打開錢櫃、搶去國幣四十餘元逃走後、事主即報告西散場派出所轉報北市場署、連絡警察廳、搜查股、大張警網搜索嚴緝犯人云、

廣順金店可嘉 報告密輸金犯 警署決定表彰其功

【奉天】瀋陽區小西街二段廣順金店、在上月因報告朝鮮人金某、密秘金品、經北市場署、開始檢擧、因之破獲密運金品一案、北市場署司法主任村山氏、以該商人義擧可嘉、決定呈請警察廳當局、予以褒彰、藉獎其功云、

田姓女突告失踪

【北安】本市住民田某者、開設旅店營業、家道尙稱小康、有女乳名小蘭、年華荳蔻、貌亦中姿、曾在小學讀書數年、於今春退學、在家協助乃父經營店務、不意於本月十二日晨、藉言赴街買物、至晚未歸、乃父候久情急、當赴各親友處遍詢、迄無見者、又赴警署報告、請代查尋、現仍無下落云、

勞働收容所擧開 設置經過報告會

【奉天】市當局、爲期努力社會事業、乃於市內設勞働者收容所、刻將告成、爲使各方明瞭該所設置之經過情形起見、特於月之十九日午前十一時於市公署三階應接室、擧開設置經過報告會云、

協會地區本部 宣傳廢止虛禮

【綏化】駒光若駛、歲序如流、康德六年度之月律又將告竣矣、本縣協和會地區本部、鑑於當茲非常時下、爲勵消費節約之徹底、俾資儉約強化計、故對於年末年始之虛禮廢止將實施宣傳運動云、

安省土木科計劃決定 建設東坎子江堤
經費百萬元明春施工

【安東】安東省公署土木科、鑑於鴨綠江每屆夏季梅雨時期、水量大增、時告泛濫、雖市內中心、有堤可防、而東坎子附近住民、每年必遭其害、故該署決擬以百萬圓之工費、建設東坎子一帶江堤、定於明春三月解氷時、即動工建築、以俟工竣後、則水患當可杜絕、共裨益於該處之居民、良非淺鮮云、

徹底普及敎育 調查就學兒童

【法庫】本縣敎育年來雖經積極規劃、力向普及地步邁進、但迄本年末、就學率僅達百分之五十五、尙有多數失學者、縣當局爲促進敎育徹底普及計、以是刻決定於明年度、以各村屯學齡兒童之多寡爲標準、而分別增校或增級、俾資盡量收容、此外並擬對於無力就學之兒童、施以救濟與督飭、以期敎育達到發展之境地、因之現特令敎育股、製定調查表式、分發各街村學校、飭由街村長、及警察官吏學校長等共同負責澈底調查、學童數目、然後塡報到縣、以作來春增校之根據、茲據該署之預測、明年度就學率、可增至百分之六十五或至七十云、

北安省招開 副縣長會議

【北安】北安省公署於十八、九、廿之三日間、開管下十五縣副縣長會議、然本會議因以重要物資統制問題爲中心云、

蒙古自治政府 行政觀察團蒞遼

【遼陽】蒙古聯合自治政府、所組織之幹部職員觀察團、一行六名、於月之十五、六日蒞臨本市、視察一切行政狀況、並赴縣下八里莊村、視察村政事務畢、即行他往云、

確保市民衛生 開煤煙防止會議

【奉天】爲求奉天市之煤烟防止、俾資確保市民衛生計、乃於本月十九日午後一時、於市公署二階大會議室、由各方關係人員出席下、擧開煤烟防止委員會云、

麵粉專賣制已實施 錦州市內代理商號 共計指定二十二家

【錦州】關於全國一致施行之小麥粉專賣制度、錦州專賣署極力活躍之下、對於專賣之斡旋、經一再審核、大體已趨完備、不外對配給需要上之圓滑無憾、錦州市前有之麵粉小賣代理商號共計六十二戶、此次因實施專賣關係、故無須多數之代理、以是對代理商、特另行整備、刻已指定承興店、大矢組、大信洋行等二十二家、爲代理商云、

開發產業 黑山縣下小三家村 將設移民團部落

【黑山】當此東亞新秩序、邁進建設之下、爲使各地農村、達到徹底振興、並資農業得以開發計、故中央當局、決以明年度起、實行向本縣小三家子村、入植友邦興亞開拓團、進行開發農產、作農家之標榜、現在本縣產業科、已派員前赴該地踏查、準備設置部落云、

街村吏員訓練所 擧行三期卒業式

【拜泉】本縣爲謀街村之強化、曾成立街村吏員訓練所、前第一二兩期業已先後畢業、成績頗佳、現値第三期卒業式、事先即函各機關、乃已於日前擧行、屆時各機關首領均皆參加、儀式隆重、正副長向各學員均有重要懇摯訓詞、繼由主事關庶務科長、報告本期教務經過、講師由王文書股長代表訓詞、來賓由郭校長致詞後、學員謝辭、旋即閉式、攝影散會、考查此次成績、頗爲良好、惟第四期因天氣寒冷、暫先停止、俟明年春季間仍繼續開辦、本縣當局對於街村之關心、想將來街村之發展定堪期待云、

未利用地整備工作 縣長率員下鄉宣撫

【大賚】本縣關於未利用地整備事宜已於日前在縣講堂、招開協議會、各方意見已趨一致、茲爲使一般人民、徹底明瞭其眞諦、以利事務之遂行起見、以是縣長特率員親赴河南各村、趙行政科長率員、赴河北各村從事宣撫、並組織調查班分赴各買收區域、實地調查、均於月之十四日、乘自動車出發、該此行定有大好之收穫云、

關於「滿洲文藝年鑑」

洪流

一

滿洲文話會編輯的滿洲文藝年鑑，已於十一月十日發行，陳列在我的案頭是十一月的三十日，一位文話會底朋友贈給我的，謝謝他，使我得到先睹底『快』。最『快』的，還是在我發見了文話會已有滿人文筆家的介入以及滿人文筆家的作品，已沐被譯載的光榮這兩點。介入與譯載，假定認爲文話會不是整個滿洲文壇底龍門的話，到也算不了甚麼。何況這介入與譯載又是那樣地渺小而不到全體呢。但我的『快』究竟是發源於這種別樣精神上的——以『看不到全體』來代替『全體』這一種精神。因爲，無論如何，文藝交流底『交流』，總算有了交代所謂『交流』，不得由輸出與輸入兩方面來完成嗎？——我輕快地撫摩着這本書。

二

滿人作家的作品，介紹於日人讀者之前，這勞績者，我們不能不感謝對滿洲文學理解最深對滿人作家獎掖最力底大內隆雄先生。也許因爲先生鑑賞尺度高的關係，或者因爲先生個人愛好的關係，所介紹的僅是整個文壇上一個角落裏的人，而忽略了其他角落裏仍有很多在活動着的文筆者。這一罪至少在這本年鑑上，被先生無意地或有意地遺忘了。遺忘由於介紹者底一人，而影響可及於被介紹者底全體使被介紹者，拿『白馬』當『馬』這責任似乎應由介紹者來負。

鑑賞與介紹，在性質上，其立場與態度，應當具有不同底性格。對文藝純作個人底鑑賞，不妨偏重於某一作家。但要談到介紹，究非擴大眼界不可。介紹雪萊也須介紹易卜生，介紹佐藤春夫也須介紹芥川龍之介，我們不應當因爲偏愛創造社，而就無視了文學研究會，既使文學研究會不合個人底尺度的話。介紹者應將某一時期內（當然專指編年體）文壇上所演出底種種相，綜合地，大乘地而且條理地表露出來，表露出一個『全牛』來。讀者層由撫摩『全牛』，研究『全牛』，而後所生底對牛的評價才能比較眞實。介紹態度，不僅需要眞實，被介紹者亦未嘗不需要眞實，拿文壇種種相當作疱丁底目無全牛看，拿被介紹者當作注入底標的看，顯然是介紹者的錯覺，在日滿華結成文化普魯克底今日，希望這種錯覺，不再出現於文藝交流底線上。

三

隨書頁的翻動，將我底意識，領入一個新底領域裏。

大內先生在『最近滿人文學』裏說：『文藝評論方面，雖一時現出抓住些小問題，彼此在鬧着派閥底黨派底返復論爭的傾向，但近來這種傾向，大體已見轉變轉變到探究文學本質問題底方向去了』。這實在給我一個新底啓示。我之於文學，是個八成底素人，同時，文壇上的內情，壇下的我，當然更無從知悉。壇上縱有爭論，於我，也好像在戲園子裏看戲一樣。從未特誰將過愛。因爲因爲是甚麼呢，失禮得很，好像論爭的焦點，太枝節化，出場人物，又太黨派化，（文壇上的『黨派』據說已更名爲『同人』，不知確否）論爭時間一拖長，似乎連問題的所在，都叫人把捉不到了，問題既捉不住壇下的我，我對之惟有默然。

爲助長一種事業，批評具有絕對必要性。良心的批評，不外是良心底協力的表現而已。於此，批評即應以良心底協力外出發點，若狹隘地以黨同伐異意識當批評，以不看內容先作結論當批評，那不僅不是協力，不能助長批評對象底滋生，恐怕反有萎縮它健全發展的危險。如此這般底論爭，在此刻現在底滿人文壇上，與其有倒不如無。

滿洲文藝園地裡的朋友，爲了我們自己底園地的繁茂，希望都大乘地携起手來。互相協力地懇摯地來作這繁茂園地的工作。『轉變到探究文學本質問題的方向去了』，事實果然不負大內先生所云的話，我不能不虔誠地希望它永遠不渝。

四

於是乎我作了一個美麗底夢。

滿人文筆家們不能自發地組成一個如文話會底團體嗎？這美麗底夢境——新派，舊派，A派，B派，男女作家，一切底一切，都知新秩序建設上國士們共同底心境般，在那裏新生底活躍着……滿人文壇底新姿態出現了……眼前一亮，夢境幻化，我仍在輕快地撫摩着這本書

（六、一二、一日）

朝鮮文壇現狀

朝鮮　俞鎭午　作

共鳴　譯

朝鮮文壇現在由如何的角度向前邁進，而且其『主流』是什麼呢？如果簡單概括的說出時，確確是一樁困難的事情。淺而易見的，譬如左翼文學風靡全文壇時代的『主流』已經消滅絕跡了。因之批評失却了基準，作家走着各自的道路。

此主流或批評基準之喪失，並非由昨今起始者。人們有提倡新人道主義的，有擁護知性的，有主張『告發精神』的，（此乃於智識人乃至左翼人之所謂自已批判的意味上，由作家金南天所唱導者）。其下復有主張世態小說論的，風俗小說論的，家族小說論的，從來就沒有達到所謂文壇的主流，把這些標語接二連三的揭出亦未嘗不好，但是由去年至今年却沒有產生出像那種程度的東西。我在報紙的新年號裡曾經說過：『這種朝鮮文壇的現狀是事實的時代之反映』。但是現在的朝鮮文壇，儘由思潮或批評的角度來看，就是說它跑進了無風帶也未嘗不可。

當批評陷入了這樣萎靡不振的狀態時，就發生了兩種影響。其一是造成對不滿於批評家的橫暴的一部份的作家提供出嘲笑批評之意義與權威的絕好的機會。另一是與前者有表裏的關係，即曾追隨於批評家之後的作家們再不能使自已擬裝了。

作家對於批評家的不平與不信，在任何一個國家任何一個時代都不免有的但是像最近朝鮮文壇那樣的激烈却屬少見。何況批評家連出以反擊的精神都沒有更屬僅無呢？此點並不能完全歸罪於批評家的無精打彩，而非認爲其爲一個時代的現象不可。

當批評家喪失基準時，很多的作家勢必陷於赤裸裸的獨立地位。在主流確立的時代，每個作家雖對其作的力量多少俱有遜色的，祇要他能跟隨着主流的方向走去，就能够維持其作家的地位。但是一但喪失主流，則作家非以其各自的見解來觀察世界，構築取捨，而建設自已的世界不可。結果遂造成了作家開始其一對一的赤裸裸的角力的時代。

試以現在朝鮮文壇最有力之文學雜誌『文章』來做一個例子，就可以知道反映出一如上述事實的不錯。第一給批評占去的頁數極少。而且所登載之作家的作品毫無關聯以及共通性。作家們各自沉潛於其不同之世界，或開拓了其獨自的境域。

像上述的情形，以朝鮮文壇來說可以算做一個極大的混亂期吧！同時也可以謂之爲百花燎亂的時代譬如大作家李光洙不知何時想起昇華至宗教的世界時，同時金東仁却仍然不變的堅持着他的自然主義以及當李孝石從事於純文藝，李泰俊迷於東洋的淡雅，李箕永，韓雪野依然追綜在窮人的後邊時，金南天却發生了走向家族中等的事實。

於上述情形之中値得申訴的就是單行本，全集，選集類，文庫本，讀本類等各種文學的出版。所謂『洪水般的』當然不能與日本的出版界成比例，不過是表示出朝鮮文壇的寂寞盛況而已。由批評或思潮上來看，像這樣的出版界的盛況，似乎證明了朝鮮的現代文學好容易開始走入了本格的路子，這一點不禁使我感慨良深起來。

最後，我說幾句話來做這篇文章的結束吧！以上我雖指摘了批評的權威喪失與各作家的獨立獨步，可是站在更高的觀點上看想，不妨將各種各樣的作家們的多彩的傾向合併在人道主義上。或者這話會被人認爲無味吧！然而我以爲文學本來除去人道主義以外再沒有別的了。不知何時朝鮮的作家能去釐所有的雜音於腦後，而各自精進其藝道時，那麼我們將不知道怎樣的欣喜稱賞呢？

譯後記

朝鮮的文壇最近是在如何的開展着呢？我們頗覺得有點隔膜，過去在滿洲雖然不斷的有人零星的介紹過幾篇朝鮮作家的創作或戲劇，但是對於其概括的文壇現狀與趨勢却沒有人提到，昨天我偶然看見了俞鎭午先生的這篇東西我很興奮的立即將之譯了過來。俞鎭午先生是京城帝大第一次的畢業生，現在京城育成專門學校的法學部長，且爲朝鮮文壇權威者。這裡他以簡明的筆將朝鮮的文壇近況描繪了出來，想讀者或將在這篇東西裡有所發掘吧！

北地夢（古）

柯炬　克大　合作

十四，夜哨的北地……

——喂！今夜你的夜哨！夥友。

一個年長的人撫着我的肩，放在我手里一支槍。步哨嗎？到黃昏時候，我已經靜立在營門了。

正是一個朔夜，只有天上的星光，風聲，犬吠，油房的機械聲，驛頭淡而無力的電燈，我開始在婆娑了，從營門到炮壘，從炮壘到營門，托着長槍，用眼睛，用力注目着這夜網，神經永遠在緊張着彷彿有敵人的夜襲。

——夜哨的責任是重要的，人們都在睡里，沒有一星星的知覺，只有一個人在清醒，在睜着眼睛，他是人們的武器，他是人們的生命線！

曾記得少年時看過一篇從外國繙譯過來的小說，我嚼着會在腦里永遠留着深刻印象的句子，現在又被我想起來了。

於是再緊一步的振起精神，口銜含在唇邊只任着一個弱小的生命。來吧！努力起自已的責任！

北地的虫聲，在深夜更叫得利害了，因爲營門前是一片大空地，滿灑着荒草，向日葵沒有行者，沒有人烟，我望着這向日葵的黑影，像飢餓的魔鬼，風又搖擺着它的頭，怕嗎？如果是眞的，我要闖上去。

夜永遠在沉寂着嗎？虫聲一陣比一陣的弱下去，犬吠消逝在城外的農園，風漸漸的弱了。

夜網轉成一層灰黄色，有從營南飄來雞聲鷄啼，我抖了抖身子，從夜爬出來，預備看東出的太陽前殘星的抖擻，消消放下口銜，跑到守衛室，

工友們，不要沉睡了，我保護你們一夜平安。

拿得起床的號角，使它在靜的晨素裡，厲而壯的叫起，衝突這人寰的沉寂

『滴！答！』

異地相逢

赴日觀察別紀之二（堅矢）

『我在國外歡迎堅矢，如同歡迎我的一個家族，雖然堅矢永是在靜默，永是在矜持……』這是系已給他一個朋友的信裡所談到的。

我紀念着異地的相逢，但是令人在印象裡刻劃最深的而不是相逢的欣快却是夜闌人寂時地下道口的凄慘握別

到大阪安靜了心，街道和樓房，都有似曾相識之感，同行的友人說『你還不是因爲此地有相識的朋友嗎？』

淡路屋旅館裡第一次的握手，我們淡淡的談了幾句話，我並沒有受到什麼異於他人的優遇之榮。華每招待宴上，我和他座在了兩極端，他不願因爲了他的一個朋友輕忽了大衆，我也有此同感，不欲束縛了他輻射的招待精神，雖然內心是燃起着灼熱的火焰。

在中席，系已舉起來高筒的玻璃杯讓我更飲一杯酒，空杯相照的時他說道：『我從來就沒有喝過那末樣的一大杯呢！』我在內心領略中依然是欲答無言。

在另外一個時間裡，他二次來到淡路屋，我們單獨的慢步在河邊，踏過了橋上，走了幾家百貨店，我已經感到了疲憊，所以走入了不願走入的明治吃茶店。爲了談話，爲了利用人家的桌和椅，我們又被繁繞在煙靄紅光裡。

他曾問道我許多國內的人和事，而我的批評確很少有與系已相同的地方因此我發現了系已光明見地的結論：他不因爲一個人的不好而對這個人的工作起惡感也不因爲某一個人的工作不好而抹殺了某某的整個的爲人。我能以從他的人生觀中，受了極大的感動，深認爲這是異地相逢中系已賜給我的至高至貴的贈禮。

我過往的固執見地，往往是因人論事，或因事論人而障碍了寬廣的友情之路，也是正因爲此，漠視了許多當發掘的文學朋友和天才者。

我的主張是無論從事政治，或是從事文學，有光明的人格，所表現的力量才愈大才愈有力。觀察事物於精微而更能遠大者，文藝思想才能普遍的發揮，此次受了系已對人生高超見解的感化，使我大悟以往的過於苛求，才陷自已於孤獨的苦惱裡。

杯中滾熱的茶水，一直到了涼涼的時候，我們才知道時間談的太久了，步出了明治的門，又投入了不二家餐館。我雖饑餓，然而所要聽取的思想勝於我所要吃的食糧，我們隨又談到北京的文藝界。

他曾經傷感的說：『消閑文藝只好說是一種文學的散步，既不能建設什麼藝術，又不能表現什麼人生，我們不忍坐觀這種畸形文藝的發展。沒有根蒂的花朶，絕不是現代人類所需要的東西，所以才不能已於言在華每上說了要說的話。因爲這並不是私人間的事情。』

他也曾探詢我許多他所要知道的事情，但因爲我過於的滿足了他的答覆以致使他更增加了旣有的傷感。

我到了國外，因爲了友朋的關懷，毫沒有感到輕微的失意，而我所給予國外人帶去的却是徒增加了他更多的失望空虛！所以在他的覆信中曾經說『地下鐵地道口前，消失了國內來的人影，感傷的淚却已掛在了我的胸襟了』

福昭創業記觀後贅言

三澤

（六）

前面我已說了，不過篇中每記兩陵，無論出征或告捷，或有重大事情，都有告堂子之明文，至於告堂子是何種禮節，爲何種神祇，先祖皆無解釋，現在我皇宮博物館裡，倘有祭神所用的禮器，又可證明非其它民族所常見，因爲這樣，滿族當然是特殊的民族，我常說滿清在二祖創業之初，居現在興京以東山僻之地，方圓不過數百里，而不數十年，便成帝業統一中國眞有商周之德所以今日滿洲爲王道國家，確能發揚祖德，回想軍閥時代，張氏父子，東北農工商民之財，一時亦稱覇於中國，其餘如蔣介石，閻錫山，馮玉祥，陳濟棠，劉湘等，或踞數省地」，或爲一時的長，但至今無一不瓦解失敗，甚至身死名墜，無寸足之地，以較滿清創業之初，爲何如，細求兩者的不同今略分論之

試由本篇各方面去看，二祖對於臣民，無事不抱共存共榮的心理，有所得必歸之於天，同時就宣布於國人，應賞應罰，絕無親私，就是對於敵方，應貸應恕，恩怨分明，也都上告於天，下布於民，對待降將降民，優厚饋貽，無不歸誠公義，不獨樸直的蒙人心悅誠服，便是多疑多忌的漢人，也不能不長感懷德，何況二祖又那樣光明磊落，不記小怨，愛才從善，任人以專，如耿，倘，祖，洪等人，各盡其能，各極其位，設非吳耿大逆不道，雖全君臣之義者，其它如滿蒙漢興國名臣大將，無不保其世胄爵顯，這種史實曝在入關以後，但由二祖對待滿蒙諸將，如楊古泰，費英東，及祖氏各蒙王等看來已伏根源，若以中國史書所載，如明朝唐朝以及晉魏兩漢等代或殺功臣，或貶良將，或君臣疑貳，種種君不殺臣則臣逐君，種種之不良結果，皆在史冊，就以宋太祖之賢，仍不免用杯酒釋兵，上下相賊，終有燭影搖紅，不明其死若此曠觀中國古史，以較滿清二祖之德澤，應至今不泯。

童時的樓

谷音

輕飄飄的雪，閃着舞姿，水畔的風也冷了，松花江畔的冰排，悠然的流蕩在江心，回過頭去，遙望那遼遠的北山上，白零零的雪花，正映着一叢樓尖，那眼熱的樓，讓我哀淒的念起了童年。

——這一叢樓尖，也正是和我童年的家是一樣的閃耀着潔高的壯美，冬雪飄零日裡，在這幢美麗樓的後院的亭子上，憑着朱紅的柱子，驕傲的啃着紅紅的林檎，那鮮紅的蘋菓，是怎樣繫戀了一棵孩子的童心，歡然的笑語，給這冷風裡，散漫着灼熱的情緒，一幢紅樓的尖端，迷漫着疏散的雪花，那是像一首美麗的詩篇，展開在這冷落的角落裏，純情的含慈愛的白雪中，快樂的含着天眞的笑語，活躍着一羣健全的靈魂，那該像是在春天一樣的清美吧。

童時的日子，就是這飄零白雪的院落裡，消磨過去了。

十五年的悠久時光，美麗的輕烟一樣的迷離，離開那尖聳的樓，也有十五年的悠久了，從來不輕易引起的童年夢，又在這塞北灰色的古城飄雪天裡，讓朦朧的雪花，憧憬起我的童年迷離的夢了。

冷

沈濱

因爲太冷……

才想到熱的可親……

我坐在火爐旁邊，望着那熊熊的爐火在出神。突的，一個人從外面闖進來直喊着說：

『冷呀！冷呀』

我不覺的打了一個寒噤也隨着喊起來：

『冷呀！冷呀』

他驚愕了，於是他含着輕蔑的神氣，說：

『哼！你明明坐在爐子旁邊，臉上被溫烘得紅撲撲的，你還喊『冷』，莫非你來諷譏我罷？是的，我雖然穿着單薄的衣裳，光着頭，冷風雖然殘酷的在掃射，但我的心是熱的，我所喊的：『冷呀！冷呀！』這是在鼓勵自已的心讓牠更放大熱的力，熱的光。這樣，就會排除皮膚的冷，消滅殘酷的冷風的掃除。知道嗎？我並不羨慕你這火爐子……』

我驚愕了，於是我也含着輕蔑的神氣，說：

『你未免太野郎自大了吧？莫非你看重了自已了嗎？是的，我很感佩：『我的心是熱的』這句話不過，我所喊的：『冷呀冷呀！』這也是在鼓勵自已的心，讓牠燃起來熱，更使牠放大了熱的力，熱的光。知道嗎？我雖然坐在火爐旁，臉上被溫烘得紅撲撲的，但我的心是冰冷的，紅撲撲的臉，終不會溫烘我的心，雖然我還坐在這火爐子旁邊……』

他現出幾分親近『那末你該早些離開不能溫烘你的冰冷的心的爐子，跑到風地去。不然，你失却了步行的本能，那就多末可怕。那時候，你的感官麻木了功用，你的心就木然了……』

我也現出幾分親近：

『是的，穿着單薄的衣裳，光着頭，跑到風地去還是值得讚嘆的，但我不幸，我的心雖然是麻木然可是我的步行的本能，似乎已失却了大半了，漸近於機械……』

一支淚，撞出來他的眼眶：

『那末，我拉你到原野去！』

一支淚，也撞出來我的眼眶：

『啊！你的手太重了，我還軟攤的身子：』

——十一月廿六日』

靜夜

黛莉

世界是太偉大了！

在我眼睛裡却又常是渺小！

不是嗎？我曾如夢一樣的！

訪問過那座大城，

記着那旅中的日子，

昨夜，又回在我的夢裡。

夢見那宮前的落雨，

夢見那宮城外面街上的黃昏。

啊！這又是冬天了！

我寂寞的

向誰講說着北風，白雪呢？

遠別了家鄉的孩子們

還俳戀着這寒意嗎？

看見爐火，又惹起多思。

燃燒的情緒，像紅色的烟苗。

聽寒風掠過窗前，

柔澤的報告着深沉的冬宵。

睡睡吧，上帝的小女兒！

明天你就是！

透出了黑色網裡的魚。

三九、十二之夜

代郵

鐵川先生：

大札已悉，深受感動，今後希共同努力，並賜稿本報爲感。

——堅矢

新刊介紹

凡有新刊欲假本欄介紹者希先賜一部，以資參考。

（寄書希註明交『新刊介紹欄』）

△華文大阪每日（十五日號）告中國國民書（野村吉三郎）期望於汪精衞先生（松本忠雄）英國封鎖德國輸出品問題（立作太郎）歡迎滿洲國記者團懇談會經過，編輯朋友一題（蔣山青）兵與兵（阿大譯）散文有感傷的散步者，（田瑯）千行長詩一傍晚之家——（系已）其他鋼圖漫畫多篇，（大阪每日新聞社發行，定價十錢）。

白蘭之歌（11）

久米正雄原作

［禁止轉載］梅娘譯

高夢幻畫

『回來啦！稍微晚了一點啊！』德男壓下去喘着的氣，說着。

『噢！總算回來啦，在橫濱叔叔給留下了。——受累啊！辛苦地來接我，受累，實在謝謝。』康吉向着在德男後面的拿下來淡紅的長披巾的，行着禮的她還樣寒喧着。

她，京子也是穿着灰地的帶着紅的淡青的井字形的斜紋呢單和服，沒穿外罩，繫着平常花樣的腰帶這比較清新又樸素的裝束更與康吉以好感。臉是比起在像片上看着的完全是大人了，也許因爲出來接人而起了一種興奮，全臉都漫上來桃色，薄薄地擦着粉的臉，很自然地，完全沒有做作的情態，使人一目了然，並不是十分修飾的，髪偏分地束着，特別是長長睫毛的深瞳，靜靜地閃動着的黑瞳：『日月怎麼會把她培育得這樣的美呢』康吉忽地想起了小時讀過的明治時代小說中的這樣的一句話來。

『您好——今天……』京子走近了。重新行着禮，如此說着。

『您也好，一直接到這兒來，等了好久了吧！』

『沒有——那……』她像問着怎樣說才好呢似地向德男顧盼着。

『哥哥，實在我們是從一點鐘起就在這兒等着的』

『噢！竟等了這麼久，這實在是對不起——可是從横濱打來的電報，沒有看見嗎？』

『沒有，我們看見哥哥從神戶打來的說明坐了那蹚車的電報後，想着也許不意地還早回來一點，因此，今兒特別早點從家出來。在等着來的』

『那太對不起了』康吉完全是在向她道歉。

『沒什麼，也不過是一個』這時在他們背後一個田得很黑的羅漢似的老農，搖搖幌幌地走過來，兩回三回地行着禮，頻頻地用着手式在說着什麼。

康吉聽着他底樣子一楞德男在傍邊說明着，

『哥哥，這是犟子嘉平啊！老啊嘉平——啊！小時候還帶過咱們呢……』

『啊啊嘉平啊——您還活着哪』

康吉想起了一切，僅僅一小會的時候忘記了這個幼年時代的忠僕，也覺着歉然，又忘了他底犟當他執住了嘉平底兩手搖撼着搖擺地走過來，握手似地『嘉平！你還是這麼硬實，像你這樣的，想着就是在內地也不能有啦，沒想你還活着，還麼大的年紀……眞』……對於康吉，這個封建時代的遺物，直和家宅相等的，他竟能像佛像似地遺留下來，實在是件不可思議的事。

嘉平是康吉等底父親還在政界得意的時候，爲了選舉運動到某一個僻村去時帶回來的。因爲村人對他犟啞揶揄，康吉同情他，比別人倍愛着他。他本被叫做啞吧嘉平的，爲了使人都改叫犟子嘉平，康吉曾費了很大的心力。小孩子底心理，似爲犟是比啞有希望，犟也是比啞強的。

這份好意，奇怪地竟全被嘉平知道了，直到現在凡是康吉所說的事，就是聽不見也全懂得似的。他浮着喜悅的淚，頻頻地答應似地點着頭，又抽出被握的手裏，指點着康吉底提包，又似在問着什麼。

『哥哥，嘉平是問您底行李就是這一個嗎？眞的是怎回事，他是特意爲給您拢東西才來的。來接您的時候，對他說就只我們去吧！家裡又沒人，怎麼說他也不聽』

新式簿記招通信學員

人非有專門學術不易在社會上立足欲學急於需要之專門學術又因維持現在之環境和職務而不能離身惟有投入本會函授部學得新式簿記爲最好良機因爲通信教授第一不拘時間第二不曠正業詳細章程請附郵票四分寄交新京中央郵政局私書函箱第八四號本會收即寄（通信時務將回信地址詳細寫明）

駐京大連銀行簿記講習會函授部啓

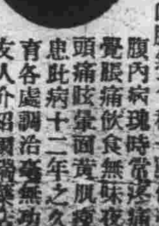
治愈經血不調良藥

敝人之內人未結婚以前即患經血不調趕前錯後經色不正白帶時有時無之病屢次診治未見如何功效自結婚後諸病日見沉重經期一兩月不見有或一月見兩三次淋漓不斷經色淡紅有時黑紫或成塊每逢行經腰腹疼痛小腹脹滿白帶甚多腥臭難聞終日腰腿疼痛四肢無力稍一勤作心忙心跳腹內病痛時常兼痛胸部常覺脹痛飲食無味夜不成眠頭痛眩暈面黃肌瘦敝內人患此病十二年之久並未生育各處調治毫無功效幸經友人介紹國瑞藥店購服康育三盒即將久治不好的諸病治愈不但病症全愈生一男孩肥胖可愛敝感良藥救治惡疾又得一子眞是不幸中之幸感恩無以爲報僅將敝人照片治愈情形登報端以介紹同病者並鳴謝

康育每盒國幣八元四角　外埠函購加郵費兩角

注意地址　國瑞藥店在奉天市小北城門外西頭路北

鳴謝人敦化縣南門裡玉祥成商店劉羅書啓



清毒止淋丸

花柳淋濁病⊙一付保全愈⊙直接達病根

此藥發明已久由經驗研究所得確能清血中之毒凡列各症均能完全根本治愈永不再犯君如患過左列各種藥或注射藥針未愈時請購服（清毒止淋丸）便知所言不謬也主治五淋白濁花柳梅毒軟硬下疳魚口便毒楊梅入骨筋骨疼痛尿管刺痛小便破漏一腎子腫大楊梅串身升天落後無論新得後犯均有特效一付除根定價每付二元各埠藥房均有代售如直接函購不加郵費郵票代價或代金引換亦可

總發賣奉天大西城門外路北　九州大藥房

無論新久咳嗽 一兩瓶見好除根 每瓶定價壹圓 每打拾圓

最新發明　凡咳靈

總發行所　奉天鼓樓南　五洲藥房　外埠函購郵費自理

補腎強精丸

腎關不固，夢遺滑精，氣虛精乏，陽痿不舉，甫交即洩，精清精稀，精液不足，小便短赤，腎寒疝氣，房勞過度，精神恍惚，身體虛弱，面黃憔悴，頭暈目眩，腎囊潮濕，筋骨酸軟，腦力健忘，惡夢失眠，耳鳴腰痛，補腎強精，長陽種子，決不失言，每袋價目國幣壹元　外埠函購不加郵費

總批發處奉天大北門裡　運升西藥房

聘任常務律師通告

東屏永順茂合資會社　密山東順源糧棧雜貨商　鐵嶺世合棧源記會社

茲聘任律師金子四郎爲常年法律顧問對本聘任者一切之法益依法保障之特此公告

律師金子四郎受任右商號常務律師聲明　茲受前記商號三家之聘任爲其常務律師自後如有侵害其法益者本律師依法盡保障之責特此聲明

事務所　新京大經路（八三號）吉林南馬路富士八號　電話（二）一四三二　二〇〇九番

吉林城內分局開設啓事

啓者本局茲有鑒及觀光都市吉林之情況故爲謀使各位之旅行便利起見特定自於十二月十五日起在通天街二號開設分局一處左開事項辦理（電話四一三七）

代售中外旅行之代步旅館等，發售中外主要鐵路、輪船、飛機、汽車等之客票預留急行票及寢台票、發行遊覽券旅行支票旅館券、旅行保險、代做旅行日程及旅費概算、承辦包辦旅行及頒佈圖書類其他關於旅行一切事宜如蒙垂詢無不竭誠奉告並不收手續費　請旅行各位利用之

日本國際觀光局　吉林分局啓

吉林專刊 閻傳紱（圖）
第八五五號
吉林支社
吉林市商埠地三緯路十號
電話三二一八番

嚴禁年末物價高漲 徹底取締暴利商人

警廳保安科重視民生安定

商人亦當自肅自愛

吉林省警察廳保安科長劍作春氏、熱心職守、關懷民瘼、故蒙上峯嘉許、市民愛戴、尤其對於民生之調整、與物價之平抑、以安定市民生活爲目標、肅正不正商人、徹底取締暴利、指導新設之經濟警察官吏、亦曾盡以莫大之努力、現當歲末新年臨邇、深恐不良的商人、藉歲末物品暢銷機會、借辭高抬物價、或者是趁着忙亂機會、少給斤量以及居奇壟斷、似此不但有損商人道德、甚且容易害及民生、故着廳內和管下各派出所的警察官、當着這年末季節、對於管內的各類商、尤其是食料品及日常生活必需品商、要施以嚴重取締、隨時監察、對於明碼實價尤當注意、倘若是故抬高價、儲藏惜賣、或是不正讓售、凡有不正行爲、一但被查覺、決行嚴懲不貸、於非常時下、商人當守本份自肅自愛、勿作越軌非份之想、劍科長並將發表談話、諄諄誥誡商民、以喚起注意云、

省教育當局決設立 專門農業學校

積極準備中明春可開學

吉林省公署民生廳高等教育科、爲應合本省的需要、確立中等教育基礎、造就優秀國民、以樹立百年之大計起見、所以於明年（康德七年度）於樹立第二次三個年教育計劃案之同時對既設各學校施以之整備、並强化收容能力復在吉林市新設第五國民高等暨雙陽國民高等與舒蘭國民高等（均爲農業）業如昨報所載外、故於本月二十日又決以十五萬乃至二十萬元的開辦費、在吉林市內再設立一『吉林省立吉林農林專門農業學校』、乃爲四年卒業之特殊國民高等學校、明年（七年）預定二月末或三月初開學、先招學生一班定額五〇名、校舍未建成前暫假巴虎門裡教育會舊址新設第五國高〃教室授課臨時通校、而該校之特色則注重實地練習、故民生廳併指定距吉林市約百二十滿里、永樺兩縣中間的〃趙大鷄山〃爲實習地、該山是省有產業、高約百二十尺、周圍寬達約十六基羅、有豐富林產和肥沃良田、水電完成傍臨人造湖、水利很爲便利、交通也不困難、最適於學生實習的地方、有這樣廣大實習地、爲全國各校中之首屈一指者、吉林省內明年添加國高校、爲教育界開一新紀元云、

貧民福音 私當舖將減利

吉林市內日系的質當、俗名謂之洋當舖、全市現下共有拾四家、月利五分原來是大加一的十分利、自今年三月以來、纔減到現在程度、因爲利息太高較諸大興公司系質當二分五厘、相差洽爲一倍、所以去的當號人多爲零星東西、每家日質百元乃至二百元、關係當局本肅取締暴利安定民生的主義、以使之成爲便民的融通團體故慫恿之再爲減利、大約減至三分五厘或四分、現正與各質業者間折衝、約至來年二月初頃之適當時期、便可以實現、此乃爲下級社會之一大福音、望之早日減輕云、

又一自轉車被竊

近來偷車賊、又有所聞噓！有車者不可不加留意的市內某國高校學生趙廉（十八歲）住本市東關永慶胡同十八號、日前（十六日）午後八點三十分、該生因事赴四經路十七號院內、將所騎之自轉車停放門前、當事畢出門、車已不翼而飛矣、該遭物盜遂報告該管派出所查找云

同情週間一段美談

康某不忘舊捨米濟貧 早年曾領粥保全活命

人經渡難、方知苦海、而數年前曾於粥場領粥、而今庶復捨米濟貧、當此舉辦同情週間內、君子有斯義舉、可謂一美談、山東省青州府博山縣之康春滿（四十一歲）近年因爲〃衷婦家〃生活困難、故投奔滿洲樂土來、實指望親友可遇、應想到離開了大連埠頭、就成了流離失所的難民、偕携妻兒三人、由幼討中到奉天而至來到本市、當年因値嚴冬投親不遇、乃於北廓的窰旁埠車作爲夜棲場所、日則於市內糧米行街紅卍字會領粥果腹、所幸妻兒未致凍餒成陳屍溝渠、這是康某感戴天德而銘謝〃給粥吃〃的卍字會、來年解冰後、彼被附廓某農戶僱顧、遂同妻兒卜居江南孤家子村三十二號、獨則業生地、自加開拓、日復一日、秋末竟得以滿足豐收時運無佳、本年所獲糧石又不在少、及往昔貧處時領食於紅卍會、今庶想起源水津津、乃誓志償付宿願、微賤不論、必捨米於該會、救濟無告之貧黎、所幸今年所獲裕餘、遂撥出紅糧一石八斗二升、於日前（十八日）來至省垣親送該會處、并敘上記苦衷、會方深表感謝其善念、當記者聞息造訪該會長時對記者曾有如左之感慨談話、〃今番得蒙康善士、捐助糧米、固爲會方所銘感如以康君處境言之、可謂一般同情週間中之美談賴我王道主義感化力也〃

警廳增設煙警股 盡力禁毒工作

金國安警佐膺首任股長

吉林警察廳衛生科以鴉片爲害至鉅且大、乃爲國民之公敵、基於國家的斷禁政策、亟有早日剷除之必要、今者伴隨中央禁煙總局之創立、以及地方煙政機構之改革、該廳爲强化取締工作、以防止不正吸食、並檢舉烟土及麻藥之販運、故預定至來年一月初起、該廳於衛生科之下設置『煙警股』、即以素有經驗之金國安警佐昇任股長、並擬增員三四名、以期煙務取締陣容之强化云、

二次補發煙證 共千餘名

吉林警察廳衛生科爲防止不正吸食、向鴉片斷禁之目標上邁進、故自十一月十日起至本月十日之一月間、在該廳內、補發煙證（卽續行第二次登錄）至刻下復又截止了、在此一個月裡、補行登錄的癮者共爲一千零四十五名、兩次合在一起全市癮者已達六千二百餘名、至於男女分別、現正調查中、此次雖行補發、而向隅者仍大有人在云、

對中學教師 定期檢定

爲使中等教師人材之向上、吉林省第三回中等教師實行檢定、現已公告實行、並令市縣旗長、及省私立各中等學校校長遵照茲將其公告項目列左、一、檢定之範圍、學力試驗性行考查身體檢查、二、檢定定種類分教諭教導、三、檢定目十七種、（語學日俄英學語）四、受驗資格二十歲以上、於國民高等學校女子國民高等學校畢業、或同等學力者、（受禁錮刑者破產宣告被奪許可狀、懲戒免職者不得受檢定）、五、學力試驗、六、性行考查、七、身體檢查、八、學力試驗之省略、九、申請手續、將檢定願書、用掛號信送交省長或特別市長、十、申請日期十二月十五日起、十一、檢定地點在該省公署、十二、檢定日期、第一次七年二月十九日、至二月二十五日、十三、檢定費每一科五元、十四、許可者由政府公報發表、十五、關係法令、

營口市長耿熙旭氏 昇任民生廳長

吉林省民生廳自前劉負初廳長、轉任專管公社理事以來、倘未委人、不便久以職關重要、中央故起用現營口市長耿旭熙氏昇充、敘簡任二等、業已明令發表、不日即將到任、吉省的二次三個年計劃、是以民生和教育部門爲主、迎此富有經驗之新廳長、當必大展抱負、故省民頗示好感、期待殊殷云、

樺甸新任縣長 接篆視事

省下樺甸縣前在丁縣長前奉命榮轉農安縣長、遺席政府以東安省饒河縣張縣長調任等情、已誌本報、第新任縣長張公辭康、已於本月七日由高比副縣長以下各科股全體職員、以及各機關法團各校男女學生紳民衆等、齊集西大街歡迎門恭候、商民懸旗致敬、於盛大歡迎聲中張縣長、應時而到、降車後極表謝意、略示寒暄即到縣公署、乃於十二月九日正式登廳行就任式云、

少女患精神病 由家走出不歸

本市西關菓木園子胡同三號住戶張嘉延、經商過度、家庭狀況甚爲充裕、有女名淑芬（十五歲）天賦聰敏、於其住所附近某國民學校讀書、一年前因該女體弱、輟學於家中調養、詎意該女近來病勢愈行轉劇、家人信以仲邪、故醫巫兼而診之、然該女猶胡言大罵彷彿囈語、與往習之少女風度、判若兩人、因此家人時刻不離、加以縝密的看護、日前（十五日）該女乘不提備脫隙逃出、狂喊一陣、即行不見、晚餐其父查覺女不在屋、知係潛出、百般追踪探問、終鮮下落、無奈遂報告警所、申請代覓、據稱彼女身着絲棉襖褲子、新製灰棉鞋、長瘦面盤、半截髮、意志迷離面語、言異於常人云

穿走他人大衣 找着還不認賬 送到官方治罪

趙景華（二四歲）在敷島小學校當聽差在上月（十一月）二七日、趙到西關迎恩街一二二號福容魁理髮館去剪髮、趙某身穿大衣一件乃是破的趙理髮完後該號櫃夥劉財竟把金姓理髮客人之新大衣一件、錯認爲趙之大衣、趙某見給換了一件好大衣穿上慌張而去、致該金某理完了髮來穿大衣、不見自己的大衣、旁邊掛有一破大衣無人相認、該號執事人王慶魁及櫃夥劉財、方知被方纔理髮之人穿走因無法王劉二人包賠金某國幣三十六圓、方爲完結、弗料於日前（十六日）下午一時許、該號櫃夥劉財、見穿走金某大衣之人、由自門前經過、遂上前將趙某扭獲指問、該趙某還蠻橫異常、並不承認、劉某無法遂到該管迎恩街派出所報告、由該所警長遂把趙某解往警廳司法股、該役見趙某意圖有騙欺之事實乃依法治罪云、

水滸拾遺

第二十三回 賽張良乘機說水泊 吳加亮藉計展奇謀

張青山著 （705）

方臘說道、旣然貴山衆家頭領、如此公忿難遏、望先生替孤、向各頭領致意、倘肯與孤共圖大事、孤決不相負、並請先生轉致宋公明、不可固執己見、而失衆心、亦當從權辦理、吳用說道、聽大王之意、是欲我梁山叛反朝廷、與大王合作、那麼大王的意旨安在、敢請明白示知、再定行止、方臘笑道、孤因宋室奸臣當道、非財不取、非親不用、把忠義之士、逼入於草莽之中、孤甚不勝代爲不平、且宋室氣數將盡、天命不屬於孤便罷、若屬於孤、願與貴山同享富貴、吳用說道聽大王之言、莫非欲奪宋室江山、使我等爲先驅麼、方臘笑道、並非某欲奪宋室江山、因爲天與不取、反受其咎、倘貴山與我協力同心、大事何患不成、吳用總額道、必須某費些唇舌說勸衆心、然後再勸宋公明、此事方期有成、方臘說道、某現備有不腆之儀、請先生代某與水軍與旱軍、各位頭領說着、命人抬了出來、吳用一看、盡是光珠亮實、金銀等物、吳用笑道、某以利害向本山各頭領陳之、自然能助大王、何必大王厚賜、方臘笑道、些須薄禮、何云厚賜 無非略表寸心罷了、吳用說道、旣然大王 寵惠、學生我就代謝了、說着身打一躬、方臘笑道、先生休要客氣、請坐、請坐、吳用歸座之後說道、對於敝山各頭領、包在學生身上、說順了與大王合作、惟刀矛器械軍秣糧餉船隻等項、殊感缺乏請大王補充、學生方敢應允、方臘說道、請先生列一淸單、孤當照數發給、吳用當時把刀矛糧草船隻數目、詳細寫淸、方臘看了一遍、交給孫子羽照單預備去了、吳用說道、大王與我梁山共圖大事、不知命我等進兵先取那裡、方臘答道、請貴山點齊軍馬、水陸並進、奪取濟州、然後再聽孤令進兵、吳用說道、學生必將此事作到就是了、決不負大王與我主相訂之約方臘大喜、命人欵待吳用、陪加厚贈、吳用在金陵住了幾日、方臘始把所有應用之物、完全備齊、點交與吳用、吳用把所有之物接收淸楚入辭方臘拜別、方臘命孫子羽等、送至江邊、並撥一隊水軍護送、吳用與孫子羽等告別、上得船來、帶着所有物品、浩蕩蕩飽載而歸、這一日來至梁山、吳用命旱地忽律朱貴、把所有帶來的軍物收了過去、招待護送的軍士、厚賜遣回、方携帶珠實、駕船至頭道寨門、下船登岸、入寨至忠義堂、宋江與盧俊義見吳學究來到、忙起身讓座、說道先生一路辛苦了哇、吳用笑道、爲幹公事、何言辛苦二字、說着、落了座位、衆人都過來、見禮已畢、

他年逃妻妓館相逢 覆水難收賠欵了事

楊得山（假名）現在樺甸縣琵琶溝某處作事、楊在大同元年曾在永吉縣六區小城子種地時娶妻王氏（二三歲）、在康德二年九月十九日、王氏胞弟王福到楊家聲稱接王氏回家住家、遂一去未返、楊某雖百般找尋、終未能得其線索、於今年六月十九日楊赴蛟河辦理公務、乃在蛟市北市場鴻升堂妓館中閑遊、無意中遇見王氏之妹在該堂爲妓、楊遂詢問乃妹問汝姊現在何處、具王妹答稱伊姐刻在吉林某娼妓中也操神密生涯、楊當時即乘車來吉、竟於東關福興里北永順堂將王氏尋獲已易名（金花）、楊再問金花你認識不認識我、金花答稱不相認、楊遂把往事提說、而王氏仍稱不知、他見無法乃到警廳司法股、把王氏控告、經司法股王警佐將金花傳到問訊之下、該金花乃言因顏面之關所以不願再認爲是楊某之妻、而楊仍有戀花之意、而金已無愛戀之心幸經王警佐調合之下、金花情願給楊某國幣三百元、楊某也認可做罷、一幕離別相聚而又從新離散趣事方爲平息云、

妓館去開懷 獅吼鬧香巢

演一幕醋的武劇

現住西關川營街十七號白玉柱（二九歲）以販賣木材爲業、小夥子對於經營上很得法、並善會拍馬於去年九月間、憑媒娶得馬氏（二〇歲）爲妻、過門後夫婦感情還稱相篤、不想於今年七月間、白同賈木材客人于大森交往很厚、于也是正在二十多歲的小伙子還未成家、故在東西兩關之妓娼中、無不認識于某者、白自同于某相交以來、所以也就難免時常出入於各妓館、不料事被馬氏知曉、前天（十九日）下午四時頃、白于正在德勝門外三道街、某四等妓女屋中開懷玩笑之際、突然馬氏進屋、不分青紅皂白把乃夫白某扭獲大使與師問罪之勢、白某因怕被人恥笑當時也大發雷霆之怒、要實打馬氏、幸被該堂毛夥呂村解勸、白遂同馬氏坐車同去、馬氏在車上仍大罵不止云、

訂正

日昨本報所載吉林私立商業學院畢業一稿、將四民二字遺誤、特此更正、

新民戲院 十二月二十一日
早場 劉雲亭 張春山 九更天 韓少芳 花田錯 蘇少舫 狸貓換太子 蓋玉亭 郭玉崑 螺絲峪
晚場 蘇少舫 劉瑞軒 韓少芳 蘇少芳 郭玉崑 三刀劈關 楊家將 琵琶詞 水濂洞

醫學衷中參西錄
新版四五集現已出書
本書爲鹽山張壽甫先生遺著『醫學衷中參西錄』第四集內容專研究漢醫藥物及西醫藥物、均能獨闢新義發明運用奧妙、對於藥物主治效能盡行披露無遺、誠調劑之指南臨床之良師、爲漢醫西醫及注重醫療衞生者、均應手執一編實爲醫界中之重要參考書、第五集內容係專研究漢醫醫療各病、眞理凡醫家難治之症若肺病嗌膈霍亂鼠疫腦充血等症、莫不融滙中西參以經驗發千古之未發、誠醫界之良師、不可不備之重要醫學名著也、第一二三集合訂價國幣一元五角（外埠加郵費二角）、新出版第四集定價國幣一元五角（外埠加郵費二角）、新出版第五集定價國幣二元五角（外埠加郵費二角五分）丁福保著臨床醫典精裝一冊定價二元二角（外埠郵費二角）張淸山著洪武劍俠圖現出至六集（每集七角郵費在內）發行所奉天鼓樓北
章福記書局
各省市縣大書局均有代售

白金 ハクキンカイロ 懷爐

暖如春陽
祇有「白金」雖處酷寒亦不覺慄不但行動如意兼有醫療效果、老弱不可不備……
用法簡單、式樣新穎又合經濟僅消一分錢可保整天懷中暖……冬期至寶！
滿洲定價 金一圓八十錢
總批發處 大阪 矢満登商會
全滿著名藥房均代售出
4.21

肺病吐血 益壽丹 其效迅速
▲從前死於肺癆病的都是寃枉死的目前患肺病的都可以不死的肺癆病有了救星
▲益壽丹治一二三期肺病有藥到病除之功數千年來無藥可醫
肺癆病不難治 益壽丹非奇藥
難在不能攻破肺癆菌 奇在殺菌化痰清肺理氣功效力
▲肺癆菌繁殖於肺部所到之處便破壞損爛成空洞故極難治療益壽丹藥力直接達於患部而殺盡肺菌故無論一二三期肺病均能完奏奇效即無病者亦宜豫防先服益壽丹以避免肺病之傳染可保終身無病延年益壽也
定價 每盒十二付國幣五元 外埠函購加郵費一角
發賣本舖 奉天市小北城門外西頭電車路道北 國瑞藥店

榮養菓子 グリコ
發育……
榮養素八種を含む

國都 新京東二馬路 電話(二)六四六一番
今日兩大貢獻
藝華公司出品 偵探激戰鉅片 新婚大血案
主演 王引 王乃東 王次龍 鄭孟霞
機關槍團攻大王廟！！ 盒子砲激戰跳舞場！！
同時合演 天永歌舞魔術團 節目每日更新 表演絕技驚人！
演期 廿日 廿一日 廿二日 票價 三角
下期放映 天一鉅片 楊柳村 合演 天永歌舞魔術

光明 KM THEATRE 四四五馬路永春路 電話(二)三四七六
聯華影片公司出品 全部對白歌唱巨片 春到人間 主演 陳燕燕 梅熹
二十一 二十二 二十三 三天
新年特選 上海新片 流浪的親父
下期換演滿映聲片 眞假姊妹

大安 有聲影院 電話(二)六八四番
今日上映 聯華鉅片
全部對白有聲聯華名片 殷陽予倩導演 如此繁華 主演 黎莉莉 尚冠武 張婉
下期放映 兒女英雄傳
新年特選 新片之王 好萊塢派大明星 探險遇艷記 陳雲裳主演

國泰 有聲大戲院 新京市東五馬路 電話二一二五四
今日獻映 聯華公司出品 全部對白有聲 偉大巨片 雷雨 主演 陳燕燕 談瑛
下期放映 翡翠馬
新片預告 注意映期 陳雲裳繼木蘭從軍第二部作品
新華公司出品 有聲對白新片 雲裳仙子 陳雲裳主演

慢性胃腸病 宜用 愛腑

腸胃病的簡易診斷

凡覺有這樣症狀的人・速加正當的調理爲要！

急性胃加答兒 食慾不振胸痞鬱悶、時作噯氣、胃部脹悶、總覺不適進而發熱又伴胃痛。頭部劇痛而欲嘔、嘔畢不過一時平定。

慢性胃加答兒 不思飲食口燥不適、舌面生苔、胸痞嘈囃、噯氣、心口膨滿、且覺重壓。胃部疼痛、大便傾向秘結、但時有腹瀉情事。

胃弱 心口重壓、終日飽滿、激起噯氣、時作胃痛、而欲嘔、仰面靜臥輕叩心口、則作水振聲響。

胃下垂症 每飯後心腹膨悶、而有食積不消之感、時作噯氣、又呑酸嘔而覺胃痛、食慾則減退者多見、而亢進者罕有大便即傾向不利。

胃擴張 一納食物、胃部即覺膨滿重壓、甚覺疼痛、激起噯氣嘈囃、傾向便秘、食慾尙稱不惡、但病至沈重、則飲食不能容納、時作嘔吐。

胃酸過多症 飯後二三小時即起嘈囃、噯氣、時作呑酸、空腹時、劇起胃痛、又作嘔吐、但有食品進胃、則疼痛一時平定、食慾異常亢進而易患便秘。

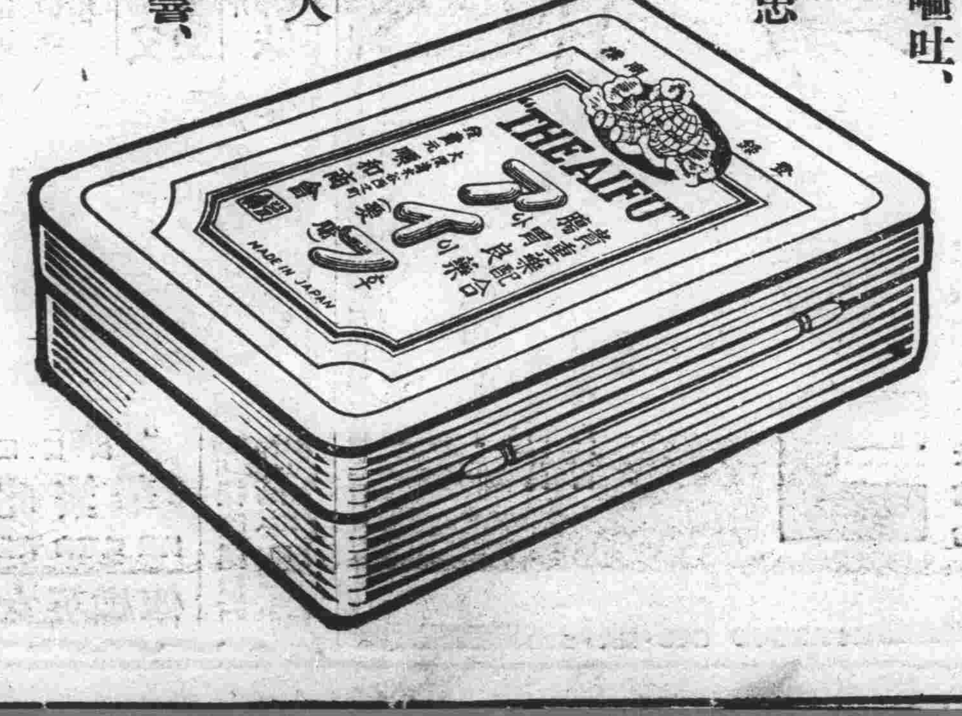
胃潰瘍(胃癰) 胸部常覺重壓、食積膨滿之感、飯後約一小時、心口作痛如灼、而其痛響及肩膊脊梁、時作嘔吐、甚有吐血、大便混血而成黑色。

急性腸加答兒 必患腹瀉、隨伴腹痛、大便則裏急後重、排便卽後又想大便、甚至一日十數回之多、大便之稀有如水狀。腹內粘轆作響、隨伴發熱惡寒頭痛等症。

慢性腸加答兒 食慾不振、口燥不舒、食後卽作腹瀉、大便或軟或瀉、日達二三回或六回之多、隨伴腹痛及疝氣、腹部膨滿、粘轆作響、放屁多、身體衰弱、神經過敏。

治療藥『愛腑』

因爲兼備病源和對症的双重作用乃其主藥成分沈着於腸胃內壁的病變部分、解消炎症、加强粘膜、緊其弛緩、整頓分泌或運動機能的反常、同時吸着腸管內的有毒物質、排泄於體外等々遡源治病外、一面解消嘈囃、噯氣、惡心、胃痛、腹痛、泄瀉便秘、嘔吐、消化不良、食慾不振等諸症狀而使腸胃機能及早復元、所以作了病狀極複雜的慢性胃腸病治療劑、誠是獨一無二的優秀藥劑。



藥價 四日份 七角五分・八日份 一圓五角
十七日份 三圓・特製十一日份 五圓
重症宜用特製愛腑・便秘症宜用加味愛腑

◀各埠著名藥房均有出售▶

日本大阪市東區淸水谷西之町
總發售處 **順和商會**
振替大阪三四五五番 電話(東)五〇〇〇・五〇〇二・五〇〇三番
分行 東京市本鄉區眞砂町九番地
大連市山縣通九十八番地

大同報

第二版

發行人 衣資田　編輯人 梁世錚　印刷人 韓紹衡
發行所 新京東六馬路 大同報社
電話（編輯二一四七二四）（營業二一二〇九六）振替口座新京一七〇
報費 一份五分 一月壹元三角 外埠郵加郵費
廣告價 一行二元

解決日美間問題交涉
東京華盛頓兩地併行
補足野村顧魯會談 堀內大使將訪哈爾

【華盛頓二十日電】國務省於檢討顧魯大使所報告之野村、顧魯第三次會談之後、即行發出新訓令着即賡續進行交涉、此時日駐美堀內大使亦以補足野村、顧魯會談之意、似有於二十日或二十一日往訪哈爾長官、以爲會談之勢、以是、則此後將於東京、華盛頓兩地、以併行的進行其交涉也、當地一般人士均觀測此次因日方之鑿明解除揚子江一部封鎖、殊可解除最大之障碍、在年末以前、双方均克諒解互相之立場與主張、故打開解決日美通商條約以及各種問題之途徑、實多半具有可能性云、

社說　解放長江下游

天下事之利敝重輕取捨予奪。有益在久遠。而爲害一時。乃有不得不捨當前之小妨。以圖將來之大便者。對此得失之所在。取予之權衡。蓋必洞澈表裡。斟酌允當。而未可以淺虞率處者也。是故毒蛇在手。壯士斷腕。養癰遺患。君子不爲。所爲忍刀圭之暫痛。謀終身之安泰耳。今次友邦日本對華作戰之大計所措施者。其亦若是焉而已。而昧者不察譏言孔多。抑何其未之思歟。詩謂『唐棣之華。偏其反而。豈不爾思。室是遠而。』孔子從而反之曰。『未之思也。夫何遠之有。』於玆可深味焉。

三十餘越月矣。其間硝煙所籠罩。彈雨所摧殘。縱橫瀰漫。戰線之延袤。直駕前次歐戰而過之。而生靈之塗炭。物力之耗傷。經濟之竭蹶。軍民之屠戮亦皆有倍稱焉。溯厥禍本誰爲厲階。非黨共軍閥。作惡不足於擧擧。恃其廣土衆民。棄好崇仇。狂奔於排日抗日之途。而遠至斯乎。然琨岡既炎。玉石俱焚。影響所極。固不獨日本之實受其患。而日本之仗義徂征。亦豈徒爲日本之已利歟。是乃日本所屢闡其正義於天下者也。故依作戰正常必要之要求外環中國之全面領海。內達域內之主要河川。皆置嚴重封鎖之下。控長江之門。據珠江之口。溯流直上。並進交攻。扼吭拊背搗其腹心。冀得悉掃黨共速竟全功。用奠大亞永安之局。所謂患戒養癰。腕斷毒蛇者非歟。乃在華諸國。托擁權益。甘爲虎倀噴言繁興。交議叢至。以梗喉之骨。而解放之請航程之被阻。作越俎之要求。尤以長江閉鎖。視若不惲僕僕。不知機有未至驟乎不可。而徒爲喋喋。豈非未之思歟。

今也戰果昭張。長江流域。自南京以下。澄清掃蕩。克告成功。水陸戰爭漸就。緩和。爰依治安確保。戰略無阻之一定制限承以解放之計。並對海關再開。航行規制。均在積極準備之中。以順應現勢暢開交通。此其舉措所予在華諸第三國之一切便利誠有莫大之厚意。而無藉要請。毅然以爲之者也。即珠江方面。亦在考慮解放之中。凡有所懷疑者。其亦可以釋然矣。

美國歡迎解除封鎖
羅大總統言明刻正檢討中

【華盛頓廿日電】羅斯福大總統、於十九日定例會見時、特行言明國務省刻對於解除揚子江下流之一部封鎖事宜、正從事檢討野村、顧魯第三次會談時日本方面所提示之提案云

【紐約二十日電】日本政府之解放揚子江下流一部閉鎖之措置足使日美關係轉佳、是以頗被美國歡迎但據十九日獲得之確實消息稱、國務省某高官、對於紐約美人經營之某有力商業機關代表之密報如左

一、一月二十六日、日美通商條約、雖然失效、但國務省認爲於日美通商、交易方面、不至發生重大變化、

一、國務省方面、日美交涉、如能按現在進行、則於條約更新之前、舊條約雖然失效、並無意取妨碍日美通商之措置

各種懸案可迎及而解
英國官方亦表明滿足之意

【倫敦廿日電】英國官方對於解除揚子江下流一部閉鎖之消息、表示重大關心、且表明左之見解、謂依據機會均等之原則、對於中立國貿易、開放揚子江之事、乃英國政府年來之所希望、深爲歡迎

又外交部當局於十九日與記者之會見、亦談述於左、

日本此次之舉、深合有在華權益之各國之希求、極爲可喜之事、且日本所希望之條件、並非有減消經濟機會均等之實際的效果之性質、故由衷心希望之、尹日本此次決定、能正當實行、則定可於日英間、釀成之大的空氣、且各種懸案、亦將迎刃而解云

揚子江開放問題等
定例閣僚參議懇談會說明

【東京廿日電】定例閣僚參議懇談會、十九日自正午於首相官邸開會、屆時由野村外相關於十八日與顧魯美大使之會談內容、及揚子江開放問題、詳細說明報告、並特附言顧魯大使、顧以誠意努力改善日美關係之意旋由畑陸相關於中國各地之戰況報告稱、中國側雖以所謂冬季攻勢應戰、但於各地皇軍予以徹底的反擊、敵遭受潰滅的打擊、再前次之南寧作戰、中國方面、殘餘之唯一軍需輸送路、南寧爲極重要據點、我方豫想能相當抵抗、但敵之抵抗陣、極見動搖、敵竟反乎預期而潰逃、故我方遂舉十二分之作戰効果、云云

至三時十五分散會、

七年度預算 廿三日公布

十二月十六日國務院會議可決的明年度預算、十九日經御前參議府會議通過、定於二十三日公佈的法令如左、

一、康德七年度總預算、一、康德七年度各特別會計預算、一、爲預算以外國庫負擔契約之件、

孫韓張三大臣奏陳政務

張國務總理、孫民生部大臣、韓經濟部大臣張司法部大臣等爲奏陳所管事務、於廿日午前十時、晋宮、於建行齋由張國務總理大臣侍立之下、由孫民生部大臣韓經濟部大臣、張司法部大臣分別將其所管政務向皇帝陛下恭行奏陳、歷約二十分鐘、方行完畢、然後由帝宮退出

華中經濟界大有好影響

【上海廿日電】揚子江下流開放一部、日本陸海軍也曾共同發表其事、因之惹起國際的反響、一般多對之抱有好感、今後揚子江開放一部、經濟上將生如何關係、現在華中經濟、又將予以如何影響、各第三國莫不注視其成行中、揚子江全長比中國海岸還長、貫流的面積、約十二省、流域人口約二億人、共航行里數長的驚人約五千餘公里、是中國經濟大動脈、尤其南京下流更是經濟上最重要地域、所以此次開放該地域、令各方面極爲注意、關係很大、即

一、該地域一經開放、內地物資即易吸收、最近下流都市物資大感不足正可以之調整、可收相當程度的效果、於都市經濟繁榮上大有資助、

一、內地物資既可吸收、則華中經濟即易繁榮起來、逃避他處的人民及資金、可以漸次引到華中、則華中經濟必能大見繁榮、

人民資金既能引誘出來民心又可以之安定、其功効不僅在於經濟一方而止、有的說揚子江開放一部、其結果外國船就能在南京上海間自由航行、則外國商權、將此事變前更要伸長了、而日本商權不能縮小麼、其實絕不能如斯、現在外國船的碼頭船塢、倉庫、貯等諸般施設、其數及設備、是比日本輪船會社、較優、然而第三國現在傾以全力用在歐洲戰上、所以此際、縱是中立國、亦難在中國積極的擴張商權、日本商權絕不喪失或縮小、如斯杞憂可以不抱、總之此次日本措置、於經濟上、大體與各方面以很好影響無疑、

澁谷治安部次長抵任

由牡丹江省長榮陞治安部次長之澁谷三郎氏已於二十日午後二時、搭車抵京、當即下榻在大和旅館（照片‖右爲來京之澁谷次長）

審議兵役法等
今日開第二次總會

人民總服役制度審議委員會、爲審議兵役法及國民指導要綱、定於今日（廿一日）午前十時、在國務院講堂、開第二次總會、會序如下

開會之辭（菅參事官）委員長致詞、幹事長經過報告、幹事會主查要綱說明及審議、兵役法要綱、（宮田主查說明）、國民指導要綱（高橋副主查）軍事援護要綱及軍事優遇要綱（吉木主查）、中間報告、（菅參事官）、閉會之詞、閉會、

日空軍轟炸四川省各都市

【香港二十日電】據重慶來電、謂十九日日本空軍之大編隊、轟炸四川省各都市、前後約四小時予以大損害、即一隊於午前十一時、曾急襲石砫縣（揚子江南岸重慶東北方百二十哩）、他之一隊、乃轟炸綏江（重慶上流百五十哩）又另有一隊空襲重慶政府首腦避難之瀘縣（重慶綏江中間）、再重慶因受日空軍之猛烈轟炸、終日陷於大混亂、且因空襲警報與不斷之機關槍聲晉住民無不戰戰兢兢云、

滬市府與工部局交涉順利進行
即將至一般的解決點

【上海二十日電】上海共同租界工部局日本當局及上海特別市政府之交涉、因進行順利、將至一般的解決、至於上海共同租界工部局與日本所進行之蘇州河以北之問題、亦行討議、此等之事實、實乃中國一般的改善之徵候、益之以再行開始黃浦江浚渫事業與解放揚子江下流之聲明、則同爲透視來年之朕兆云、

史達林之六十誕辰

【莫斯科廿日電】十二月廿一日、因爲是史達林書記長第六十次誕辰、所以現在全國、都充滿了祝賀的情形、蘇聯各報、也都揭載有稱讚史達林書記長革命偉業的社說、此外在莫斯科和列寧格勒等主要都市、也都擧開繪畫、彫刻、文學、照片等展覽會、全國都滿塗成史達林一色、（插圖‖史達林）

久原等赴南京

【北京廿日電】在華北視察中的久原內閣參議、政友會顧問芳澤謙吉和大口喜六氏等一行、已於廿日午前九時卅分、由西郊飛行場搭飛機出發、前往南京、

桑木中將歸還

【東京廿日電】於華北方面作戰樹有赫赫武勳的桑木崇明中將、乘十九日午後五時廿分列車歸抵東京

對雲南中央化方策
龍雲反對十分堅決

【香港二十日電】蔣介石因決意强行將雲南中央化的方策、所以仍然命令龍雲、向廣西派遣雲南軍三個師、同時陳誠部下的中央軍大部隊、也由貴州出發、開往雲南省內、據傳龍雲對蔣的要求定行拒絕到底、堅持反對雲南中央化的態度、一方據廿日大公報昆明特電稱、蔣介石決定任命龍雲爲預定於明春元旦新設的滇黔行營主任、盧漢爲副主任、據觀這乃是蔣介石爲籠給龍雲一個虛名而奪其實權所出之擧、究竟龍雲是否應諾、還是一種疑問、（照片‖龍雲）

香港政廳禁售重慶儲蓄證券

【香港二十日電】重慶政府爲籌辦軍費救濟財政今又發建國儲蓄證券、自十一月以來、就在腹地及香港、呂宋等地出賣、然香港政廳當局、突在十八日下令禁其在香港領內售賣了、

聞是香港政廳財政局代理局長、巴達氏、按照種種法理上的難點、禁止其售賣

中島少佐抵東京

【東京廿日電】自關東軍報道班長轉任爲陸軍省情報部員兼大本營報道部員的中島鈴三少佐、十九日乘午後四時四十分車抵東京云、

傳達議決處理結果
隨時擧開縣聯
第三部委員及幹事會上 協和會說明

協和會康德六年度全聯議決事項處理第三部（關於徵兵令實施促進之件以下三十三件）委員並幹事會二十日午後二時在中央本部第一會議室開會、首先由省川幹事長述說綱於處理方針根本態度和處理大森副本說明委員會的希望、繼由理要領、然後進行協議、首先討議康德五年度的處理實績、並六年度議案的整理、在席間又將關於軍方機密問題、不能解決和難以解決事項的整理和處理根本態度、以及縣聯、省聯、全聯對於總服役法施行的態度決定、並由協和會方面報告謂、因爲今後關於議決事項處理結果有速向會員和民衆示知的必要、是以預定今後使隨時開臨時縣聯、以資傳達其結果、最後關於委員會並幹事會的機能以及本年度的處理方針、行質疑問答、將議案擔當者決定後、午後四時始行散會、

各國同情芬蘭軍
英美法援助益活潑

【倫敦廿日電】和優勢蘇聯軍相對抗、繼續果敢奮戰的芬蘭軍、現已引起世界各國的同情、對於芬蘭的援助、都有公式和非公式的闡明、倫敦外交消息家、在十九日關於援助芬蘭的情勢、述談如左、

一、英法現正想使對芬援助、更進一層積極化、更近或將自動輸送大量的野砲、飛機、防毒面具、炸藥原料、載重汽車、以及食糧等。

一、美國業已向芬蘭輸出了四十架飛機、今後美國的援助、似還要增加的、

一、瑞典的立場、雖然有相當的困難、但是個人的對芬援助、今後似還要繼續進行的、

一、意大利前此當齊亞諾外相演說時、對於芬蘭的態度、就缺欠明確、據現意大利或將先捨去其對於北歐的關心、而集中於中南歐問題、

英法最高會議 議援芬方法

【巴黎廿日電】十九日之第四次英法戰時最高會議已將關於軍事、外交等方面之兩國提携事項協議、關於援助芬蘭之方法及對處瑞典、諾威如被捲入蘇芬戰禍時之方針、已將意見交換云、

蘇聯軍擊墜芬機十二架

【莫斯科二十日電】列寧格勒軍管區司令部發表稱本月十九日之戰況、前哨部隊之活動、及小戰鬪、於各處展開砲擊戰又蘇聯空軍、於各戰線開始偵察、並敢行戰鬪飛行、於空中戰、迎擊墜敵機十二架、但蘇聯飛機只有一架未歸還基地、地中海艦隊之數艦亦開始砲擊芬蘭沿岸之要塞地、收有多大之成功云

芬軍擊退蘇軍

【赫爾辛啓廿日電】芬蘭軍司令部發表十九日自午前至午后、於加勒里亞地峽之蘇聯軍、曾先令砲兵一齊射擊、繼而又開始大集團之總攻擊但已擊退又阿嘎拉雅耶爾維伊湖之方面之芬蘭軍更向前進得有多數之捕虜與鹵獲品且空軍之活動、兩軍亦皆活潑云、

傳蘇聯主力艦被擊沉一艘

【赫爾辛啓廿日電】風傳芬蘭警戒沿岸之砲台、於十九日將蘇聯海軍主力艦來波路治號（二三二五六噸）擊沉、該艦係蘇聯海軍所有主力艦三隻中之一隻擊沉如果屬實、則當爲蘇聯海軍、莫大之損失云

阿根廷大總統命扣留謝阿號船員

【布宜諾斯艾利斯日電】自爆之謝阿號船員一千三十九名、十八日已到抵布宜諾斯艾利斯、但阿根廷大總統歐爾吉玆氏、十九日命令將該船員扣留云

挪威船觸機雷

【奧斯陸廿日電】挪威商船蓄里特拉究爾特號（二、四〇〇噸）、因觸於機雷而沉沒、除有數名之船員、現尚不知下落外、其他全部、則已由蘇格蘭登岸云

比將德國煤再輸向法國 德方停止運送

【不魯舍爾電】從來德國向比利時輸送煤、但至最近、該項輸送竟致斷絕、於十八日判明該事實、此斷絕之理由、據一般可靠之消息稱、比利時接受德國輸送之煤、即將德國煤再輸出於法國、德國查明此事、頗爲憤激、關於此事德國方面能否對比利時正式抗議、現在毫不明瞭云、

德羅通商條約交涉突然決裂

【不加勒斯多二十日電】曾於不加勒斯多交涉進行之德意志、羅馬尼亞通商協定事宜、即將簽字、然至十九日、突然決裂、蓋以德意志之製造業者方面向蔡科保護領之巨額定貨將來對德輸出對由過去之對德輸出額要求增加百分之二十五、羅馬尼亞則將此拒絕遂而決裂云、

經濟部科長級異動將發表

經濟鑑部於物價政策及儲蓄獎勵運動性質重要、前曾新設物價科、儲蓄科二科而以隴岐貿易科長充物價科長、橋本人事科長兼任儲蓄科長、但至其兼任此次又以隴岐氏專任物價科長、至於儲蓄科長一席另由稻次商事科長充任了因之科長級人事大動、而內定如左、日內即可發表以充實內部、

貿易科長、 企畫處參事官 高津彥次
物價科長 貿易科長兼物價科長 隴岐猛男
儲蓄科長 商事科長 稻次義一
人事科長、 人事科長兼儲蓄科長 橋本乙次
鹽務科長 新京特別市稅務科長 梅野一
商事科長 奉天稅關官房主事 齋藤秀松
專賣總局庶務科長 專賣總局酒精科長 園田勝一
專賣總局燃料科長 長谷川進 兼辦專賣總局酒精科長事宜、

第一任麥粉科長決定中村豐治氏

專賣總局爲即應十日實施的小麥粉專賣法、決定新設麥粉一科、該局分科規程的改正、業已在廿日公佈、首任科長、已決定由經濟部鹽務科長中村豐治氏就任、

德經濟代表已到莫斯科

【莫斯科二十日電】德國經濟代表一行、十九日午後、由柏林到莫斯科、將與蘇聯當局、就上次在柏林折衝的德蘇經濟協定細目、作最後的協議、

來栖駐德大使呈遞信任狀

【柏林廿日電】新任駐德大使來栖三郎氏於十九日正午赴總統官邸向希特勒總統捧呈信任狀並行致辭

武藤處長赴佳

總務廳武藤弘報處長、爲參加三江省縣長會議、廿日乘飛機赴佳木斯、定於廿二日歸任云、

植田吉省次長廿六日赴任

轉任吉林省次長之植田警務司長、玆定於二十六日乘午後一時開行之列車單身赴任云、

新任警務司長二十三日來京

奉天警務廳長、谷口明三氏、榮昇治安部警務司長、擬在二十三日、乘亞細亞號車來京到任、

冠蓋往來

▲趙震（哈爾濱市長）十九日午後二時來京 越香春
▲劉建中（伊通縣長）十九日下午五時來京亞洲旅社
▲王毓良（吉林稅務監督署事務官）十九日下午三時來京同前

葠茸大補丸

適應症
補氣補血 强壯身體
諸虛百損 呼吸促喘
形容枯瘦 婦人血虛
腰酸腿疼 素患流產
虛勞肺痿 經期不准
男子陽萎 夢遺滑精

定價每盒壹圓每料拾圓
總經售處奉天中街 普克德藥行

惡瘡瘰癧 萬福膏

適應症
鼠瘡瘰癧 臁瘡腿腫
蝎螫蛇咬 惡瘡漏症
皮膚潰爛 火燒水燙
脚氣脚爛 無名腫毒
各種瘡症 均可貼用

定價每盒五角每打五圓
總經售處奉天中街 普克德藥房

運轉手募集

一、技術優秀而有市內確實之保證人者
一、優遇與宿舍及被服
右希望者於十二月二十六日前携同履歷書（附照片）及免許證來所
西四道街長春縣公署西隣
中央司法職員訓練所

聘請法律顧問聲明

啓者福信公司經理孫晏臣今聘請律師金家爵爲常年法律顧問、關於本公司及本經理一切權益如有侵害情事、均由金大律師依法保障特此登報聲明
新京西頭道街二九號 孫晏臣啓

受聘法律顧問聲明

本律師玆受福信公司經理孫晏臣聘爲常年法律顧問、嗣後如有侵害該公司及該經理一切權益情事本律師自應依法保障之特此聲明
新京市長通路七七號律師 金家爵啓

退約啓事

啓者敝號前執事人遵守權君因另有高就故將經手櫃事一切交卸清楚嗣後該君無論做何事故與敝號毫無關係恐未週知特此登報聲明
吉林市牛馬行萬與長啓

遺失名章作廢

敝人原有楷書四字方戳一棵文曰『宋殿文印』於本年十二月十一日不愼遺失嗣後該章落於何人之手概作無效特此聲明
吉林市宋殿文啓

經辦殘餘財產之聲明

啓者於本營業停止後每有直接或間接之口頭報告並今春會以文字詳細報告經過情形現已屆多難尚不能實行將所有殘餘財產接股分勞完辦然而根據春間應付地籍整理之變通辦法（其已被查報者仍在法令限制期間無特別事由、不能處理中）只好依照原申請名義人敎政展曾春亭蘇秀亭等之各所申報地畝各自分別負責爲原所經辦各股款人之分別取償其殘餘股款者惟各所申報地畝未先後變賣或各自永留 以前於較大宗股款在一時恐仍有難以應付者然延期或不無延期之一利益有如原報告所明玆因衆東住址多不明悉特此登報週知
雙城吉長善後處啓

兌營業聲明

玆邢人王利生邢蔭南於康德六年九月十二日合資在新京春日町設立順記棧營業、於康德六年十二月初七日王利生將商人所有部份順記棧之股份及舖墊機器完全出兌與邢蔭南獨力經營至出兌接兌之日雙方將前節順記棧所有各事及欠內欠外賬目並行往復辦理清楚另有清單接兌款項已當時交清所有順記棧前節各事均由邢蔭南負責處理及以後順記棧營業前途如何變更或盈或虧與王利生永久一切關係特此聲明以昭確實
王利生 邢蔭南 共同聲明

滿長發喪失土地執照聲明作廢

左開土地執照一張於康德六年十月二十日不愼遺失除請長春縣轉請補發外失照聲明作廢 計開
權利人滿長發於康德六年十一月十三日領執照田字一四、二〇三號座落長春縣三區恒裕鄉九甲四牌合隆村滿家屯納租地一坰一畝六分面積一坰三畝九分四至東滿滿西張滿南張滿北滿滿

焚照聲明

敝人張義領名熟地一段大照一張（一）中則二十四畝（二）下則六畝共合三十畝坐落彰崗村管界西安子河屯四至東至李姓西至趙姓南至分水嶺北至分水嶺四至不詳因於大同元年六月間刀匪變亂該地照被焚記憶今除呈請郵南縣公署補發新照外登報聲明特此週知
業主 張義啓

光陰似箭歲云暮矣 人們籌備過年忙

時光眞快呀！一眨眼的工夫，康德七年度又展在了目前，國都的到處皆充滿了歲暮的景象，受過新潮洗禮的滿洲一般家庭，他們和她們對於新曆年中之豪華綺麗的氣象，與舊曆年前之憧憬盼待是一般無二的，近來對於新曆年裡的吃喝玩樂，也無異舊曆年時那番熱烈的情況了，有人說將來深恐舊曆年在滿洲的樂土上，會自消自滅，不被一般民衆的重視，這話倒不是無因而出的，原因過舊曆年的國家，在全世界裡除了我國與隣邦中國尙有一部份民衆保持共守舊性外可以說在其他各國裡的舊曆年中之一般行事彩色，早就消失得無影無踪了，他們所標準的年，是以新曆年爲主，所以新曆年在全世界的每個國度裡，也就公認爲是箇標準的年，在這種情形下過新曆年的國家民衆日日增多，漸漸普遍，而舊曆年的信徒，也隨之慢慢減少，將成爲民衆們的廢年了，尤其於此日滿一德一心的信條之下，國人更當提倡新曆年把它推廣在民間，使滿洲的民衆家庭與友邦日本共同一致，皆過這新曆年，如此在國防的地位上，既不能顯出落伍的舊頭腦，同時日滿兩國民衆的精神，心裡，風俗亦可溶合一體造成未來兩國民無上之親密關係，祇此之故，過新曆年的滿洲民衆竟一天比一天的加多起來了，就以國都新京而論，四十萬的市民中，以昨年度的推測，過新曆年的國人家庭，會有超過半數，上的趨勢，然而本年內新曆年，預想更有一番普遍擴大的可能，在這歲暮的國都街頭，觸目眼簾的，莫不是含有新年風味的景象，看小賣市場裡的滿人唯一的新年禮物，那羽毛美麗鮮艷耀目的一一對的山鷄（俗名野雞）已經高掛在賣鋪的欄之下，開始售賣了，據賣山鷄的老板們說：今年的山鷄雖然是兩塊六毛錢一對，較比往年昂貴一點，但是本年年末的售賣力，卻比往年强的多，據說現在每日可以賣卅對以上，因此各老板們莫不笑逐顏開，喜樂非常，不停不息的向過往的市民吆喝着：『肥胖的山鷄呀！兩塊六毛錢一對』，在他們這自我的宣傳聲中，購買這新年禮物的市民，也就日漸踴躍起來，而與他們遙遙相對的大馬路一帶的百貨店商店，也莫不利用新年將臨的機會高搭彩牌，大書『年末大賣出，新年大減價』等等誘引遊人的字樣至於菓子店的門前，也多擺出了紅紅綠綠的黃果匣旁邊，寫着斗大的『新年禮品』四字，以這種種的景象觀來，我們可以知道新曆年的時光，一天比一天的接近我們了。

右上照片＝新年前的街頭（上）陳列待售的山鷄（中）商店年末大賣出（下）點心匣陳列門前招來顧主

康德七年新春。。。 放送豪華節目

元旦起至九日 大臣各述感言

歲月不居，時節如流，轉瞬年尾迫近，迎此非常時下康德七年度新春，新京中央放送局特編成豪華之放送節目，以慰勞四千萬民衆過去一年間之苦勞並自元旦日起至九日止每晚有張國務總理大臣以下各部大臣順次之年頭講演詞，玆略記如左＝

△元旦日之豪華放送

午前九時半起兒童時間（講話、合唱迎春歌等）十分鐘

同 十時起電電三多副總裁新年致詞十分鐘、繼續爲廣東音樂

同 十時半起至十一時止『談龍』（唐新我）

同 十一時起至同時十五分由馬放送局長致新年辭

午後零時半起至一時雅樂（哈爾濱）

同 一時至二時舊劇（大連）

同 六時起兒童時間（女國高新年音樂會）廿五分鐘

午後七時半至五十分張國務總理『新年致辭』

午後七時五十分至八時二十分吹奏樂

同 八時二十分起大鼓四種（由新京、哈爾濱奉天、大連四放送局各放二十五分鐘）

同 十時至十一時舊劇

△各大臣之放送

一日 張總理『新年致辭』

二日 協和會橋本中央本部長『新年感言』

三日 孫民生部大臣『同上』

四日 于治安部大臣『〃』

五日 韓經濟部大臣『〃』

六日 呂產業部大臣『〃』

七日 李交通部大臣『〃』

八日 張司法部大臣『〃』

九日 蔡外務局長官『〃』

時間爲每日午後七時半起二十分鐘云、

都門拾零

街頭神女尋歸宿

在這天寒地冷的時候，街頭的神女，然有着翅膀，也不是她們飛翔的季節，所以都各尋棲枝，高等野鳥姊妹行的王雅琴王雅民，已在滿慶堂租下香巢，若再出來飛飛明年春暖花開時見吧，

商夥勢力眼看人

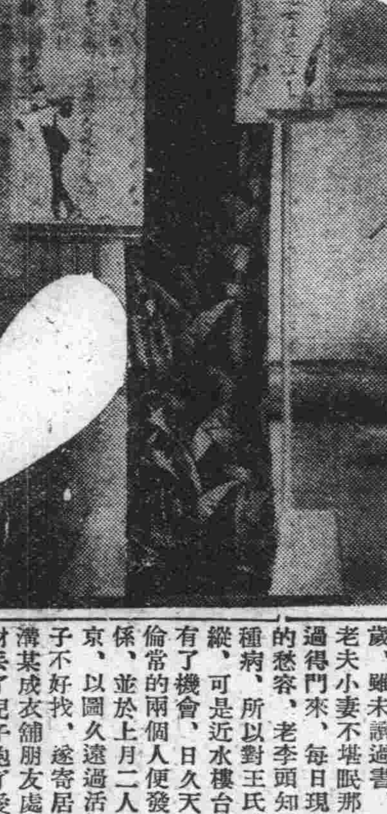
頭道溝小街門附近，有一個興什麼本照像館，兼代修理鐘表業，在十九日午後四時許吧！有三位客人二男一女去修理手表，進門後，有一個四十多歲的大概是夥計，倒了兩碗茶水，頭一碗先給穿大氅的一個，二碗給女的第三碗並未倒給穿破棉袍子那位當時這位穿破棉袍子的有點火啦！同時又見那個夥計在他二人面前大獻殷勤，不覺怒火中燒，臨走氣哼哼的把門一甩說道大爺有錢非做衣服再來給你看看點那個吧，

兇猛狼狗任意行

在六馬路常見一支青色狼狗帶着寫字的木牌子，〃此狗兇猛行人注意〃八個字，可是既然兇猛，就是帶上牌子恐怕行人防也來不及也，狗主人未免有點那個吧，

新年就要來到 郵局開始辦理賀年郵件

鑑於新年在邇，爲便利一般民衆之賀年郵件投遞手續起見，全滿各地郵局已自廿日午前九時一齊開始辦理賀年郵件，屆時國都之各郵局員莫不忙碌異常，而今年的賀年郵件，雖然在舉國一致高呼消費節約，虛禮廢止之際中開始辦理，但是料想一般民衆基於舊習之難改傳統性，對於賀問的虛禮，恐難一時廢止，因爲以着現在情形觀之，投信人那番踴躍爭先恐後的現象，亦即可預卜今年的賀年郵件絕不會比諸往年減少的，是以連日爲了處理賀年郵件，各郵局之職員，皆加緊他們的工作，尤其擔當送達職務的綠衣使者，在歲暮的國都街頭，脚下不息往來奔馳，按戶投遞賀年郵件，而忙煞的淚流滿面，玆據彼等談，現在離着新年期雖然是還有七、八天的光景，可是萬沒想到賀年郵件開始僅將一日間，即如此踴躍，事先郵政當局爲『順應現在舉國一致之消費節約富家强國運動，是以業已廢止往年之賀年廣告誘引的擴大宣傳工作，本年基於中央之指令，僅於每個郵局門側，列立賀年郵便開始看板一面，據想不致引起市民之注意、不料開始辦理兩昨天第一日賀年郵件之多，竟與往年無異，不過此項郵件之投遞者多爲商民，官吏方面甚少，以此亦可斷定商民側未能徹底廢止虛禮



上左照片＝新京大馬路郵局開始辦理年賀郵件之門前廣告紙

代表新京小姐是誰 後天就要截止審查發表

預備贈給衣料陳列在振興合二樓

本社主辦〃新京代表的小姐〃的募集期間，僅僅只剩明二十二日一天了自已絕對相信在演技方面容姿上能具有爲新京代表小姐資格的女性，再沒有了嗎如果有的話請趕快前來報名吧！再贈給代表小姐的衣服，已經選定了，爲向多數人介紹起見已經陳列在振興合百貨店的二樓陳列台上那麼穿那件衣服的女性到底是誰呢？

照片＝在振興合百貨店陳列的艷麗衣料

廢止新年餽贈 〃首協〃函各分會實踐

於此新年行將降臨之際正是消費節約緊要之關頭故而協和會首都本部於年末年始之際，曾主辦富家强國年末强調旬間，爲期喚起一般家庭團體對該運動徹底之實踐，以資寄與我國產業建設早日之完成舉市官民一致展開施行以來，業已於廿日圓滿終了於此時期該部更求節約運動之徹底起見，目前特分函各官廳會社以及地域各分會長，一再指示務遵旬間之行事履行，對於本年年末年始之官公吏會社團體與一般家庭等萬勿忽略富家强國之主旨，而共同決心廢止新年之餽贈酬答此關於輕微消費之年賀片等，亦當自發之廢止，同時各分會員於此康德七年年始時，必須依協和會之精神作衆民之領導，先驅實踐消費節約之富家强國運動，而民間方面之富紳巨賈有閒階級者，在新年期之消遣工作如賭博，飲酒，宿妓，觀影，聽戲等等無味有害身心品格之消費亦要急爲自制而加約束云

經濟整委會第三次 議決設分科會 認眞檢討

第三次新京特別市的經濟整備委員會，二十日午後二時起，於市公署會議室舉開，

首先就着於以前開會之幹事會上所立案的米穀，麵粉，煤之物資的適正配給法，爲了確立原案之方針乃行種種檢討，然因此等問題對於民衆生活有最密接之關連，且爲刻下之緊急問題之故，於各委員間均行眞摯討論，結局關於共各項設立分科會而行詳細且愼重的研究，

更爲將委員會之方針趣旨最明確向市民滲透，同時將市民之意志充分達到委員會起見，乃決定設置宣德達情分科會，並行任命各委員，至午後五時散會然關於詳細的內容將要完全於近日中舉開催的各分科委員會，行愼重協議之上而發表云、

國軍視察記（二）

何曉林

興安軍具〃正直强悍〃特性 活躍戰場建樹殊勳

突飛猛進的東亞新秩序建設途中，滿洲國軍不但直接關係國力的發展，在滿日華共同防共的體制來說，實在也有關係東亞安定的重要性，當此蘇聯赤色魔手常想東伸時候爲明瞭站在特殊地帶的興安軍的詳細內容，由興安軍管區司令部郭參謀長司令下在部內的講堂於十二月一日開了一個極有價值如左的懇談會，

興安軍特異性

參謀處穆渡少校、（筆記者的啓問，對興安軍之特異性說明如左：

興安軍因爲全部爲蒙古人所編成，所以說起興安軍的特性，也可以說是蒙古人之特性，蒙古人的原來特性極爲正直强悍，並且團結力非常鞏固，在滿洲事變以前，蒙古人沒有特別的活行動趕到事變後，因爲蒙古靑年和先覺者的躍，於是久眠蒙古復興的機會到來，在日本的指導下，發揮固有英勇偉大成吉思汗的大蒙古魂百政維新振興民生又屢次討匪，維持治安，完全和日本軍相協力，無遺憾的發揮興安軍的特異性，

在國防上，自從建國以來蒙古軍因爲地勢關係盡忠盡勇的防守興安四省一帶很長的國境綫蒙古人民原來和日本人民尙武精神極相彷彿，所以興安軍類似日本軍的地方很多，因此和日本軍極爲協和一體，意氣相通，內容外觀上興安軍在日本軍指導之下極爲發達了，

最近在諾門汗事件活躍上有許多美談，這種不失英雄氣概的壯氣可以說完全繼承成吉思汗的精神，所以將來在國軍中，興安是有很大希望的，但是因爲文化程度很低，實爲無可奈何的事情，教育上應當由普通常識上入手，才能收効極快，然而將來堪作國軍中優秀軍人，現在對於興安軍訓練，以成吉思汗精神爲目標，而以滿洲國國家觀念爲基礎，再成吉思汗精神乃爲尊重先輩而已，

最値贊嘆者興安軍對於馬術，比日本軍還爲精强這是因爲在幼小時候已經養成常習，未經訓練的生馬，有時日本軍得請教於蒙古軍，所以蒙軍騎特別優秀，這次諾門汗事件由海拉爾方面徵發很多生馬日本軍人無法降伏若沒有蒙古軍協助都束手無策了

發揮〃我武維揚〃 肅淸管內諸匪團

提起興安軍的特異性，不禁使人想起來七百年前一代英雄的蒙古太祖成吉思汗來，彼時以精悍無比的蒙古民族攻略西方各國恰如行在無人之野，秋風掃枯葉似的，看戰必勝，有攻必克，本着這種精神蒙古軍人自古以來有名，

在國內討伐方面說大同年間和康德初年間，東南西北興安各省，當時匪患很多，最有名的〃金龍〃〃黑川〃跳梁，經興安軍各地活躍討伐，不出一二年間，完全肅淸，因此在建國大業上實有很大功績，所以各地方民衆，對於興安軍這種勇壯情形，有非常深刻的認識，此次諾門汗事件，和友軍共同作戰固守國境，顯現偉大的蒙古精神，忍苦耐勞之下，以很少數兵力，攻破多數頑强敵人，若不是繼承成吉思汗精神和發揮固有的特性，恐怕不能收到這樣偉大的効果吧，

活躍概況（興安南軍）

我國建國後有名的匪源地三角地帶，康德五年以前匪賊猖獗，到處響應，國軍一再討伐，終在五年二月間，經興安軍出動不到一年工夫竟收實効，總或在沒有食糧時候，也一心同體互相忍耐也勇往向前不達到所期目的不已

蒙古軍隊因爲從小的時候就和馬有密切關係，性極愛馬，可見他們善奮鬪喜用武了，所以都能建立豐功偉績，

當華北事變時，興安南警備軍〇〇部隊，曾出動協力日軍參戰，討伐共產軍，站在最前頭，當時已經給一般人有『興安軍非常强幹』的印象和好評就是在熱河南部山嶽天險地帶，以少數軍隊和多數共產軍戰鬪，在最短的二個月期間戰捷，已足使人驚異其神勇了，

在冀東地方，曾經把共產黨的政府所在地打破三四十次，擊斃共產軍多數並且把其餘的殘敗兵打得落花流水望影而逃，獲得武器食糧堆積如山，僅由此幾個例子看來，不待批評已可以知道興安軍怎樣强法了，（未完）

賣妻回來成嬌妻 孫猴拜倒旗袍下

一幕悲歡離合活劇

新民戲院唱武生的孫玉樓，四十多歲，住在新民戲院後院，老婆王氏，三十歲，結婚已經十年有奇生下一個女孩，今年十二歲，別看老孫年紀四十多因爲常掄胳臂扔腿，身體倒健壯，總想着年靑人的事，同在一塊唱戲的某坤伶，二人由於近水樓台，廢自由戀愛，越戀越熱，唱舊劇也學着新名辭，甚越得不可開交，這消息傳到老婆王氏耳中，別人都替老孫担心，擔心的是怕王氏抱醋缸，但出乎衆人意外的是，王氏不但不吃醋，反倒要成全老孫和某坤伶的好事，所以在前天扔下十二歲的女孩，帶着還沒生下才六月身孕的胎兒，一個人跑到西公園，若說不吃醋是眞，可是心裡也不大好過，想要自殺但一轉念肚中無辜的胎兒又不忍心去死，轉身又跑到西關某姑子庵，決意削髮爲尼，再不問紅塵瑣事這時慌了孫玉樓，打着車輪把式各處找老婆，後來在姑子庵找到了，但王氏不回去，後經孫猴託出多方親友調停，才把王氏像接佛爺似的又接回來，老孫買了整股高香，跪到院中心，大叫『蒼天在上我孫猴在下，這回娘子回來，我要再有三心二意，管叫我怎麼長怎麼短』王氏噗哧一笑，二人重歸舊好，

師道訓練所 舉行修業式

中央師道訓練所、二十日自午前十時三十分起，於講堂舉行第一部（滿系）第二次學生修業典禮、當時計有孫民生部大臣及關係者多數出席，首經福富所長，授與修業證書，並贈與李兆田（第一種生）、張王興仁（第一種生）、陳大酒源（第二種生）、英（第三種生）之四君所長賞，次經孫民生部大臣贈與亢德貴（第一種生）、徐劍（第二種生）、趙懷德（第三種生）之三君大臣賞，於十一時半閉會云

老夫少妻不配 兒子拐逃來京

黑龍江省湯原縣的李萬財，年五十七歲，務農爲業，老妻劉氏，已於三年前故去，還有一子名李順義，現年廿三歲，前在新京某汽車行司機，現在無事閒居家中，李萬財因爲死了妻子，家中無人照看遂繼娶本縣竹蓮鎭王家昌之次女爲室，於今年三月間結婚，王氏女現年廿六歲，雖未讀過書，可知道老夫小妻不堪眠那句話，過得門來，每日現着不樂的愁容，老李頭知道是那種病，所以對王氏有點放縱，可是近水樓台的小李有了機會，日久天長不顧倫常的兩個人便發生了關係，並於上月二人逃來新京，以圖久遠過活因爲房子不好找，遂寄居在頭道溝某成衣舖朋友處，李萬財丟了兒子跑了愛妻，多方打聽才知道他們逃在新京，於本月十日來京尋找不期於廿日，在大和通亞洲旅社南端相遇，見彼二人坐在馬車上，儼若夫婦，遂即向前去捉，其子見事不佳，遂先下車相迎，使該婦乘車逃去，老李頭抓住兒子拳打足踢，小李不屈服謂語，竟敢對乃父以武力，後經行路人排斥，遂由其父帶去，後經如何容訪再誌，

森山討伐隊奮戰

奧村部隊，森山討伐隊十五日午後一時於樺川縣山中發見共匪二十與交戰之後，匪乃向南方潰走敵遺棄屍體四鹵獲品＝小銃三，其他多數，日軍方無何損害

今日集會

▲滿洲畜產會社會合午前十一時在中銀俱樂部

▲滿洲生命會合午後一時在大和旅館

▲中尾機長講演會午後七時在協和會館

團體往來 廿日

▲國場行政視察團午前十時卅分赴奉天

▲下九台識文學校生午後廿五分自哈來京

▲哈警察學校生午後十時卅五分赴哈市

天象

▲昨日氣溫 最高零下一度八 最低零下十六度三

▲今日天氣 西南風、時陰時晴

保利他民（ポリタミン）

補血・强壯

主治範圍

病中病後衰弱之人

食慾不振胃弱之人

產前產後病弱女性

虛弱體質的幼小兒

保利他民的主成分、是曾經過人工消化的動物性蛋白質即所謂蛋白質的精華阿米諾酸。服用以後、得無勞胃腸消化、而即能構成體內各部組織、以肥體豐肌、製造新鮮血液、以滋養四肢百骸、是以縱如上述病人等之消化不健者、也得安全應用。又本劑因能增進食慾、調節新陳代謝、鼓勵全身精力、補助自然治癒、在常人服之、亦可增進健康、避免疾病、尤如應用於肺癆等慢性病人時、堪稱兼有營養與治療作用的合理補劑。

包裝

保利他民液 小瓶 一五〇瓦 中瓶 二五〇瓦 大瓶 五〇〇瓦

含藥各種保利他民 小瓶 一五〇瓦 中瓶 二五〇瓦 大瓶 五〇〇瓦

保利他民粉 一〇〇瓦

保利他民片 八〇瓦 一五〇瓦

各大藥房 均有發售

株式會社 武田長兵衛商店

總行 日本大阪市東區道修町

支店 奉天市春日町十三番地

（醫家之實驗報告集…索即寄）

39.5.119

大阪商船增配

【大阪二十日電】大阪商船、於十九日開決算重役會、當期利益金處分案（一分增配年八厘）之件查定、

為確立染料工業基礎 決定設會社大批製造

原料·技術供給有把握定可迅速實現

滿洲之染料工業、以中國事變為機會、俄然為一般所重視、而現下滿洲之染料製造、僅只為大和染料製造會社、惟是若只恃該社之生產能力、殊不能滿足需要、故關於設立染料工業會社、關係者間早即考慮之、最近因意見大體一致、決定以資本金六千萬圓、設立昭和染料會社（暫稱）、該會社豫定以現有之大和染料會社為中心、並使補給原料之昭和製鋼與日本方面之日本染料會社參加、至於該工場之設立地點、大約在鞍山、將來豫定以低級染料為中心僅製造染料一項、大約可生產二萬瓲、以便供給於滿洲與華北、又該社之工場設備、大致將仰給於日本、因該社之設立既經決定、且原料之供給與技術之點亦均有把握、故工場之建設、定可迅速實現、再者以該社之設立為機會、豫料與染料有關係之各種重要工業會社、亦將急速實現云

豆餅輸日問題 將有急速進展

‖寺田肥料統制課長來京

繼着大豆專管制度、對於豆餅之統制方針、於一兩日中即將有明示之模樣、惟自大豆專管實施後、大豆、豆餅之價格、咸以公定價格交易而上市狀態頗有鈍化之感、一方在日本國內大豆、豆餅不足、需要激增、其價格遂有奔騰之勢、對於在滿洲之價格大豆約貴至二倍、豆餅約貴三倍、因之對於滿洲國內之交易亦波及惡影響、按大豆、豆餅在日本國內暴騰之原因、則為因由滿洲輸向日本之大豆、豆餅為數激減所致、而在滿洲國內雖然已有輸出組合之組織、但日本國內則尚未有此等輸入組合之結成、從而關於價格之一點、亦未有可令人滿足之對策、故即假設在滿洲國內以公定價格輸出、但於日本國內則徒為商家增加私利之結果、甚至於在日本國內之統制方針亦行將設生罅漏、因有此種關係、故關係者都希望日本方面亦應強化其統制方針、同時大豆、豆餅之在日本、於肥料飼料政策上、尤為緊急之問題、於是農林省肥料統制課長寺田省一氏、乃於二十日夜來京、與滿洲國側關於大豆、豆餅輸入方針及輸入組合設立等舉行具體的折衝、而以該課長來京之機會、關於大豆、豆餅價格及其他問題之解決、自必有迅速的進展、殊堪注視云、

中銀貨幣發行額

中銀調查十二月三日至九日之一週中貨幣發行平均額如左（單位千圓）

貨幣發行額	五九五、〇八九
紙幣	五六一、九六三
準備	二八六、一三七
保證	二七五、八二五
鑄幣	三三、〇八六

中銀帳尾

截至十八日中銀帳尾如左（單位千圓△印減）

		比前日增
紙幣	五九七、五五四	三〇四
鑄貨	三三、三三八	一〇
存款	二九二、二〇八	△二、四二四
放款	六〇〇、二九五	△六、二八九

必需品會社

決增資至五千萬圓

生活必需品會社、二十日午前十一時、假中央俱樂部開臨時總會、席上提出將現在資本金一千萬圓增為五千萬圓之件、並定章變更之件、當場討議通過、開該社之特殊會社改組、待二十五日之會社法公布、豫定二十六日開改組總會云、

〝滿洲能協〟開理事會

決定明年度預算等案

財團法人滿洲能率協會、為審議來年度之預算及事業計畫計、特於十九日自午後六時起、於新京日滿軍人會館、舉行第五次理事會、結果大要決定如左、

一、關於康德七年度預算之件

以為七年度之事業預算、計入十六萬七千五百圓、其中政府補助七萬五千圓、捐助金及講習所學費等一般收入、為九萬二千五百圓收支種類如左（單位千圓）

收入途徑	總額	政府補助	一般收入
經常事業	九七	二〇	七七
特別事業	七〇	五五	一五
合計	一六七	七五	九二

一、關於康德七年度事業之件

（甲）關於舉行實務講習所之件、對於滿洲國內之各種官廳、銀行、會社、商店、工場等之中堅職員或事務員等、於短期間內、授以能率的事務技術、使即應現下情勢、開講自一月七日起、其內容如左、

一、教育期間、兩個月乃至三個月、晝夜併行、七年度之開講次數、為五次乃至七次、學費三圓乃至六圓、

一、入所人員、各科一次皆為五十人、於七年度中敎導的一千二百卒業生、

一、事務之科目、初等事業科（日滿）事務管理科、速記科、簿記科、製圖科、

（乙）關於調查滿人勞工能率之件 鑑於滿人勞工、乃產業開發之主動力、故根據政府之方針、與滿炭、勞工協會等共同研究勞工能率增進方法、以資完成產業五年計畫、第二年度、提以兩萬圓經費、於與滿炭勞工協會協力之下、以採炭勞工為中心、進行研究、調查研究事項如左、

一、案上調查、勞工之地理的及產業的分布狀態、勞工之移動率及原因、

二、實際的調查及研究、勞働現狀調查、工資生活狀態、適性檢查作業能率之比較、團體作業制度之調查研究及設備與勞工之關係、生產原價與生產增加之關係、

再關於西田理事長逝去之件及關於協會遷居之件、已經如原案承認云、

興農合作社的育成

以農民協同精神為基調

興農合作社、設立要綱已於十八日的國務院會議上決定即時着手法制、新合作社之性質、以農民協同精神為基調、以增進農家福利、謀農事之改良發達、順應國家的計畫、以資全體經濟之發展、以純然的經濟團體之抱負行再出發、若從來農事合作社具備者、完全與行政機能離脫、為謀以農民之共助共勵為主眼之新合作社的育成、不行強制的檢查、交易、收買、物資之調辦等、而委之於共他機關行之、此實是從來之合作社運動的一大修正、各方面頗為關心、

買賣生絲數量 得向當局提出

【東京廿日電】日商工省通告業者‖日商工省於十九日午後招蠶生絲販賣所小林、石川兩理事、對於生絲行市之昂騰、為請求相當措置今後各販賣所員每日將買賣量得向商工省當局提出、該趣旨已由神戶生絲、豐橋輸繭兩販賣所通達、

日東方對外貿易

【東京廿日電】大藏省發表‖十二月中旬東方對外貿易概算如左（單位千圓）

輸出	一五二、二〇二
輸入	一〇五、三六八
輸出超	四六、八三四

再一月以降累計輸出超 七一七、〇五七

華北開發擴充

基於現地重點主義

【北京廿日電】伴隨華北開發的本格化、以應華北開發會社現地機構擴充的要望、華北開發會社、九月末於北京開現地重役會、基於現地重點主義、本社及現地之機構予以改組及擴充的方針、已決定關此之具體化、曾有種種之提案、關於大綱得成案後、即決定細目、明年即可實施、即由於現地一部要望之開發本社的現地（北京）之移駐開發會社會布明文、其實現固甚困難、先將現地為中心之華北支社的機構加以擴充、使其漸漸的成為實質的本社、於此方針下、現在之總務、經理、業務、物資、調整、監理之五部、及北京、張家口之二支社制改為總務、經理、企畫、交通、炭業、產業、物資調整之七部、支社一若從前置於北京及張家口、天津、濟南、青島、太原、石家莊其他之重要都市預定設置出張所、基於現地重點主義、宜新設之七部、業已設立了、與設立準備中之開發子會社的關係上、交通、炭業、產業之三部置於北京支社中、此已內定、其他之總務、經理、企畫、物資調整之四部、置於本社、本社與現地之連絡因其他之故、關於本社不置部的情事、乃是置課的方針、換言之若按照現在內定的案時、則本社計設有總務、經理、企畫、物資調整之四部、及交通、炭業、產業之三課、北京支社有總務、經理、企畫、物資調整之四課、置交通、炭業、產業之三部、本案

日織維製品會社

準備完了已成立

【大阪廿日電】以纖維製品之輸出不適品及內需用格外品之各販賣為目的之日本纖維製品株式會社（資本金百萬圓）紡聯、纖維紡績工業組合、全工聯、纖維織工聯等之間在設立準備中、十九日開創立總會於綿業會館、定款承認之後、便行選舉役員及取締役十名、監查役五名已各決定、社長已選定為大日本紡小寺源吾氏、實施時、開發會社與子會社諸統制會社間之連絡責材的調辦當更圓滑、對經濟開發之推進上實有甚大之期待、

後任為向井氏

三井合名常務理事

【東京廿日電】三井合名因常務理事島田勝之助氏之就任北海道炭礦汽船取締役會長、關於後任之補充及其他首腦部陣容之整備等、十九日午後於本社開社員總會協議結果、島田氏的後任、將以向井忠晴氏（三井物產新取締役會長）新任、常務理事、島田氏就任平理事、已決定、但現在已將參與理事制廢止新設「參與」制、井上治兵衛（前三井物產取締役會長）尾形次郎（前三井鑛山取締役會長）萬代順四郎（三井銀行取締役會長）川島三郎（三井鑛山新取締役會長）之四氏新任參與、今後將開定期的參與會以參劃合名及各子會社之重要業務云、

〝滿洲電化之計劃 可為全世界第一〟

日比滿洲電化新理事長談

滿洲電氣化學工業、因綿三社正式參加、行將實行正軌的建設、茲訂廿一日開臨時股東總會、決定理事長以下之新陣容、內定新理事長為電氣化學工業會社常務日比勝治及該社理事世良隆二兩氏、已於本月十九日午後九時四十五分搭新京之光號列車來京、據日比氏談其對於滿洲電化將來之抱負語如左、不待廿一日臨時總會之決定、暫不能作何表示、此次日本側三社、本諸國家的見地、超越一切之利害、參加滿洲電化、對於日滿兩國電化工業之將來、誠堪欣喜之事、立於自由主義原則互相競爭而造成今日基礎之三菱系日本化成、三井系電氣化學、大日本硝化綿三社、竟舉技術之精粹集於滿洲電化之下協力邁進、照從來之常識、實未想到竟卒得完成者、蓋承滿洲國政府之適切指導與會社首腦者熱意與努力之處殊大也、現在日本炭化石灰之年產額、約廿七萬瓲、然滿洲電化第一期計畫據謂年產卅萬瓲炭化石灰、僅就此點觀之、藉知計畫如何之大、此悉因滿洲國豐富低廉之電力與無限之地下資源始克臻此、用此炭化石灰為原料所計畫之炭化石灰系電化工業、若除一部分、即照世界的言之、亦確為新化學工業、人造膠皮、人造羊毛及日滿兩國不可缺如之幾多工業、目下可謂為尚在實驗室的試驗期、故滿洲電化之計畫無論在規模上組織上、可斷言為世界第一、將來滿洲電化之事業、在日滿兩國能立於電化工業中心的地位為必然之事、更確信日本各社之優良技術能以滿洲電化為中心陸續而來、關於滿洲電化之機構設備期待德國已告困難、故一部似感憂慮、然而德國機無期待、但日本機械工業最近非常進步以日本之技術與設備相信必能充分完成故關於此點、諒無何等不安也、再日本化成常務桑野善次郎氏、廿日午五時廿分搭亞細亞來京云

前週經濟之回顧（下）

△密山炭礦之開發 滿洲向是將南滿生產的重點移向北滿的密山、鶴崗兩炭礦方面、近新設一「密山鶴崗開發局」、此兩炭礦之大規模的開發、目下於日滿兩國製鐵用克古斯炭之需要是急角度的增大之不足、現正極力講求銑鐵增產計畫中、其完全的遂行、成果實堪期待、關於密山炭礦、其於滿洲產業開發史上實持有重大的意義、滿洲建國後以各特殊會社為中心之產業各部門、大部分由滿鐵培養三十年之久、亦將原樣的交代、其後之發展、不過是幅之擴張問題而已、所有之事業初由此着手實有甚大之困難、因而共達成之最大功績、滿鐵關係者某君謂「滿洲國特殊會社不過是掛滿洲種不同的招牌而已、獨自的事情是甚麼也不作」、堪稱能反駁回答此風涼話者、計有水力發電計畫、東邊之開發、以石炭液化為始之各化學工業、豆桿纖維、蘆纖維及其他等等、採金事業有採金船之運轉、但其重點、不能稱作是十足的成長及完善的成績、炭礦業最本意義者即是密山炭之開發、滿炭至現在放下手之炭礦如西安或阜新、鶴崗等皆不過將從來之營業擴大、但今次則密山乃是全然未着手之由、故今後調查及其他等等之苦心、以努力今後之開發、明後年度百三十萬噸之出炭確是與大事業相合、與前述各種新規事業相競爭的密山炭田的開發、宜如何進行、給與製鐵事業及其他方面之一大事業、共成行頗堪注目、貢獻相併一處、滿炭實是目、（完）

新京生鮮食料品小賣標準價格

▲魚介類（二十日）

品名	單位	最高	最低
鯉魚	斤	四〇	二五
烏魚	斤	四九	三〇
對蝦	斤	一二〇	九〇
青蝦			
扁蝦	斤	四七	四〇
白口魚	斤	六五	四〇
龍魚	斤		
秋刀魚	斤	三〇	二五
馬哈魚	斤	二七	二三
邊花魚	斤	四〇	二八
紅尾魚	斤	三六	三〇
胖頭魚	斤	三八	三〇
鰲黃魚	斤	五〇	三五
黏魚		三〇	二二
黃花魚	斤	三六	二五
鮮芋貝		九〇	七〇
蜊子	斤	四八	四〇
河蟹子	斤	四〇	二〇
海蟹子	斤	三二	二〇
梭魚	斤	四〇	二五
快魚			
八代魚	斤	四四	三六
鯽魚	斤	二八	一〇
英英魚	斤	二三	一八
民子魚		三〇	九八
魯子魚			

▲蔬菜類

品名	單位	最高	最低
白菜	斤	一一	九
大頭菜	斤	一八	一六
菠菜	斤	二八	二〇
蒜苗	斤	二〇	一六
蒜	斤	二二	一八
蘿蔔（紅）	斤	九	八
蘿蔔（白）	斤	二〇	一三
芹菜	斤	三〇	二二
洋葱	斤	一五	一〇
大葱	斤	九	七
胡蘿蔔	斤	一四	一〇
馬鈴薯	斤	九	八
黃豆芽	斤	五	四五
綠豆芽	斤	六	五五
茄子	斤	三〇	二五
甘藷	斤	一〇	八
韮菜	斤	一〇〇	一二
辣椒	斤	六四	四〇
云豆			
香菜	斤	一一	八
倭瓜			
豌豆			
黃瓜			

▲果實類

品名	單位	最高	最低
富有柿	斤	一四八	三五
慈梨			
西瓜			
早生赤梨			
廿世紀梨			
密柑	斤	三五	二〇
密特		二八〇	一七〇
密天			
密祥			
密福			
蘋果紅玉		二五	二〇
蘋果國光		三五	三〇
蘋果倭錦		二三	一五
安梨		一四	一二
芽梨		一六	一一
秋子梨		一五	一〇
大棗			
山楂			
香蕉			
栗子		三〇	二〇
柿子			

股票

▲奉天滿取（二十日）

名	開盤	收盤
新東	一四四九	四七三
大新	七七四	八〇九
滿業	八〇八	一四四八
鐘紡	一八二六	七六三
新鐘	一三五〇	一八四〇
鐵滿	七三〇〇	一二〇〇
電甲		九三〇
電乙		七八五

▲大連短期

名	開盤	收盤
五品	三三一	三三二
大新	七七〇	七七〇
新東	一四四七	一四三五
鐘紡	一八二九	一八三八
同新	一一八二	[illegible]
滿業	八一二	[illegible]
滿鐵	七三三	[illegible]
土木	二〇九〇	[illegible]
豆新	二五一〇	七八一

▲大連長期

名	開盤	收盤
五品	五四六〇	
先限	七三三	三二[illegible]

商品（廿日）

▲大阪棉絲

	上午收盤	下午收盤
十二月		

▲大阪棉布

	上午收盤	下午收盤
十二月	三八三五	
一月	四〇〇	四〇〇五
二月	四一九	四二二〇
三月	四四〇	四四三〇
四月	四五〇	四五一〇
五月	四六一	四六五〇
六月	四七九	四八六〇

▲大阪棉花

	上午收盤	下午收盤
十二月	七一七五	六九七五
一月	七三五〇	六九七五
二月	七三〇〇	七一七五
三月	八四三五	八四二〇
四月	八七四〇	八八六五
五月	八九五〇	八九〇五
六月	九〇六五	九〇一〇

▲東京綿絲 十月 上午收盤 下午收盤

▲大阪人造絲 十月 上午收盤 下午收盤

▲東京人造絲 上午收盤 下午收盤

▲橫濱期米

	上午收盤	下午收盤
現	二二〇〇	一六二〇
中限	二二〇〇	一六〇〇

▲東京期米

	上午收盤	下午收盤
中期	二一九〇	一五八九

各地商況

金銀

▲金塊

倫敦（十九日）一六八志〇〇片

紐約（十九日）三五弗〇〇

海關金單位（十九日）

▲銀塊（十九日）

倫敦（現）二三片二分一

同（先）二三片一六分一

紐約（公定）三五仙八分一

加拿大 三八仙一五

孟買 六二留比四分一

中銀收買產金價格（每公分）三圓八角五

新京足金每兩 二百圓

新京紋銀每兩 二圓二角

匯兌

▲滿洲中央銀行總行

紐約滙兌（十九日）

倫敦 三弗九五仙四一

日本 二三弗四七仙

上海 七弗八五仙

巴黎 二仙二四

柏林

▲倫敦滙兌（十九日）

日本 一志一片三二分一

紐約 四弗〇二

上海 四片一六分一

巴黎 一七六法〇〇

▲日本上海滙兌（二十日）

倫敦 四片四分三

紐約 七弗一六分一三

失照聲明

先父翟鵬雲名地照一張計四三晌東至孫姓西楊姓南賣主北大界坐落通北縣久安社二甲二井該照於民國十九年存於海倫裕升泉事變時在該號被匪焚失除呈縣補照外特此聲明作廢

康德六年十二月十五日 翟守志啓

止咳

雀斑

人造乳

代理 商標 發明 意匠

事務所新京東五條通三番地（取引所南對門）電話 三一五七七二

前實業部商標局囑託 動六位 辯理士 景雲章

中根齋

奉天代辦處 小西關大十字街北·三益洋行 電話中央二七三九

開幕紀念 新樓落成 正式開幕

新京太馬路 振興合商場

本商場新樓落成定於十二月十七日正式開幕倫蒙光臨倍前歡迎南樓貫通一齊賣貨

地階 食品·洋酒·磁器 罐頭·糖菓·五金傢具部

一階 毛織·襪子·帽子·毯子·皮革·洋服用品· 化粧·洋貨·文具·鏡框·電料·鏡鐘·學生服

二階 絹絲·棉紗·綿絲·綾花·時鞋· 綢緞·呢絨·湘綉·皮貨·新衣·

三階 高級洋服·協和服·男女大衣·紳士洋服地 洋服附屬品·襯衣子供服·玩具·留聲機·

注意皮貨·時鞋仍在原址

電話 樓上 營業室 二八五八 樓下 經理室 會計科 （二）四九四五番 二五九一

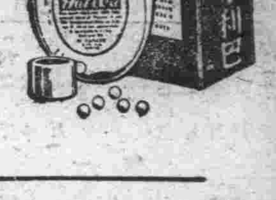
癒癆之好機!!

肺結核……癆病……多麼可恨、多麼可怕!然而普通人士、竟以爲絕不治癒之大禍、只可聽其天命、却不會盡其人力、終久可惜白送一身一命、因此乃有癆病是人類大敵之譬言、年々歲々被此患魔所擄之人、莫能一言而說盡尤於吾東亞民族、其害最大。但至於今日既有良法之出現、便無任何畏怕。

先强身後治肺

吾人之四圍有者均皆肺癆病菌、不能不將病菌由呼吸器抽吸而保存於身體內、一遇身體抵抗力衰退之時、猛然發生兇惡勢力本劑哈利巴之强大維他命甲丁之効力準能强化筋肉骨格與呼吸器肺器之抵抗力、先築强頑之體格、然後使病菌便於肺中未能播繁而漸自滅。救癆之法、故惟有此「哈利巴」而已。

總批售處 東京・大阪 田邊商店



强劾糖衣 魚肝精丸

哈利巴

全國各藥房均有出售

定價 100粒…貳元九 500粒…拾貳元伍

擴充營業

新京大馬路四馬路口

泰發合商場

本商場在新京最衝要之繁榮街市四馬路口雄壯大樓現又擴充樓房陳列商品豐富貨物齊全五光十色煥然一新價碼忠實各界遊覽無任歡迎謹將重要部份列左

一樓陳列 衣服、毯子、襪子、皮鞄類、洋貨、化粧、食品、帽子、靴鞋、文具、音樂、梳粧

二樓陳列 棉布、人絹、綢緞、呢絨、洋服、大氅

三樓陳列 五金、磁器、皮衣、新衣、玩具、眼鏡、箱匣類、

電話 營業室 一樓 二—二一七二 二樓 二—二一七一 三樓 二—二八九 事務室 二—一二六六九番

痔

外敷化痔藥膏 化痔土龍散

適應症 廿四種痔瘡如各種痔漏 肛門破裂 大便走血 奇痒 內痔 外痔 膿瘡 常流 用散劑 可免刀割之苦 本堂發賣 最有奇効的健腦補腎 黑色大補丸 婦科聖藥 調經活絡丸 奉天大西關大街下頭路北一〇九號張三多堂啓 索痔圖說明付郵票四分即寄

夜間嬰兒煩躁啼哭之時

父母爲其覺醒小兒則踢開被褥啼哭不止撫慰不從此其故或爲發熱腹痛氣脹或爲肚腹不舒身體不適當此之時爲其父母者倘備有嬰孩自己藥片卽有一優良可靠藥物以資應用可免憂慮亦不至於全夜失眠因嬰孩自己藥片能速和解小兒疾恙使之重入睡鄉次晨醒來也許其病若失安適歡愉矣 嬰孩自己藥片質純味美性和效徹凡嬰孩食積便秘傷風喉炎腹痛發熱嘔吐泄瀉氣脹蛔蟲出牙各症均善治之又能使小兒眠睡寧靜身體康樂發育良佳君應常備之于家中也倘尋處無從購買嬰孩自己藥片可逕向上海江西路四五一號韋廉士醫生藥局函購 代理處奉天和記洋行購買

宝山百貨店

中國國醫函授學院

資望聲譽首屈一指 續招各級學員 免費

整齊、編纂者皆海內知名醫師、時間經濟之損失、已不可勝計!▲函索詳章附郵二分、▲院長醫官 秦天津市府正取天字第十二號執照醫師馬榮三大夫、

本院十大學科國醫講義讀本、數千類別、萬萬餘言、自設印刷部、鉛印精美、裝訂

△院址—天津英租界廣東路福安里二十號樓

奉天製版所

寫真銅版 夾銀禮品 凸版凹版 各種風景 機械商標 電刻銀像 ネームプレート 美術銀盾

電話 (二) 三九九一

奉天市瀋陽區大西街五段一八號

大同報社廣告部 電話二—六一五一

人類的淋病不久絕滅

世界的大發見

療法的革命 化學的異彩 東蘭達阿密得系多元的製劑

完全無缺的化學療法竟告成功!

今日的淋病者眞是最造化的遇合

歡喜吧! 連百年的老淋都能

即日告癒

淋病早就成了比傷風還輕的病症!

患者千百萬普濟千百萬

絕無一人向隅使有卽時回復的歡喜

好像陽光一來、百燭燈光、便失去光明一般、向來五花八門的種々淋病療法、今已失掉存在意義、因全世界的藥學者曾埋頭研究的革命的療法、卽治化學物質東蘭達阿密得系二種成爲一劑的空前大業、今由敝廠完成、命名猛力打淋出而問世。向來稱爲難治的淋病、今己變成容易治療的病症。至此在染患淋病的全部同胞之前、闢開脫離百年苦海復登健康彼岸的唯一途徑。

本劑具有驚人的偉力、卽以服藥第一日、便能驟減體內所有淋菌、排膿停止、濁尿淸澄、排尿回數減少、尿路痛疼解消以至痊癒、此間僅需一日乃至三日。

注射、洗滌都是不要 連醫家也都喜用

寄語患者諸君、勿再遲疑、今卽服用吧!那宛好像大洋上漂蕩中的難船、被世界第一艇輪救助一般、可獲無上的歡喜。

治淋界大王 現顯的靈藥

內服用片劑 猛力打林

所有淋病立刻解消

初感性急淋、惡急性淋、慢性淋、頑淋、均能卽癒

向稱難治的女淋尚且早日痊癒

絕無不良反應及腸胃障害 絕無白檀油、伐爾散(樹香)類的害毒

服用就是三天

奏效的迅速、乃爲本劑的特長、卽以三天爲一治療週期、每日三回每回三片、於飯後卽時服用、隔守三天達到飽和點、化學作用以此三天服藥然後休止、大牢的淋病入卽可痊癒、但爲根絕復發起見、休藥五天乃至七日後再行第二週期及第三週期(各三天)服藥、至於頑症、卽實行第四週期以上便妥。

適應症

急性淋疾、亞急性及慢性淋疾、淋毒性副睾丸炎、攝護腺炎、膀胱炎腎盂炎、淋毒性關節炎、細菌性婦人淋疾、子宮內膜炎、子宮頸管炎、非淋菌性細菌尿路感染、及其他因連鎖狀球菌、葡萄狀球菌、肺炎菌而起之諸疾患。

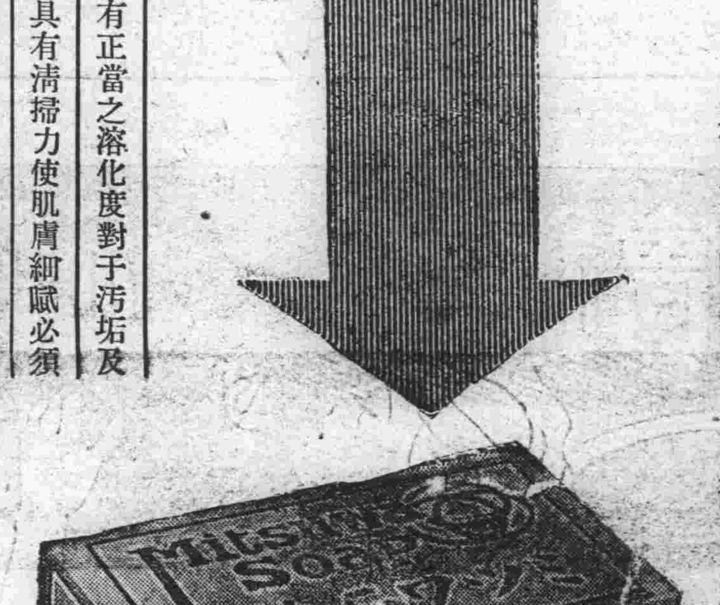
包裝 二十七片裝(一治療週期量) 八十一片裝(三治療週期量)

發行所 大學眼藥本舖 日本大阪 參天堂株式會社 —各埠藥房洋貨舖等處均有代售

生活再設計

先與日常品一再比較 確無少許無益之消費 具有百%之能率的優良品 選用石鹼唯有 三環牌石鹼最佳

石鹼須有正當之溶化度對于污垢及細菌須具有淸掃力使肌膚細膩必須選擇有標準整肌力者 三環牌具有此等優點誠爲世界之標準品也



ミツワ石鹼

本舖 東京日本橋両國 丸見屋商店

DEC.31